

جامعة القدس

عمادة الدراسات العليا

إجازة الرسالة

التعويض عن الضرر في حوادث الطرق

" دراسة مقارنة "

إعداد الطالب

يوسف محمد الهرش

إشراف

الدكتور أنور أبو عيشة

نوقشت هذه الرسالة واجيزت بتاريخ ٢٥/٤/٢٠١٠م من قبل الأساتذة أعضاء

لجنة المناقشة المدرجة أسمائهم وتواقيعهم أدناه:

التوقيع.....

التوقيع.....

التوقيع.....

الدكتور أنور أبو عيشة - رئيس لجنة المناقشة.

الدكتور رفيق أبو عياش - ممتحناً داخلياً.

الدكتور يوسف الشندي - ممتحناً خارجياً.

جامعة القدس

٢٠١٠م/١٤٣١هـ

إِلَيْهِ يَصْعَدُ الْكَلِمُ الطَّيِّبُ وَالْعَمَلُ الصَّالِحُ يَرْفَعُهُ "سورة فاطر آية ١٠".

يشرفني أن أتقدم بأسمى آيات الشكر والتقدير لمنهل العلم الدؤوب، استاذي الفاضل الدكتور أنور أبو عيشة، أستاذ القانون المدني في جامعة القدس، لما أعطاني من فيض رعايته الكريمة طوال فترة إشرافه وتوجيهه لي، وارشادي إلى طريق البحث العلمي لإنجاز هذه الدراسة.

وأتشرف بتقديم جزيل الشكر وفائق الإحترام، لأساتذتي الأجلاء أعضاء لجنة المناقشة الدكتور رفيق أبو عياش الممتحن الداخلي والأستاذ بجامعة القدس، والدكتور يوسف الشندي الممتحن الخارجي والأستاذ بجامعة بير زيت، على تفضلهم بالموافقة والاشتراك بعضوية لجنة مناقشة رسالتي، وعلى تحملهم عناء البحث والتدقيق بين سطورها لغايات تصويبها، ووصولاً لما هو أفضل نهجاً وبحثاً لهذا الجهد بالحقيقة العلمية.

كما وأتقدم بجزيل الشكر إلى كافة الأساتذة الكرام في كلية الحقوق بجامعة القدس، لما بذلوه من جهد لمواصلة مسيرة البناء ولهم منا كل التقدير، وأتقدم بجزيل الشكر إلى الأستاذ لطفي الهرش المشرف التربوي بمديرية التربية والتعليم في جنوب الخليل، وذلك لتفضله بإجراء التدقيق اللغوي لرسالتي ووقوفه على كل كلمة فيها، وأتقدم بشكري المتواصل إلى الأخ الدكتور ياسر الزبيدات منسق برنامج الدراسات العليا لكلية الحقوق، وأخص بالشكر والتقدير الأستاذين كاظم الحلاق، وجابر الحلاق على عطائهم ودعمهم اللامحدود، والأستاذ أبو زنيد أبو زنيد، ولا يفوتني أن أتقدم بوافر الشكر وعظيم الأمتان إلى الأخ المحامي بشير سباعرة والمحامي خليل الحلاق، وإلى كل من ساهم ومد لي يد العون من أجل إنجاز هذه الرسالة.

الباحث

المحتويات :

الرقم	الموضوع	الصفحة
١.	الشكر والتقدير	ج
٢.	الإهداء	ح
٣.	المحتويات	د
٤.	ملخص الرسالة	ز
٥.	المقدمة	ض
٦.	الفصل التمهيدي: عقد التأمين من المسؤولية المدنية في حوادث الطرق	١
٧.	المبحث الأول: طبيعة وخصائص عقد التأمين	٣
٨.	المطلب الأول: طبيعة عقد التأمين	٣
٩.	المطلب الثاني: خصائص عقد التأمين	٥
١٠.	المبحث الثاني: آثار عقد التأمين من المسؤولية ضد حوادث الطرق	١١
١١.	المطلب الأول: التزامات المؤمن له في إطار عقد التأمين ضد حوادث الطرق	١٢
١٢.	المطلب الثاني: التزامات المؤمن	١٩
١٣.	المبحث الثالث: إنقضاء عقد التأمين	٢١
١٤.	المطلب الأول: إنقضاء عقد التأمين من المسؤولية ضد حوادث الطرق	٢١
١٥.	المطلب الثاني: التقادم	٢٥
١٦.	الفصل الأول: التأمين من المسؤولية المدنية ضد حوادث الطرق	٣١
١٧.	المبحث الأول: مفهوم حادث الطرق والمسؤولية عنه	٣١
١٨.	المطلب الأول: مفهوم المركبة والطريق	٣٢
١٩.	المطلب الثاني: مفهوم حادث الطرق ومدى المسؤولية عنه	٣٥

٤٢	المطلب الثالث: المركبة المشمولة بالتأمين
٤٦	المبحث الثاني: تدخل المركبة في حادث الطرق
٤٦	المطلب الأول: تدخل المركبة المتحركة في حادث الطرق
٥١	المطلب الثاني: تدخل المركبة الساكنة في حادث الطرق
٥٣	المطلب الثالث: حادث فتح باب المركبة
٥٥	المبحث الثالث: أطراف عقد التأمين من المسؤولية المدنية ونطاق تطبيقه في حوادث الطرق
٥٥	المطلب الأول: أطراف عقد التأمين
٦١	المطلب الثاني: نطاق التغطية التأمينية للأشخاص المضرورين
٧٤	الفصل الثاني: الضرر في حوادث الطرق
٧٥	المبحث الأول: ماهية وشروط الضرر الناتج عن حادث الطرق
٧٦	المطلب الأول: شروط الضرر الناتج عن حادث الطرق
٨١	المطلب الثاني: أنواع الضرر الناتج عن حادث الطرق
٨٦	المبحث الثاني: الأضرار الناجمة عن حادث الطرق المشمولة بالتغطية التأمينية
٨٦	المطلب الأول: عناصر الضرر في حالة الإصابة الناجمة عن حادث الطرق
٩٧	المطلب الثاني: الضرر في حالة الوفاة الناجمة عن حادث الطرق
١١٤	المبحث الثالث: اثبات الضرر في حادث الطرق
١١٥	المطلب الأول: اثبات مسؤولية المركبة عن حادث الطرق
١١٨	المطلب الثاني: مناط التزام المؤمن بتعويض الضرر في حادث الطرق
١٢١	المطلب الثالث: الإثبات في دعاوى المسؤولية عن حوادث الطرق
١٢٨	الفصل الثالث: تقدير التعويض عن الأضرار في حوادث الطرق
١٢٩	المبحث الأول: سلطة القاضي في تقدير التعويض عن الضرر
١٣٠	المطلب الأول: التعويض العادل للأضرار في حوادث الطرق
١٣٣	المطلب الثاني: القيود الواردة على سلطة القاضي في تقدير التعويض
١٣٧	المطلب الثالث: الإعتبارات التي يجب مراعاتها عند تقدير التعويض

١٤١	المبحث الثاني: التعويض عن الضرر المتغير الناجم عن حوادث الطرق	.٤٤
١٤٢	المطلب الأول: تغير عناصر الضرر المؤثرة في تقدير التعويض	.٤٥
١٦٠	المطلب الثاني: تقدير التعويض عن الضرر المتغير الناجم عن حوادث الطرق	.٤٦
١٧٧	الفصل الرابع: تعويض مصابي حوادث الطرق غير المشمولين بالتغطية التأمينية وحالات الرجوع في التأمين من المسؤولية المدنية	.٤٧
١٧٨	المبحث الأول: دور الصندوق الفلسطيني في تعويض مصابي حوادث الطرق	.٤٨
١٧٩	المطلب الأول: حالات تعويض الصندوق الفلسطيني مصابي حوادث الطرق	.٤٩
١٨٤	المطلب الثاني: حالات رجوع الصندوق الفلسطيني على المتسببين بالحادثة	.٥٠
١٨٩	المبحث الثاني: الرجوع في التأمين من المسؤولية المدنية الناجمة عن حوادث الطرق	.٥١
١٩٢	المطلب الأول: حالات الرجوع المتعلق بالمؤمن له أو السائق	.٥٢
٢٠١	المطلب الثاني: حالات الإعفاء المتعلقة بالمركبة	.٥٣
٢٠٧	المطلب الثالث: قواعد وأحكام رجوع المؤمن على المؤمن له	.٥٤
٢١٣	الخاتمة	.٥٥
٢٢٢	المصادر	.٥٦
٢٢٣	المراجع	.٥٧

ملخص الرسالة

هدفت هذه الدراسة إلى فهم كيفية التعويض عن الضرر في حوادث الطرق، حيث واجه المضرور الكثير من المعوقات والتحديات القانونية والقضائية والاجتماعية التي تحول بينه وبين حصوله على حقه في التعويض عن الضرر الذي أصابه جراء الحادث، إضافة للمشاكل العملية التي يواجهها أطراف العلاقة المؤمن له، والمؤمن، والمضرور، في تقدير التعويض وجبره لضرر المضرور، وكذلك دراسة طبيعة ومدى وحدود الأضرار في حوادث الطرق التي تستوجب التعويض وأن مشكلة الدراسة تكمن في كيفية التعويض عن الضرر.

وتناولت بالبحث مشكلة الدراسة من حيث تحديد الجهة المسؤولة بالتعويض عن الضرر في حادث الطرق، وإمكانية حصول المضرور على التعويض في فلسطين كنطاق جغرافي وذلك في ظل قانون التأمين الفلسطيني رقم ٢٠ لسنة ٢٠٠٥ النافذ منذ سنة ٢٠٠٥ كنطاق زمني، مقارنة بقانوني التأمين المصري والأردني، وهدفت الدراسة إلى توضيح ومعالجة المشكلات التي تواجه التعويض عن الضرر في حوادث الطرق وفق أحكام قانون التأمين الفلسطيني رقم ٢٠ لسنة ٢٠٠٥ بالمقارنة والتحليل مع التشريعات المجاورة، ووضع اليد على نقاط الضعف في التشريع الفلسطيني آملين تطوره اسوةً بالتشريعات الحديثة.

وتتأتى أهمية الدراسة من حيث حداثة قانون التأمين الفلسطيني رقم ٢٠ لسنة ٢٠٠٥ ومدى ارتباطه وانسجامه بالواقع ومجمل التشريعات المحيطة، ومدى انعكاس ذلك اقتصادياً واجتماعياً على المجتمع، وخاصة بالنسبة إلى قطاع واسع من القضاة والمحامين وطلبة كليات القانون.

وجاءت هذه الرسالة مشتملة على فصل تمهيدي وأربعة فصول أخرى، تناولت فيها بالدراسة طبيعة وخصائص عقد التأمين، وآثاره من المسؤولية المدنية، ودرست مفهوم حادث الطرق ومدى تدخل المركبة فيه.

ودرست في رسالتي تقدير التعويض عن الأضرار في حوادث الطرق، وكذلك تعويض مصابي حوادث الطرق غير المشمولين بالتغطية التأمينية، وحالات الرجوع في التأمين من المسؤولية المدنية، ودور الصندوق الفلسطيني في تعويض مصابي حوادث الطرق.

وخلصت إلى خاتمة تتضمن مجموعة من النتائج والاقتراحات أن تقدير التعويض عن الضرر من المسائل الواقعية التي يستقل بها قاضي الموضوع، بتعيين العناصر المكونة قانوناً للضرر، والمساهمة في حساب التعويض، وهي من مسائل التكليف القانوني للواقع، تهيمن عليها محكمة النقض، وحيث أن أغلب الضرر في حوادث الطرق متغيراً كان الأجر بالمشرع تحديد الأضرار وترك تقدير التعويض للفقهاء والقضاء، وإن تحكّم القاضي الذي يخفف من حدته معرفته بوقائع الدعوى أفضل من تحكّم المشرع الذي لا يعرف إلا التجريد، وصولاً إلى أن عقد التأمين يهدف إلى تعويض المضرور وجبر ضرره، وعليه يصار إلى إلزام المؤمن "شركات التأمين" بالتعويض وهي مسؤولة عن ذلك، والإستثناء إلزام الصندوق الفلسطيني بالتعويض، وبالنظر إلى أحكام قانون التأمين الفلسطيني نجد أن غالبية القضايا يتحملها الصندوق والإستثناء يتحملها المؤمنون التأمين، مما يجعل أحكام هذا القانون مخالفة للحكمة من عقود التأمين ذات الصفة التعويضية والعبرة من إنشاء شركات التأمين المسؤولة أصلاً بالتعويض ومجافية للعدالة.

Abstract

This study aimed to understand how to compensate about the damage of roads accidents where the affected faced a lot of legal, judicial, and social barriers and challenges which prevent between him and getting his rights of compensation of what he faced from accident.

In addition, for the practical problems that the relation parts (insured, injured) faces at evaluating the size of compensation and reparation the damage of affected Also studying the nature, extends, and limits of damages at roads accidents that require compensation, And the study lies in how to compensate of damage.

At first, I speak in this search about the problem of this study by deciding the responsible side of damage composition at roads accidents, and the ability of the affected to get his compensation at Palestine, as geographical range at being of Palestinian insurance law NO, ٢٠ for the year ٢٠٠٥, that valid from this year as a time frame, comparing with Egyptian and Jordanian insurance law.

The study aimed for explaining and treating problems that facing the compensation of roads accidents damage depending on the Palestinian insurance law rules NO. ٢٠ for the year ٢٠٠٥ by comparing and analysis with neighbor's legislations and putting the hand on the weaknesses points in the Palestinian legislations hoped to be developed as new legislations.

The importance of this study comes from the modernity of Palestinian insurance law NO. ٢٠ of year ٢٠٠٥, and how it relates and harmonize with the over all surrounded legislations, and how that reflects economically and socially on the society , special to wide sector of judge, lawyers, and low collages students.

This letter consist of industry chapter and other four chapters I talk about the nature and specifications of insurance contract and its affects from the civil responsibility, I studied also the concept of roads accidents and how the vehicle interference on it.

I have study in my letter how to compensate the damage of roads accident, and how to compensate the injured at roads accidents that they are not in clouded by insurance coverage, and refer cases at insurance from the civil responsibility and the rule of the Palestinian fund in compensating roads accidents injured.

Finally, in conclusion I presented a group of results and suggestions shows that evaluating compensation of damage is one of the realty matters that refers only to the case judge, by deciding the legal elements that damage consist of, and contribute in calculating the compensation, and this is a matter of legal adjustment of realty that dominates on it, the court of cassation where most of the damage at road accidents variable it was better of legislator to determine the damage and leave the evaluation of compensation to jurisprudence and judiciary.

And if the judge that reduces from his knowledge of the case controlled it will be better from the legislator that who knows just the abstract reaching.

That insurance contract aims for compensating the affected and fixed his damage. And depending on these insurance companies should be obligated of compensation and they are responsible of this and the exception obligating the Palestinian fund to compensate.

If we look at the rule of Palestinian insurance law we will find that the majority of cases holds by the fund and the exception holds by insurance companies, which make this law rules contrary to the wisdom of insurance contracts with compensation character and the lessons of establishing the insurance companies that basically responsible of compensation and away of justice.

التعويض عن الضرر في حوادث الطرق

المقدمة

التأمين من المسؤولية المدنية الناشئة عن حوادث الطرق، محور إهتمام المشرعين في العصر الحديث، وصولاً لأفضل الطرق وحمايةً للمضرورين وتعويضهم، والمشرع في البلدان العربية وجد ضالته في فرض التأمين الإلزامي على المركبات، لتغطية الأضرار الناتجة عن الحوادث، وحصول المضرور على التعويض المناسب.

يواجه الإنسان معترك الحياة دون علم منه بما سيحدث له في المستقبل، وإن أدرك مصادر الخطر لا يستطيع معرفة من سيكون الضحية، وأي خطر يواجه المجتمع في ظل إزدياد أعداد المركبات والتزاحم السكاني أكبر من خروج الفرد من بيته سالماً، لتقضي عليه وآماله رعونة سائق طائش، ليعود إلى أهله مصاباً أو جثة هامة، ولتقليل تلك الأخطار شُيدت شبكات الطرق، ونُظمت التوعية المرورية، وسُنّت التشريعات القانونية الرادعة منعاً للتجاوزات والمخالفات، وبالرغم من ذلك فإن حوادث المركبات والضرر الناجم عنها في تزايد مستمر، وفي دراسة تقديرية أعدتها الإدارة العامة للمرور، قيادة الشرطة العامة في وزارة الداخلية الفلسطينية للمحافظات الشمالية رام الله¹ وتغطي تلك الإحصائية المناطق الواقعة تحت السيطرة الفلسطينية ضمن المسميات "أ"، ولا تشمل الحوادث التي تقع خارج تلك المنطقة، أو الخطوط الخارجية أو الحوادث التي تم التصالح عليها بعيداً عن النيابة العامة والمحاكم المختصة، وقد بلغ عدد الحوادث عام ٢٠٠٧م ٣٢٠٦ حادث، وبلغ عدد الوفيات ٩٢ حالة وفاة، وبلغ عدد الإصابات الكلي ٤١٧٦ إصابة، وبلغ عدد الحوادث عام ٢٠٠٨م ٣٦٧٦

¹ إحصائيات تقديرية أعدتها الإدارة العامة للمرور قيادة الشرطة في وزارة الداخلية الفلسطينية للمحافظات الشمالية رام الله.

حادث، وبلغ عدد الوفيات ١٠٢ حالة وفاة، وبلغ عدد الإصابات الكلي ٤٢٩٦ إصابة، كذلك بلغ عدد الحوادث لعام ٢٠٠٩م ٣٦٤٤ حادث، وبلغ عدد الوفيات ١٠٤ حالة وفاة، وبلغ عدد الإصابات الكلي ٤٤٧٣ إصابة، وبالنظر الى النتائج نجد التقارب بينها مما يدل على عظم المصيبة وشبه ثبات النهج على الطرق واستخدام المركبات، وأمام هذا الوضع المتفاقم من الإصابات والأضرار أصبح التركيز يدور حول كيفية جبر الضرر، وتعويض المضرورين ضحايا تلك الحوادث.

يلجأ المضرور الى القضاء مطالباً بالتعويض جبراً للضرر الذي أصابه وللتخفيف من وطأته، وغالباً ما يكون التعويض نقداً يُقضى به للمضرور ويلزم به من أحدث الضرر، ولا شك أن إقامة العدل بين الناس لا ينحصر في تقرير الحق لصاحبه فقط، بل في تمهيد كل وسيلة فعالة حتى يصل إليه فعلاً، فلا يكفي النص في الدستور أو في القانون على حق الشخص في اللجوء إلى القضاء في الوقت الذي يلائمه، بل لا بد أن يشعر المتقاضى بأن العدل مطلب سهل المنال، ولا يكون الأمر كذلك إلا بوصول الحق إلى صاحبه في أقرب وقت وبأقل النفقات، والقاضي الذي يدير بإحدى يديه دفة العدل لا شك بأنه يدير بالأخرى دولاب الحركة الإقتصادية، والمعاملات المدنية والتعاون الإجتماعي، فمنذ أمدٍ طويل وشركات التأمين تشكو الخسارة المستمرة التي تتحملها جراء التأمين الإجباري على المركبات مدعيةً تعسف القانون في تحديد قسط التأمين، بلا سلطة أو تدخلٍ منها، ومعارضته المنطق الإقتصادي الذي تعتقد به، مستوجبةً تقديره وفقاً لحسابات إقتصادية وإكتوارية تحدد طرق احتساب قسط التأمين واجب الدفع من المؤمن له مقدوناً بمبلغ التأمين، والتأمين الإجباري يغطي المسؤولية الناجمة عن حوادث الطرق، بثبوت مسؤولية قائدها وأن تكون المركبة متدخلة في الحادث.

موضوع الدراسة

موضوع حوادث الطرق ليست مشكلة محلية خاصة بدولة دون غيرها، بل هي مشكلة عالمية، مع الإختلاف في نسبة الحوادث ومدى تداعياتها السلبية على المجتمع، وكيفية التعامل معها ومعالجة أثارها.

حوادث الطرق ظهرت منذ اختراع المركبات، وازدادت بشكل متوازٍ مع التقدم التقني واستعمالات المركبة، كل ذلك ضاعف الخسائر البشرية والاجتماعية والاقتصادية وأثر على المجتمع، والتعويض عن الضرر في حادث الطرق يبحث مسألة تعويض المضرور الذي ضاعت فرصته في كسب مرجح ولكنه احتمالي جراء الحادث.

وسنبحث في هذه الدراسة التوفيق بين حق المضرور في الحصول على التعويض المناسب باعتباره جبراً للضرر الذي أصابه من جهة، وبين حق محدث الضرر "المؤمن له" والمؤمن بالتضام والتكافل بينهما في أداء التعويض العادل من جهة أخرى، أملين الإجابة في هذه الدراسة عن كيفية التعويض عن الضرر في حوادث الطرق.

أهمية الدراسة

تظهر لنا أهمية دراسة التعويض عن الضرر في حوادث الطرق وفق المعطيات التالية :

• حداثة قانون التأمين الفلسطيني رقم ٢٠ لسنة ٢٠٠٥ ومدى ارتباطه وانسجامه بالواقع

ومجمل التشريعات المحيطة.

• قلة الدراسات المتخصصة والتفصيلية في فلسطين، وقلة السوابق القضائية لدى

المحاكم الفلسطينية في هذا الموضوع.

• أهمية الموضوع بالنسبة للمضرور، ومحدث الضرر، والملزم بالتعويض، نتيجة كثرة

الحوادث والمطالبات المترتبة عليها، وانعكاس ذلك اقتصادياً واجتماعياً على المجتمع.

- أهمية الموضوع بالنسبة إلى قطاعٍ واسعٍ من القضاة والمحامين وطلبة كليات القانون.
- أهمية الموضوع بالنسبة لي كباحثٍ ومحامٍ ومدى تعلق ذلك بمعتك الحياة العملية واليومية.

أهداف الدراسة

- دراسة موضوع التعويض عن الضرر في حادث الطرق في ظل قانون التأمين الفلسطيني رقم ٢٠ لسنة ٢٠٠٥.
- دراسة كيفية التعويض عن الضرر في ظل القوانين المقارن بها الأردني والمصري.
- متابعة التطورات والتعديلات التي تواكب التطور على قانون المرور الفلسطيني والنظم التي كان معمولاً بها.
- توضيح ومعالجة المشكلات التي تواجه التعويض عن الضرر في حادث الطرق واستخلاص النتائج.
- تهدف هذه الدراسة الى تناول قانون التأمين الفلسطيني رقم ٢٠ لسنة ٢٠٠٥ بالمقارنة والتحليل ووضع اليد على نقاط الضعف في ذلك.

مشكلة الدراسة

- تهدف الدراسة إلى التعرف وفهم موضوع التعويض عن الضرر في حادث الطرق، والمشاكل العملية التي يواجهها أطراف العلاقة عند التعويض ممثلةً في:
- تحديد طبيعة ومدى وحدود الأضرار في حوادث الطرق التي تستوجب التعويض .
 - تقدير التعويض عن تلك الأضرار ومدى العدالة التي يحققها وجبره الضرر.
 - تحديد الجهة المسؤولة بالتعويض عن الضرر في حادث الطرق.
 - مدى إمكانية حصول المضرور على التعويض العادل والمناسب جبراً لضرره.

كل هذه الصعوبات ذات الصلة بالموضوع يمكن تحديدها في مشكلة الدراسة الأساسية وهي:

كيفية التعويض عن الضرر في حادث الطرق:

منهجية الدراسة

تقوم منهجية هذه الدراسة على الجمع بين المنهج المقارن كالأتي:

عمد الدارس في دراسته هذه الى عرض النصوص القانونية ذات العلاقة بالموضوع، والواردة في قانون التأمين الفلسطيني رقم ٢٠ لسنة ٢٠٠٥ مع محاولة التعليق على تلك النصوص تفسيراً وتوضيحاً، إضافة إلى قانون التأمين الإلزامي الأردني من المسؤولية المدنية الناجمة عن استعمال المركبات، وتعديلاته رقم ٣٢ لسنة ٢٠٠١ وايضاً القانون المصري رقم ٦٥٢ لسنة ١٩٥٥ وتعديلاته والقانون رقم ٧٢ لسنة ٢٠٠٧، بشأن التأمين الإجباري من المسؤولية المدنية الناشئة عن حوادث الطرق.

المنهج المقارن: لأن قوانيننا والأراء الفقهية في فلسطين تتأثر بقوانين الدول العربية والسوابق القضائية فيها فأننا سندرس بعض القوانين العربية ذات العلاقة بموضوع الدراسة، مقرونة بقانون التأمين الفلسطيني وخاصة قانون التأمين الأردني، وقانون التأمين المصري المذكورين، مقارنة بينهما دارسين أوجه الاختلاف والاتفاق في كيفية تحديد وتقدير التعويض.

فائدة الدراسة المقارنة

لا ينكر أحد فضل الدراسة المقارنة للقانون بفروعه المختلفة، خاصة في ظل زيادة الروابط وحجم العلاقات بين الدول، وعدم مقدرة أي شعب على العيش بمفرده منعزلاً عن بقية الشعوب، خاصة وأن العالم أصبح بمثابة قرية صغيرة، وفي ظل التطور التقني الهائل، أصبح واجب المفكرين والقانونيين استخدام علمهم وخبراتهم، في سبيل جسر الهوة بين الشعوب

وزيادة الروابط في ظل علاقة يسودها الانسجام، وأضحى واجب القانونيين دراسة الأنظمة القانونية المحيطة بهم بغية تحقيق التوافق القانوني.

بالنظر إلى الظروف الإستثنائية التي يعيشها المواطن الفلسطيني، وتنقله بين مجموعة من الأقطار، ولتأثر وارتباط التشريع الفلسطيني بالتشريعات المجاورة فقهاً وقانوناً وتطبيقاً، نعتقد أنه ولتحقيق الفائدة لا بد من اعتماد الدراسة المقارنة في بيان كيفية تحديد وتقدير التعويض.

القانون المقارن ليس فرعاً من فروع القانون، بل تفهم للنظم القانونية المحيطة، ومحاولة النهوض بمنظومة التشريعات الفلسطينية بما يتوافق مع تلك التشريعات عملاً وتطبيقاً، وتنمية وتطوير امتداد العلاقات القانونية بدراسة أصول الشرائع القانونية ذات العلاقة، والوقوف على أصولها ونشأتها العامة وتطورها ومعرفة اتجاه التشريع الوطني بين التشريعات المختلفة.

يرى الدارس في ظل ذلك أن يقتصر القانون المقارن على المقارنة بين شرائع الشعوب القانونية والتي تتحد في المدنية والحضارة، وتتقارب في الأصول القانونية والقيم الاجتماعية، وما ينجم عن ذلك من تقارب في الفقه وأحكام القضاء، كما يرى بأهمية دراسة تلك القوانين ذات الصلة للمقارنة، خاصة في ظل القانون الدولي الخاص، الذي يحيل في بعض قواعده القاضي إلى قاعدة في قانون أجنبي، مما يستوجب علم القاضي بتلك القاعدة.

كل ذلك دفع بالباحث إلى الدراسة المقارنة بين نصوص قانون التأمين الفلسطيني والتشريعات الأخرى المصرية والأردنية خاصة، في محاولة هادفة إلى التفسير والتحليل والربط بينهما وتقديم الاقتراحات وصولاً لما هو أفضل.

1 .

:

2

3

¹ موسى جميل النعيمات، رسالة دكتوراه، النظرية العامة للتأمين من المسؤولية المدنية، دراسة مقارنة، ط الاولى 2006، دار الثقافة للنشر والتوزيع، ص 15.

² إستئناف حقوق رقم 63 / 98 الصادر عن محكمة غزة العليا بتاريخ 98/6/27 نص أنه " طبقاً للقواعد العامة في القانون كل خطأ سبب ضرراً للغير يلزم مرتكبه بتعويضه".

³ عبد العزيز اللصاصمة، نظرية الالتزامات في ضوء القانون المدني المقارن، المسؤولية المدنية التقصيرية، الفعل الضار، اساسها وشروطها، ط الاولى 2002، الدار العلمية ودار الثقافة للنشر والتوزيع، عمان، ص 12.

⁴ عبد القادر العطير، التامين البري في التشريع الاردني، عمان، 1995، دار الثقافة للنشر والتوزيع، ص 98.

⁵ خليل مصطفى، تقدير مبلغ التعويض وحقوق المؤمن المترتبة على دفعه، دراسة مقارنة، ط 2001، عمان، دار الحامد، ص 17.

⁶ المادة 747 من القانون المدني المصري نصت أنه " التامين عقد يلتزم به المؤمن أن يؤدي إلى المؤمن له أو إلى المستفيد الذي اشترط التامين لصالحه مبلغاً من المال أو إيراداً مرتباً أو أي عوض مالي آخر في حالة وقوع الحادث أو تحقق الخطر المبين بالعقد وذلك في نظير قسط أو اية دفعة مالية أخرى يؤديها المؤمن له للمؤمن"، ونصت المادة 871 من مشروع القانون المدني الفلسطيني " التامين عقد يلتزم بمقتضاه المؤمن أن يؤدي إلى المؤمن له أو إلى المستفيد الذي اشترط التامين لصالحه مبلغاً من المال أو إيراداً مرتباً أو أي عوض مالي آخر في حالة وقوع الحادث أو تحقق الخطر المبين بالعقد، وذلك في نظير قسط أو أية دفعة مالية أخرى يؤديها المؤمن له للمؤمن"، وتمييز اردني حقوق 2978 لسنة 2004 الصادر بتاريخ 2005/2/15. جمال عبد الغني مدغمش. أحكام التامين في الاجتهاد القضائي، ص 6.

:

.

:

.

:

.

:

⁷ محمد حسين منصور، احكام التأمين، دار الجامعة الجديدة للنشر، ص 7.
⁸ عصام أنور سليم، عقد التأمين في القانونين المصري واللبناني، الجزء الاول، ط 1997، الدار الجامعية، ص 7.

⁹ ابراهيم الدسوقي ابو الليل، الملتزم بتعويض الضرر الناجم عن حوادث السيارات، دار السلاسل، الكويت، ص 220.

¹⁰ تمييز حقوق رقم 3857 لسنة 2004 الصادر بتاريخ 2004/3/30 شركة التأمين المؤمن لديها السيارة التي تسبب استعمالها بالضرر مسؤولة بالتضامن مع المالك والسائق عن جميع الأضرار التي تلحق بالغير نتيجة استعمال تلك السيارة" جمال عبد الغني مدغمش، أحكام التأمين في الاجتهاد القضائي، مرجع سابق، ص5.

¹¹ نصري إبراهيم عواد، مجموعة المبادئ القانونية الصادرة عن محكمة الإستئناف رام الله في دعاوى الحقوق، ج2، 1987، دار الشرق للنشر والتوزيع، رام الله، ص257.

¹² نقض مصري طعن رقم 529 لسنة 44 ق جلسة 1983/1/11، نص " خول المشرع المضرور من حوادث السيارات حقاً في مطالبة المؤمن بالتعويض في الحالات المبينة في المادة الخامسة من القرار 152 لسنة 1955 الصادر بوثيقة التأمين ومنها استعمال السيارة في غير الغرض المبين برخصتها دون أن يستطيع المؤمن أن يحتج قبله بالدفع المستمدة من عقد التأمين والتي يستطيع الإحتجاج بها قبل المؤمن له ومنح المؤمن في مقابل ذلك حق الرجوع على المؤمن له بقيمة ما أداه من تعويض" قضاء النقض المدني في المسؤولية والتعويض ، سعيد أحمد الشعلة ، 2003 منشأة المعارف بالأسكندرية، ص309.

.

:

13

:

:

14

15

16

¹³ محمد حسين منصور، احكام التامين، مرجع سابق، ص 108 وما بعدها.

¹⁴ عصام انور سليم، مرجع سابق، ص 102.

¹⁵ المادة 90 مدني أردني نصت انه " ينعقد العقد بمجرد ارتباط الايجاب بالقبول مع مراعاة ما يقرره القانون فوق ذلك من اوضاع معينة لانعقاد العقد " .

¹⁶ عبد القادر العطير، التأمين البري في التشريع الاردني، مرجع سابق، ص 90.

:

18

881

19

"

20 "

21 .

:

22

¹⁷ تمييز أردنية حقوق رقم 321 لسنة 1990، سنة النشر 1991، مجلة النقابة عدد 2، ص 1866 والذي جاء فيه " يستفاد من كافة نصوص القانون المدني الباحثة في التأمين أن عقد التأمين عقد رضائي يتم بالإيجاب والقبول ويصبح ملزماً لكل من طرفيه ولكن اثبات عقد التأمين لا يكون الا بالكتابة وتكون هذه الكتابة عادة هي وثيقة التأمين، ذلك ان عقد التأمين شديد التعقيد يشتمل على كثير من الشروط المتنوعة ويبقى مدة طويلة وقد يتعدى الى الغير وهذا كله لا يتفق مع جواز اثباته بالبينة او بالقرائن".

¹⁸ بهاء بهيج شكري، التأمين في التطبيق والقانون والقضاء، الطبعة الاولى، 2007، دار الثقافة للنشر والتوزيع، ص 25.

¹⁹ احمد السعيد شرف الدين، عقود التأمين وعقود ضمان الإستثمار، مطبعة حسان، 1982، ص 147.

²⁰ المادة 929 مدني اردني نصت انه " على المؤمن أداء الضمان او المبلغ المستحق الى المؤمن له أو المستفيد على الوجه المتفق عليه عند تحقق الخطر أو حلول الأجل المحدد في العقد .

²¹ محمد حسين منصور، احكام التأمين، مرجع سابق، ص 108 وما بعدها.

²² الباب الرابع من مشروع القانون المدني الفلسطيني في تبويبه عقود الغرر أورد عقد التأمين ضمن تلك العقود في الفصل الثالث مما يعني أن عقد التأمين بالإضافة الى أنه عقد احتمالي فهو عقد غرر، وكذلك فعل المشرع المصري في الباب الرابع من القانون المدني، وأدرج المشرع الأردني عقد التأمين ضمن عقود الغرر .

23

24

:

:

25

²³ محمد حسين منصور، احكام التامين، مرجع سابق، ص 110 وما بعدها.

²⁴ عبد القادر العطير، مرجع سابق، ص100 وما بعدها.

²⁵ موسى جميل النعيمات، ، النظرية العامة للتامين من المسؤولية المدنية، مرجع سابق، ص 63.

:

:

:

:

²⁶ استئناف حقوق 73 / 2003 الصادر عن محكمة الاستئناف النعقدة في رام الله بتاريخ 2004/6/7 نص أنه " أن التأمين بموجب البوليصا يجب أن لا تقل مدته عن ستة أشهر".

استئناف حقوق 41/2003 الصادر عن محكمة الاستئناف النعقدة في رام الله بتاريخ 2005/4/18 نص أنه " أن اصدار بوليصا تأمين لمدة شهر لا ترقى إلى مرتبة القانون الذي جاء واضحا بعدم تنظيم أو تعاقد تم مدة نقل عن سنة أو نصف سنة لأن القول بغير ذلك يتعارض وفلسفة التشريعات المتعلقة بالتعويضات عن حوادث السير".

²⁷ نقض مصري طعن حقوق لسنة 1970 الصادر بتاريخ 1970/4/28 وجاء فيه " فان مؤدى ذلك أن عقد التأمين وإن كان الزم عنصراً جوهرياً فيه لأنه يلزم المؤمن لمدة معينة إلا انه عقد محدد المدة فاذا فسخ أو انفسخ قبل انتهاء المدة فان المؤمن لا يتحمل تبعه العقد من وقت الفسخ أو الانفساخ ويبقى ما نفذ منه قبل ذلك قائماً، اما اذا استوفى العقد مدته فانه يعتبر منتهياً وبشترط لتجديده ان ينص على ذلك صراحة ولا يجوز تجديده ضمناً".

²⁸ المادة 202 ف1 مدني أردني نصت أنه " يجب تنفيذ العقد طبقاً لما اشتمل وبطريقة تتفق مع ما يوجبه حسن النية".

²⁹ محمد حسين منصور، مبادئ قانون التأمين، دار الجامعة الجديدة للنشر، ص 83.

31.

:

32

³⁰ تمييز أردنية حقوق رقم 531 لسنة 1998، سنة النشر 1998، مجلة نقابة المحامين عدد 1، ص 2625 قضى أنه " يعتبر عقد التأمين من عقود الإذعان التي يقوم بها المؤمن بطباعة نماذج للعقد يضع بها شروطه التي لا يقبل بها نقاشاً وما على المؤمن له سوى القبول والتسليم بها باعتباره الطرف الضعيف المدعى الذي لا يملك الا القبول أو الرفض لذلك، وحماية من المشرع لهذا الطرف المدعى نص في المادة 924 من القانون المدني على بطلان بعض الشروط اما لاعتبارات شكلية كشرط الطباعة بشكل بارز وكشرط التأخر عن التبليغ عن الحادث أو تقديم المستندات عندما يكون التأخير لعذر مقبول وكشرط التحكيم⁰ وهناك شروط نص على بطلانها لاعتبارات موضوعية وهي الشروط التعسفية والتي لم يكن لها اثر في وقوع الحادث وكشرط مخالفة القوانين في غير حالة الجرائم الجنائية أو الجنح المقصودة، وكونه من عقود الإذعان فهو يخضع في تفسيره الى قواعد خاصة منها الحكم ببطلان كل اتفاق يخالف نصوص القانون المنظمة لعقد التأمين ما لم تكن المخالفة لمصلحة المؤمن له أو المستفيد ومنها ان يكون التفسير في حالة غموض النص لمصلحة المؤمن له وكذلك الحال عندما يكون الشرط تعسفياً، كالشروط التي ليس لها اثر في وقوع الحادث والقصد من هذه الشروط ابقاء شركة التأمين من مسؤوليتها تجاه المؤمن له عن الاضرار ولذلك فهي شروط باطلة وليس لها اثر قانوني ولا يجوز الاحتجاج بها تجاه المؤمن له⁰

³¹ محمد حسين منصور، مرجع سابق، ص 116 وما بعدها.

³² المادة 149 مدني مصري نصت انه " إذا تم العقد بطريق الإذعان وكان قد تضمن شروطاً تعسفية جاز للقاضي أن يعدل هذه الشروط أو أن يعفي الطرف المدعى منها وذلك وفقاً لما تقتضي به العدالة ويقع باطل كل اتفاق على خلاف ذلك".

³³ تمييز حقوق رقم 533 لسنة 1998، سنة النشر 1998، عدد 1، مجلة نقابة المحامين، لسنة 2620 نص أنه " يستفاد من نص الفقرة الخامسة من المادة 924 من القانون المدني التي اعتبرت كل شرط تعسفي يتبين أنه لم يكن لمخالفته أثر في وقوع الحادث المؤمن منه، أن المشرع أراد بهذا النص العام بعد تعديده للشروط الأربعة الخاصة السابقة لهذه الفقرة والتي نص على بطلانها بصورة محددة، إبراز معنى التعميم بعد التخصيص درءاً للتعسف الذي يقع في الشروط أياً كانت صورته، فكل شرط لا يكون لمخالفته أثر في وقوع الحادث المؤمن منه يكون شرطاً تعسفياً ومن ثم يكون شرطاً باطلاً لا يعتد به⁰ وقاضي الموضوع هو الذي يقدر ما إذا كان لمخالفته الشرط أثر في وقوع الحادث المؤمن منه فيكون الشرط صحيحاً أو ليس لمخالفته أثر فيكون شرطاً تعسفياً ويقع باطلاً ولا يعتد به، وعليه فلا يعتد بالشرط الوارد في عقد التأمين المتضمن الإستثناء من التعويض في عقد التأمين الشامل إذا كان السائق لا يحمل رخصة سوق لفئة المركبة، إذا كان الحادث لم يقع بسبب هذه المخالفة وإنما وقع بسبب خلل فني وهو انفجار الإطار الامامي للسيارة "0

³⁴ تمييز حقوق رقم 15 لسنة 1993، سنة النشر 1993، مجلة نقابة المحامين، ص 1985 قضى انه " نصت المادة 924/2 من القانون المدني على أن كل شرط مطبوع ولم يبرز بشكل ظاهر وكان متعلقاً بحالة من الأحوال التي تؤدي الى بطلان العقد او سقوط حق المؤمن له يقع باطلاً وعليه فان الشرط المطبوع - بالوصل عن البوليصه - بأحرف صغيرة ودون ابرازه بشكل ظاهر ما يفيد أنه إذا تخلف ذلك المورث (المؤمن له) عن دفع الأقساط يصبح عقد التأمين منتهياً هو شرط باطل ولا يعتد به، إذ أن المقصود من تحريره وتوقيعه من المورث الذي أمن على حياته هو لإثبات أنه استلم بوليصة التأمين وعرف بمضمونها وليس المقصود منه تعديل شروط العقد".

³⁵ المادة 875 من مشروع القانون المدني الفلسطيني نصت انه " يقع باطلاً كل ما يرد في وثيقة التأمين من الشروط الآتية 1- الشرط الذي يقضي بسقوط الحق في التأمين بسبب مخالفة القوانين إلا إذا انطوت المخالفة على جريمة عمدية، 2- الشرط الذي يقضي بسقوط حق المؤمن له بسبب تأخره في إعلان الحادث المؤمن منه إلى الجهات المطلوب إخطارها أو في تقديم المستندات، إذا تبين أن التأخير كان لعذر مقبول، 3- كل شرط مطبوع لم يبرز بشكل ظاهر وكان متعلقاً بحالة من الأحوال التي تؤدي إلى البطلان أو السقوط، 4- شرط التحكيم إذا ورد في الوثيقة بين شروطها العامة المطبوعة، لا في صورة اتفاق خاص منفصل عن الشروط العامة، 5- كل شرط تعسفي آخر لم يكن لمخالفته أثر في وقوع الحادث المؤمن منه".

³⁶ المادة 749 من القانون المدني المصري نصت أنه " يكون محلاً للتأمين كل مصلحة اقتصادية مشروعة تعود على الشخص من عدم وقوع خطر معين" ونصت المادة 922 من القانون المدني الاردني " مع مراعاة احكام المادة السابقة يجوز ان يتم التأمين ضد الاخطار الناجمة عن الحوادث الشخصية وطوارئ العمل والسرقة وخيانة الامانة وضمن السيارات والمسؤولية المدنية وكل الحوادث التي جرى العرف والقوانين الخاصة على التأمين ضدها، ونصت المادة رقم 11 من قانون التأمين الفلسطيني رقم 20 لسنة 2005 أنه " يكون محلاً للتأمين كل مصلحة اقتصادية مشروعة تعود على الشخص من عدم وقوع خطر معين".

" 2005 5

137

39»

³⁷ تمييز حقوق رقم 264 لسنة 1982، سنة النشر 1982، مجلة نقابة المحامين، عدد5 ص 1001 أنه" إذا نظم عقد التأمين في مدينه الكرك من قبل ممثلي شركة التأمين وأن دفع بدل التأمين قد تم في هذه البلدة ، فان محاكم الكرك تعتبر صاحبة الصلاحية للنظر بالدعوى الناشئة عن العقد المذكور".

³⁸ المادة 28 ف1 من قانون البيئات الاردني رقم 30 لسنة 1952 نصت أنه " في الالتزامات التعاقدية، تراعى في جواز الإثبات بالشهادة وعدم جوازه الاحكام الآتية:- 1/أ- اذا كان الالتزام التعاقدى في غير المواد التجارية تزيد قيمته على مائة دينار او كان غير محدد القيمة فلا تجوز الشهادة في اثبات وجود الالتزام او البراءة منه ما لم يوجد اتفاق او نص يقضى بغير ذلك، تقابلها المادة 68 ف1 من قانون البيئات الفلسطيني رقم 4 لسنة 2001.

³⁹ نصت المادة 5 أ- من قانون السير الاردني لسنة 1984 نصت أنه " لا يجوز تسجيل او ترخيص او تجديد رخصة اي مركبة الا بعد ان يقدم مالك المركبة عقد تأمين لدى احدى شركات التأمين المسجلة في المملكة وذلك لتغطية اضرار الغير التي يسببها استعمال المركبة، وتشمل عبارة "اضرار الغير" الاضرار التي تلحق بالركاب في المركبة العمومية، ويقابلها نص المادة 6 من قانون التأمين المصري رقم 449 لسنة 1955 نصت " إذا اثبت الفاحص الفني صلاحية السيارة فعلى الطالب ان يقدم وثيقة تأمين من حوادث السيارة عن مدة الترخيص صادرة من إحدى هيئات التأمين التي تزاوّل عملياً التأمين بمصر وعلى هذه المادة فقد استندت المادة 5 من قانون التأمين رقم 652 لسنة 1955 ونصت انه" يلتزم المؤمن بتغطية المسؤولية المدنية الناشئة عن الوفاة او عن اية إصابة بدنية تلحق اي شخص من حوادث السيارة اذا وقعت في جمهورية مصر. ونصت المادة 5 من قانون التأمين الاجباري عن المسؤولية المدنية الناشئة عن حوادث المركبات مكرر 72 لسنة 2007 انه "تكون لكل مركبة وثيقة تأمينية خاصة بها مطابقة للنموذج الذي يصدر به قرار من مجلس ادارة الهيئة المصرية للرقابة على التأمين وتحفظ وثائق التأمين المشار اليها وثائقياً او الكترونياً بقسم المرور المختص ولا يجوز سحبها او الغاؤها ما دام الترخيص قائماً ولا يترتب على هذا الالغاء ان وقع اي اثر بالنسبة للغير".

:

:

:

:

:

:

⁴⁰ تمييز حقوق رقم 91/1090 صفحة 1909 سنة 1993 " لا تعتبر شركة التأمين مسؤولة عن الأضرار التي نجمت عن حادث التصادم طالما أنه لم يصدر عن سائق السيارة المؤمنة خطأ أو مخالفة للقانون سببت أو ساهمت بوقوع الحادث" المحاميان محمد خالد ويوسف خالد ، الإجتهد القضائي، مرجع سابق، ص724.

⁴¹ المادة 1 من قانون التأمين الفلسطيني، التعريفات، نصت أن عقد التأمين: أي اتفاق أو تعهد يلتزم بمقتضاه المؤمن أن يؤدي إلى المؤمن له أو إلى المستفيد الذي اشترط التأمين لصالحه مبلغاً من المال أو إيراداً أو مرتباً أو أي عوض مالي آخر في حالة وقوع الحادث أو تحقق الخطر المبين بالعقد، وذلك نظير قسط أو أية دفعة مالية أخرى يؤديها المؤمن له للمؤمن. انظر المادة 920 من القانون المدني الأردني والمشار إليها سابقاً.

⁴² موسى جميل النعيمات، النظرية العامة للتأمين من المسؤولية المدنية، مرجع سابق، ص 252 وما بعدها.

⁴³ جلال محمد ابراهيم، التأمين دراسة مقارنة، القاهرة، 1994، دار النهضة العربية، ص547، وتمييز حقوق رقم 1352 / 1993 صفحة 2146 سنة 1995" من آثار العقد ان يثبت حكمه في المعقود عليه بمجرد انعقاده ويجب على طرفيه الوفاء بما اوجبه عليهما عملاً بالمادة 199 من القانون المدني. وعليه فان توقيع المميزتين على عقد التأمين كمؤمن لهما يلزمهما بما ترتب عليهما بموجب العقد دفع اقساط التأمين" المحاميان محمد ويوسف خالد، الإجتهد القضائي المبادئ القانونية لمحكمة التمييز، الجزء الخامس، مرجع سابق، ص734.

:

:

:

44

45

46:

-1

-2

47

⁴⁴ المرحوم عبد الرزاق احمد السنهوري، الوسيط في شرح القانون المدني، الجزء 7، المجلد الثاني، عقود الغرر والرهن والمرتب مدى الحياة وعقد التأمين، القاهرة، دار النهضة العربية، ص 1247، و محمد حسين منصور، المسؤولية عن حوادث السيارات والتأمين الاجباري منه، ط 2003، دار الجامعة الجديدة للنشر، ص 152.

⁴⁵ المادة 138 من قانون التأمين الفلسطيني أنه " تكون وثيقة التأمين متفقة وأحكام هذا القانون إذا صدرت من مؤمن أجاز له العمل من قبل الهيئة، وتغطي أي ضرر جسماني ناتج عن حادث طرق لحق بالمذكورين أدناه : 1- صاحب المركبة وسائقها تجاه أي التزام يترتب عليهما لأي شخص يكون داخل المركبة أو خارجها. 2- صاحب المركبة الذي يقودها أو من يقودها بإذن منه شأنه شأن أي مصاب آخر".

⁴⁶ تمييز أردنية حقوق رقم 1275 لسنة 1989، سنة النشر 1989، مجلة نقابة المحامين عدد 6، ص 1433 انه " تلتزم شركة التأمين بموجب عقد التأمين الشامل بالتأمين على الاشخاص والتأمين عن 1- الاضرار بنوعيه هما التأمين عن الاشياء والتأمين عن المسؤولية، 2- استقر الفقه والقضاء على أن المؤمن له وتابعه وكل شخص يقود السيارة بموافقة هو مستفيد من عقد التأمين".

⁴⁷ محمد حسين منصور، المسؤولية عن حوادث السيارات والتأمين الاجباري منه، مرجع سابق، ص 156.

"

"

-3 :

:

48

49

50

51

52

53

54

- 48 سهير منتصر، الالتزام بالإدلاء ببيانات الخطر وتفاقمه في عقد التأمين، دار النهضة العربية، 1990، ص59.
- 49 المادة 15 ف2 من قانون التأمين الفلسطيني نصت أنه " يلتزم المؤمن له بأن- يقر وقت إبرام العقد بكل المعلومات التي يطلب المؤمن معرفتها لتقدير المخاطر التي يأخذها على عاتقه.
- 50 عبد القادر العطير، مرجع سابق، ص 205 وما بعدها.
- 51 عصام انور سليم، اصول عقد التأمين، منشأة المعارف الاسكندرية، 2008، ص237.
- 52 لؤي ماجد ذيب ابو الهيجاء، التأمين ضد حوادث السيارات، دراسة مقارنة، ط 2005، دار الثقافة للنشر والتوزيع، ص136.
- 53 عبد الرزاق احمد السنهوري، مرجع سابق، ص 1246.
- 54 عصام انور سليم، اصول عقد التأمين، مرجع سابق، ص244، ونصت المادة 5 من قانون التأمين الالزامي الاردني " لا يجوز لشركة تأمين مجازة لممارسة فرع تأمين مسؤولية المركبات أن تمتنع عن تأمين المركبة وفقاً لأحكام هذا النظام إذا كانت مستوفية للشروط المقررة في قانون السير النافذ المفعول وذلك تحت طائلة المسؤولية القانونية بمقتضى قانون مراقبة اعمال التأمين المعمول

:

بها"، ونصت المادة 4 من قانون التأمين الاجباري المصري لسنة 2007 نصت أنه "... وتلتزم هذه الشركات بقبول التأمين المشار اليه وبإصدار الوثائق الخاصة به".

⁵⁵ المادة 16 ف1 من قانون التأمين الفلسطيني نصت "1- إذا كتم المؤمن له بسوء نية أمراً أو قدم بياناً غير صحيح بصورة تقلل من أهمية الخطر المؤمن منه أو تؤدي إلى تغيير موضوعه أو إذا أخل غاشماً بالوفاء بما تعهد به، كان للمؤمن أن يطلب فسخ العقد، ويجوز له أن يطالب بالأقساط المستحقة قبل هذا الطلب".

⁵⁶ تمييز حقوق رقم 2789، لسنة 2003، الصادر بتاريخ 2003/11/11 "إذا كانت المميّزة كمؤمن له هي طالبة التأمين، وهي التي تعاقدت مع المميز ضدها شركة التأمين كمؤمن لها فإنها تلتزم في تعاقدها بدفع أقساط التأمين الواردة في عقد التأمين حسب الإتفاقية بينهما، يلتزم المؤمن له بتأدية أقساط التأمين لقاء الخطر المؤمن منه والذي تضمنه شركة التأمين" جمال عبد الغني مدغمش، أحكام التأمين في الاجتهاد القضائي، مرجع سابق، ص19، ونصت المادة 15 من قانون التأمين الفلسطيني أنه " يلتزم المؤمن له بأن 1- يدفع المبالغ المتفق عليها في الأجل المحدد في العقد".

⁵⁷ المرحوم عبد الرزاق احمد السنهوري، الوسيط في شرح القانون المدني، الجزء7، المجلد الثاني، عقود الغرر والرهن والمرتب مدى الحياة وعقد التأمين، القاهرة، دار النهضة العربية، ص 1247.

⁵⁸ المادة 14 من قانون التأمين المصري نصت أنه " يجب على المؤمن أن يلتزم بتعريفه الأسعار الموضحة بالجدول المرفق ولا يجوز له أن يجاوزها أو ينزل عنها ولوزير المالية والاقتصاد بالاتفاق مع وزير الداخلية أن يعدل في هذه التعريفه بقرار منه ينشر في الجريدة الرسمية.

⁵⁹ المادة 7 ف1 من قانون التأمين الأردني نصت " تحدد أقساط التأمين الالزامي واي زيادة عليها تقتضيها المعلومات المثبتة في السجل المروري للمؤمن له او السائق وفق أسس تحدد بمقتضى تعليمات يصدرها مجلس الوزراء بناءً على تنسيب المجلس المستند الى توصية المدير العام.

- ⁶⁰ لؤي ماجد ذيب ابو الهيجاء، التأمين ضد حوادث السيارات، مرجع سابق، ص143.
- ⁶¹ عبد الرزاق احمد السنهوري جزء 7، مرجع سابق، ص1510.
- ⁶² المادة 43 من مجلة الاحكام العدلية نصت أنه " المعروف عرفاً كالمشروط شرطاً "
- ⁶³ لؤي ماجد ذيب ابو الهيجاء، التأمين ضد حوادث السيارات، مرجع سابق، ص144، ونصت المادة 8 من قانون التأمين الاردني أنه " لايجوز لشركة التأمين او للمؤمن له الغاء عقد التأمين الا لزامي للمركبة اذا كان ترخيصها قائماً ما لم يحل عقد التأمين الزامي اخر محله، وقضى قرار محكمة التمييز الاردنية رقم 1823 حقوق لسنة 1996، سنة النشر 1998، عدد1 مجلة نقابة المحامين، ص 2495 انه " 2- إن العقد الصحيح يبقى لازماً فلا يجوز لأحد العاقدين الرجوع عنه ولا تعديله ولا فسخه إلا بالتراضي أو التقاضي أو بمقتضى نص في القانون وفقاً للمادة 241 من القانون المدني وعليه وحيث أن شركة التأمين المميزة قامت بالغاء العقود من طرف واحد فإنها تكون بذلك ملزمة بدفع الأقساط المدفوعة والمطالب بها من قبل المميز ضدتهما وفقاً للمادة 248 من القانون المدني والتي تعيد المتعاقدين في حالة فسخ العقد الى الحالة التي كانا عليها قبل العقد، 3- اذا كانت الدعوى هي دعوى استرداد مبلغ معين بذمة شركة التأمين فان الحكم بالفائدة يجب ان يكون من تاريخ المطالبة به وفقاً لأحكام المادة (167/2) من قانون اصول المحاكمات المدنية ويكون توصل محكمة الاستئناف بحكمها المميز الى هذه النتيجة صحيحاً وموافقاً للقانون0
- ⁶⁴ سهير منتصر، الالتزام بالاداء ببيانات الخطر وتفاقمه في عقد التأمين، مرجع سابق، ص135.
- ⁶⁵ بهاء بهيج شكري، التأمين في التطبيق والقانون والقضاء مرجع سابق، ص510، وموسى جميل النعيمات، النظرية العامة للتأمين من المسؤولية المدنية، مرجع سابق، ص272 وما بعدها، ولؤي ماجد ذيب ابو الهيجاء، التأمين ضد حوادث السيارات، مرجع سابق، ص114.

⁶⁶ عبد القادر العطير، التأمين البري في التشريع الاردني ، مرجع سابق ، ص 226 وما بعدها.

⁶⁷ المادة 13 من قانون التأمين الاردني نصت انه " يلتزم المؤمن له او السائق بتبليغ شركة التأمين خلال مدة مقبولة بالحادث الذي تسببت فيه المركبة ونجم عنه الضرر وعليه ان يتخذ كل الاحتياطات والاجراءات الضرورية لتجنب تفاقم الضرر او زيادته دون اخلال بحق الغير في التبليغ عن الحادث.

⁶⁸ تمييز أردني حقوق رقم 243 لسنة 1974, سنة النشر 1975, عدد3 مجلة نقابة المحامين, ص 418 أنه " أن الحكم المميز بالنظر لما جاء فيه من أسباب وحيثيات صحيح وموافق للقانون، المبادئ القانونية في حكم الاستئناف فقرة -2 اذا كان الشرط الوارد في عقد التأمين والمتعلق بوجوب تقديم تصريح خطي عن الحادث خلال فترة معينة من وقوعه يسري فقط على المتعاقد حسب منطوق العقد ، فإن هذا الشرط يسقط لاستحالة التنفيذ اذا كان المتوفى هو المتعاقد".

⁶⁹ بهاء بهيج شكري، التأمين في التطبيق والقانون والقضاء، مرجع سابق، ص511، وعبد القادر العطير، التأمين البري في التشريع الاردني، مرجع سابق، ص231 وما بعدها.

⁷⁰ لؤي ماجد ذيب ابو الهيجاء، التأمين ضد حوادث السيارات، مرجع سابق، ص148.

71

72

73

74

75

71 المادة 10 من التأمين الاردني نصت انه " . تلتزم شركة التأمين بتعويض الغير عن أي مبالغ يكون المؤمن له مسؤولاً عن دفعها كتعويض عن الضرر، ونصت المادة 5 من قانون التأمين المصري أنه " يلتزم المؤمن بتغطية المسؤولية المدنية الناشئة عن الوفاة أو عن أية إصابة بدنية تلحق اي شخص من حوادث السيارة إذا وقعت في جمهورية مصر".

72 استئناف حقوق رقم 96/280 الصادر عن محكمة الاستئناف المنعقدة في رام الله بتاريخ 19/11/1996 نص أنه " إن مسؤولية شركة التأمين مستمدة من عقد التأمين ويقع على عاتقها إثبات شرط عقد التأمين الذي يعفيها من المسؤولية " .

73 عصام أنور سليم، اصول عقد التأمين، مرجع سابق ، ص2250، وتمييز أردني حقوق رقم 2129 لسنة 2003 الصادر بتاريخ 29/9/2003 " إن عقد التأمين يلزم المؤمن بان يؤدي إلى المؤمن له مبلغاً من المال أو أي عوض مالي آخر في حالة وقوع الحادث المؤمن ضده أو تحقق الخطر المبين في العقد وذلك مقابل مبلغ محدد أو أقساط دورية يؤديها المؤمن له للمؤمن وبذلك فلا يستحق المؤمن له التعويض إلا في حالة وقوع الحادث المؤمن ضده أو تحقق الخطر المبين في العقد شريطة أن يقع خلال سريان عقد التأمين" جمال عبد الغني مدغمش، أحكام التأمين في الاجتهاد القضائي، مرجع سابق، ص20.

74 محمد حسين منصور، المسؤولية عن حوادث السيارات والتأمين الاجباري منه، مرجع سابق، ص 11، وتمييز أردني حقوق رقم 677 حقوق لسنة 1995، مجلة نقابة المحامين 1995، ص2172، نص أنه " شركة التأمين ومالك السيارة وسائقها مسؤولون بالتضامن عن التعويض عن الأضرار التي تلحق بالغير عملاً بالمادة 1/9 من نظام التأمين الالزامي على المركبات لتغطية اضرار الغير رقم 29 لعام 1985 " .

75 لؤي ماجد ذيب ابو الهيجاء، التأمين ضد حوادث السيارات، مرجع سابق، ص150 وما بعدها.

⁷⁶ محمد حسام محمود لطفي، الأحكام العامة لعقد التأمين دراسة مقارنة بين القانونيين المصري والفرنسي، الطبعة الثانية، النسر الذهبي للطباعة، القاهرة، 2001، ص290.

⁷⁷ استئناف حقوق رقم 96 /456 الصادر عن محكمة الإستئناف المنعقدة في رام الله بتاريخ 1996/5/22 نص انه "شركة التأمين لا تنتصب خصماً في الدعاوى الجزائية التي تضمن بالإدعاء المدني وأن ملاحظتها لا يتأتى من خلال الدعوى الجزائية ما دامت أنها لا تقع عليها مسؤولية التبعية ولا يعيش الشخص الذي تسبب بالضرر تحت رعايتها وأن مطالبتها بالتعويض من قبل المضرور هو ناتج عن علاقة عقدية قائمة بينها وبين ذلك الشخص وتتم من خلال إقامة دعوى حقوقية "

⁷⁸ تمييز حقوق رقم 1127 لسنة 997، سنة النشر 1997، مجلة النقابة، ص 4736 أنه "تتعقد مسؤولية شركة التأمين إذا كان سائق السيارة المؤمنة لديها هو المتسبب في وقوع الحادث، وتكون مخاصمة المضرور للمستفيد مالك السيارة وشركة التأمين موافقا لحكم المادة (930) من القانون المدني وتلزم شركة التأمين بتعويض الغير عما تلحقه به السيارة المؤمنة من اضرار نتيجة ارتكاب سائقها خطأ نجم عنه ضرر ولا وجه للدفع بعدم صحة مخاصمة شركة التأمين في هذه الدعوى اضافة إلى أن مسؤولية شركة التأمين سببها عقد التأمين وهي مسؤولية تضامنية مع السائق المتسبب بالضرر ومالك السيارة عملا بالمادة 9/أ من نظام التأمين الالزامي رقم 29 لسنة 1985م" وينظر لؤي ماجد ذيب ابو الهيجاء، التأمين ضد حوادث السيارات، ص154، وقضى قرار محكمة التمييز رقم 1275 حقوق لسنة 1989 عدد 6مجلة النقابة، سنة النشر 1989، ص 1433 أنه " 2- استقر الفقه والقضاء على أن المؤمن له وتابعه وكل شخص يقود السيارة بموافقة هو مستفيد من عقد التأمين".

⁷⁹ نقض مصري طعن رقم 1411 س47 ق بتاريخ 18 /12 /1980 نص أنه " يكون أمام المضرور مدينان بالتعويض المستحق له المؤمن له المسؤول وهو مدين طبقاً لقواعد المسؤولية المدنية والمؤمن بحكم الدعوى المباشرة المقررة بالقانون 1955/652 بشأن التأمين الإجباري من المسؤولية المدنية عن حوادث السيارات وكلاهما مدين بدين واحد ولكنهما غير متضامنين فيه بل هما مسؤولان عنه بالتضام طبقاً للقواعد المقررة في الدعوى المباشرة ولا يجوز للمضرور أن يحصل من كل منهما على تعويض كامل، بل إنه إذا استوفى حقه من أحدهما برنت ذمة الآخر وإذا رفع الدعوى عليهما طالباً الزامهما بالتعويض المستحق له وتبين للمحكمة احقيته فيه فأنها تقضي به بالتضام بينها "

⁸⁰ بهاء بهيج شكري، التأمين في التطبيق والقانون والقضاء، مرجع سابق، ص530، وعبد القادر العطير، التأمين البري في التشريع الاردني، 239 مرجع سابق، وما بعدها.

81 .

82

83

84

:

:

:

⁸¹ لؤي ماجد ذيب ابو الهيجاء، التأمين ضد حوادث السيارات، مرجع سابق، ص156 وما بعدها.
⁸² نقض مصري طعن رقم 55 لسنة 36 ق جلسة 1970/4/28 س21 ع2 ص709 ، انط سعيد احمد شعلة، قضاء النقض في التأمين، 1997، منشأة المعارف بالاسكندرية ص149.
⁸³ انور طلبه، العقود الصغيرة عقد التأمين ، القاهرة، 2004، ص65.
⁸⁴ المرحوم عبد الرزاق احمد السنهوري، مرجع سابق، ص1348.

:

139

86

87

⁸⁵ لؤي ماجد ذيب ابو الهيجاء، التامين ضد حوادث السيارات، مرجع سابق، ص 193 وما بعدها.
⁸⁶ استئناف مدني رقم 2003 /41 الصادر عن محكمة رام الله 2005/3/27 حيث نص " التامين بموجب البوليصه يجب أن لا يقل عن سنة اشهر فإن بوليصه التامين ط/3 وإن كانت لمدة شهر فإنها تغطي الحوادث التي تقع خلال سنة أشهر من تاريخ بدء سريانها"، وانظر استئناف مدني رقم 2003/73 الصادر عن محكمة رام الله بتاريخ 2004/6/7.
⁸⁷ المادة 4 من قانون التامين المصري نصت أنه " ويسري مفعول الوثيقة عن المدة المؤداة عنها الضريبة ويمتد مفعولها حتى نهاية فترة الثلاثين يوماً التالية لانتهاء تلك المدة ، وإذا كان تاريخ بدء سريان الرخصة تالياً لتاريخ بدء سريان التامين بمدة لا تجاوز سبعة ايام امتد تاريخ انتهاء سريان التامين بنفس المدة".

⁸⁸ المادة 141 من قانون التأمين الفلسطيني نصت أنه " لا يجوز للمؤمن أن يضع في وثيقة التأمين أي شرط يقيد استعمال المركبة من حيث 2- حالة المركبة فيما عدا المركبة التي انتهت رخصتها مدة تزيد على تسعين يوماً".

⁸⁹ جلال محمد ابراهيم، التأمين دراسة مقارنة، مرجع سابق، ص 893.

⁹⁰ محمد حسين منصور، احكام التأمين، مرجع سابق، ص 223 وما بعدها.

⁹¹ عبد الرزاق احمد السنهوري، مرجع سابق، ص 1352.

⁹² لؤي ماجد ذيب ابو الهيجاء، التأمين ضد حوادث السيارات، مرجع سابق، ص 194 وما بعدها.

:

"

140

-2

-1

9

"

"

⁹³ محمد حسين منصور، المسؤولية عن حوادث السيارات والتأمين الاجباري منه، مرجع سابق، ص 142.
⁹⁴ المادة 11 من قانون التأمين المصري نصت أنه " في الحالات المنصوص عليها في المواد الثلاث السابقة تصبح الوثيقة ملغاة من تاريخ تأشير قلم المرور عليها باعادتها الى المؤمن له فإذا لم تكن الوثيقة قد انتهت مدتها في تاريخ الإلغاء وجب على المؤمن ان يرد للمؤمن له جزء من باقي القسط يتناسب والمدة المتبقية من فترة التأمين". وينظر نص المادة 8 من قانون التأمين الأردني والمشار إليها.

"

.

.

"

10

4

"

.

:

:

:

:

:

:

"

⁹⁵ محمد حسين منصور، المسؤولية عن حوادث السيارات والتأمين الاجباري منه، مرجع سابق، ص 334.
⁹⁶ تمييز أردني حقوق رقم 108 لسنة 1989 عدد 6، مجلة نقابة سنة النشر 1990، ص 727 انه "2- لا تسمع الدعاوى الناشئة عن عقد التأمين بعد إنقضاء ثلاث سنوات على حدوث الواقعة التي تولدت عنها أو على علم ذوي المصلحة بوقوعها، عملاً بالفقرة الأولى من المادة 932 من القانون المدني".

⁹⁷ تمييز أردني حقوق رقم 197 لسنة 1993، سنة النشر 1993، مجلة نقابة المحامين ص 1906 نص أنه " ان مرور الزمن بالدعاوى الناشئة عن عقد التأمين لا تسري على دعوى المضرور بالتعويض عن الفعل الضار لانه ليس طرفاً في عقد التأمين اذ ان الدعوى الناشئة عن عقد التأمين هي التي تكون بين المؤمن او المؤمن له ومثل هذه الدعاوى لا تشمل دعوى المدعي كمضرور وعليه فان مرور الزمن الوارد في المادة 932 من القانون المدني لا ينطبق على دعوى المضرور المقامة على من احدث الضرر وانما تخضع للتقادم العام في القانون المدني".

98 المادة 19 ف1 من قانون التأمين الأردني نصت أنه " لا تسمع الدعاوى بالتعويض من المؤمن له أو الغير بعد انقضاء ثلاث سنوات تبدأ من تاريخ الواقعة التي نجمت عنها تلك المطالبة أو من تاريخ علم ذوي المصلحة بتلك الواقعة "، ونصت المادة 5 من قانون التأمين المصري أنه " ويؤدي المؤمن مبلغ التعويض إلى صاحب الحق فيه، ويخضع دعوى المضرور قبل المؤمن للتأجيل المنصوص عليه في المادة 752 مدني مصري والتي نصت أنه " 1- تسقط بالتقادم الدعاوى الناشئة عن عقد التأمين بأنقضاء ثلاث سنوات من وقت حدوث الواقعة التي تولدت عنها هذه الدعوى".

99 تمييز أردني حقوق رقم 136 لسنة 1990 مجلة نقابة المحامين عدد6، سنة النشر 91، ص 1702 " إن مسؤولية المتسبب بالحادثة تجاه المدعين سببها الفعل الضار وأن مرور الزمن الذي ينطبق عليهم كمضرورين هو مدة ثلاث سنوات من اليوم الذي علموا فيه بحدوث الضرر وبالمسؤول عنه كما تنص على ذلك المادة 272/1 من القانون المدني، ولا ينطبق على دعوى المتضرر بالحادثة مدة مرور الزمن المنصوص عليها في المادة 932 مدني البالغة ثلاث سنوات لانهم ليسوا فريقا في عقد التأمين إذ ان الدعوى الناشئة عن عقد التأمين هي الدعوى التي يقيمها المؤمن أو المؤمن له وهي خلاف دعوى المتضرر. وعليه فان من حق المدعي المتضرر ادخال شركة التأمين في الدعوى ضمن مدة التقادم الطويل المنصوص عليه في المادة 272/3 مدني أي خلال مدة خمسة عشر عاما من يوم وقوع الفعل الضار ما دام انه اقامها على المسبب للضرر ضمن المدة القانونية.

100 نقض مصرية طعن رقم 468 سنة 35 جلسة 1970/1/8 س21 ص43 انه " اذا كان الفعل غير المشروع الذي يستند اليه المضرور في دعواه قبل المؤمن يكون جريمة فان سريان التقادم بالنسبة للمضرور قبل المؤمن يقف طوال المدة التي تدوم فيها المحاكمة الجنائية ولا يعود الى السريان الامنذ صدور الحكم الجنائي او انتهاء المحاكمة لسبب اخر وذلك على اساس ان رفع الدعوى الجنائية يكون مانعا قانونيا يتعذر معه على المضرور مطالبة المؤمن بحقه"، وينظر قرار محكمة النقض المصرية طعن رقم 326 لسنة 40 جلسة 1975/5/20 " المراد بالعلم ببده سريان التقادم الثلاثي بنص المادة 172 من القانون المدني هو وعلى ما جرى به قضاء

:

159

"

"

101

21

102.

2

" - 1

"

هذه المحكمة العلم الحقيقي الذي يحيط به بوقوع الضرر والشخص المسؤول عنه باعتبار ان انقضاء ثلاث سنوات من يوم هذا العلم ينطوي على تنازل المضرور عن حق التعويض الذي فرضه القانون على الملتزم دون الاذنه مما يستتبع سقوط دعوى التعويض بمضي مدة التقادم".

¹⁰¹ تمييز حقوق رقم 91/1181 سنة النشر 1991 أنه " .. ونظراً لأن القانون لم يحدد مدة سريان التقادم بالنسبة للمؤمن له فيتوجب الأخذ بالقواعد العامة التي تجعل مطالبة المضرور للمؤمن له ودياً أو قضائياً تاريخاً لبدء سريان مدة التقادم" أيمن محمد أحمد المومني، التأمين والقضاء في قرارات محكمة التمييز، ط1، 2001 عمان، دار النشر للثقافة والتوزيع، ص140.

¹⁰² المادة 21 ف2 من قانون التأمين الفلسطيني نصت أنه " ومع ذلك لاتسري المدة المذكورة في الفقرة السابقة 1- في حالة إخفاء المؤمن له البيانات المتعلقة بالخطر المؤمن منه ، أو تقديم بيانات غير صحيحة أو غير دقيقة إلا من اليوم الذي علم فيه المؤمن بذلك 2- في حالة وقوع الحادث المؤمن منه إلا من اليوم الذي علم فيه ذوو الشأن بوقوعه.

103

:

104

105

106

107

¹⁰³ المرحوم عبد الرزاق احمد السنهوري، مرجع سابق، ص1367.

¹⁰⁴ محمد حسين منصور، المسؤولية عن حوادث السيارات والتأمين الاجباري منه، مرجع سابق، ص 235.

¹⁰⁵ تمييز حقوق رقم 1131 لسنة 1993 الصادر بتاريخ 1993/4/5 انه " لا تسمع دعوى الضمان الناشئة عن الفعل الضار بعد انقضاء ثلاث سنوات من اليوم الذي علم فيه المضرور بحدوث الضرر وبالمسؤول عنه اما اذا كانت الدعوى ناشئة عن جريمة فتبقى مسموعة طوال مدة سماع الدعوى الجنائية وعليه فان تاريخ صدور حكم قطعي في الدعوى الجزائية هو تاريخ سريان التقادم المانع من سماع دعوى الضمان، انظر ايمن محمد احمد المومني، التأمين والقضاء في قرارات محكمة التمييز، ط1، 2001 عمان، دار النشر للثقافة والتوزيع، ص229، وتمييز حقوق رقم 73 لسنة 1990، المنشور سنة 1991 عدد6 مجلة نقابة المحامين، ص1460، وعبد الرزاق احمد السنهوري، مرجع سابق، 1368، ونقض مصري طعن 1970/1/8 س 21 ص430 انه " اذا كانت الواقعة التي يستند اليها المؤمن له في دعواه قبل المؤمن هي جريمة ورفعت الدعوى الجنائية على مقارنها سواء كان هو بذاته المؤمن له او احدا ممن يعتبر المؤمن له مسؤولاً عن الحقوق المدنية عن فعلهم فان سريان التقادم بالنسبة لدعوى المؤمن له قبل المؤمن له يقف طوال المدة التي تستغرقها المحاكمة الجنائية ولا يعود التقادم الى السريان الامنذ صدور الحكم الجنائي او انتهاء المحاكمة بسبب اخر ".
¹⁰⁶ نقض مصري طعن رقم 350 لسنة 40 جلسة 1977/6/7 نص أنه " تقدير قيام المانع الموقوف لسريان التقادم موكل امره الى

محكمة الموضوع دون معقب متى اعتمدت على اسباب سائغة" سعيد احمد شعلة، مرجع سابق، ص228.

¹⁰⁷ محمد حسام محمود لطفي، الأحكام العامة لعقد التأمين دراسة ، مرجع سابق، ص349 وما بعدها.

108

22

109

¹⁰⁸ المادة 388 ف 1 مدني مصري تنص أنه " 1- لا يجوز النزول عن التقادم قبل ثبوت الحق فيه ، كما لا يجوز الاتفاق على ان يتم التقادم في مدة تختلف عن المدة التي عينها القانون 2- وانما يجوز لكل شخص يملك التصرف في حقوقه ان ينزل ولو ضمناً عن التقادم بعد ثبوت الحق فيه على ان هذا النزول لا يثبت في حق الدائنين اذا صدر اضراً بحقوقهم.
¹⁰⁹ المرحوم عبد الرزاق احمد السنهوري، مرجع سابق، ص 1364.

:

:

:

:

:

:

:

:

2000 5

2005 20

1973 76

2000 26

¹¹⁰ المادة 50 ف 1 من قانون المخالفات المدنية رقم 36 لسنة 1944 والمطبقة في فلسطين زمن الانتداب نصت أنه " كل من سبب بإهماله ضرراً لشخص آخر هو مدين له بواجب يقضي عليه بان لا يكون مهملأ تجاهه في الظروف التي وقع فيها الإهمال ويعتبر انه ارتكب مخالفة مدنية " انظر مجلة الوقائع الفلسطينية العدد 1380 الملحق رقم 1 1944/12/28.

"

"

"

¹¹¹ دعوى حقوق رقم 1994/79 الصادر عن محكمة بداية نابلس بتاريخ 1996/5/16 نص أنه "... إن الحادث الذي أصيب به لا يعتبر حادث طرق الأمر الذي يجعل المدعى عليها غير مسؤولة عن تعويض المدعي نتيجة هذه الإصابة،... وعندما وقع الحادث لم يكن محرك السيارة يعمل،... وأن الحادث عندما وقع كانت السيارة متوقفة في محطة البنزين،... ويتضح بأن مفهوم استخدام أو استعمال مركبة ذات محرك لأهداف المواصلات هو مفهوم واسع ويشمل استعمالات أساسية واستعمالات واقفة أو مساعدة ومفهوم الإستخدام الأساسي هو سيطرة واستعمال السيارة لأغراض المواصلات كالسفر بالمركبة، واستعمالات مرافقة أو مساعدة للإستعمال الأساسي،... والحادث الذي يقع أثناء استخدام المركبة استخداماً أساسياً يعتبر حادث طرق، وأما الأستعمال المساعد أو المرافق فليس كل حادث يقع أثناء هذا الأستعمال يعتبر حادث طرق".

¹¹² تمييز حقوق رقم 1992/1208 صفحة 1967 سنة 1993، المحاميان محمد ويوسف خلاد، الإجتهد القضائي المباديء القانونية لمحكمة التمييز، الجزء الخامس، مرجع سابق، ص 751.

¹¹³ المواد "3 – 9" من قانون المرور المصري 66 لسنة 1973 وتعديلاته والمشار إليه سابقاً.

¹¹⁴ المادة الأولى من قانون التامين الفلسطيني، باب التعاريف، تعريف المركبة.

115 .

"

116 "

"

"

3

¹¹⁵ ماجد ذبيب ابو الهيجاء، التامين ضد حوادث السيارات، مرجع سابق، ص20 وما بعدها.
¹¹⁶ تمييز حقوق رقم 1992/1208 صفحة 1967 لسنة 1993، محمد خالد ويوسف خالد، الاجتهاد القضائي، الجزء 5، مرجع سابق، ص751.

:

· :
· :
· :

"

117 "

"

¹¹⁷ عابد فايد عبد الفتاح فايد، أحكام عقد التأمين، ط1، ص 260 وما بعدها.

¹¹⁸ الأمر رقم 677 بشأن تعويض مصابي حوادث الطرق حول تحديد مفهوم حادث الطرق .

¹¹⁹ نقض مصري طعن رقم 1807 لسنة 56 ق جلسة 1989/5/30 أنه " ... إن عبارة حوادث السيارات وردت في النص عامة ومطلقة وإذا خلا القانون من دليل على تخصيصها فقد وجب حملها على عمومها ومؤدى ذلك ان عقد التأمين الاجباري يغطي المسؤولية المدنية الناشئة عن وفيات الاشخاص واصابتهم من كافة حوادث السيارات التي تقع من اي جزء منها او ملحق اتصل بها وسواء وقعت هذه الحوادث اثناء وقوف السيارات او اثناء تشغيلها على اية صورة".

¹²⁰ تمييز حقوق رقم 915 لسنة 1988، سنة 1990، عدد 6 مجلة نقابة المحامين، ص 1792 أنه " لا يعتبر الاستثناء الوارد في عقد التأمين الذي ينص على ان شركة التأمين لا تكلف بدفع التعويض ولا تتحمل أية مسؤولية تقع عندما تكون السيارة المؤمنة لديها في حراسة او عهدة أو موقف للسيارات أو مرآب للتصليح أو في محطة غسل وتشحيم شرطاً تعسفياً وإنما هو تحديد للحالات التي يتناولها عقد التأمين. وبناء على ذلك فان هذا الشرط يحل شركة التأمين من دفع التعويض عن الحريق الذي شب بالسيارة المؤمنة وهي واقفة في الكراج"، وتمييز حقوق 222 لسنة 1993، محمد خلاد ويوسف خلاد، الاجتهاد القضائي، الجزء 5، مرجع سابق، ص 727.

¹²¹ إستئناف حقوق رام الله رقم 1987 /232، نصري إبراهيم عواد، مجموعة المبادئ القانونية الصادرة عن محكمة الإستئناف رام الله في الدعاوى الحقوق، مرجع سابق، ص 257.

"

"

"

2

"

122 محمد حسين منصور، احكام التأمين، مرجع سابق، ص293.
 123 استئناف حقوق رقم 1993/74 الصادر عن محكمة الإستئناف المنعقدة في رام الله نص أنه " إن من الثابت أن الدعوى مؤسسة على المسؤولية المدنية التي لا يشترط في الإستناد اليها للمطالبة بالاعطال والضرر حكم جزائي يقر وجودها إنما إجاز القانون لمن يدعي بالضرر أن يقيم الدعوى المدنية المباشرة للمطالبة بما يدعيه على أن يثبت وقوع الخطأ من الفريق المدعى عليه وحصول الضرر اتلمدعى به وعلاقة السببية بينهما"، وينظر قرار محكمة النقض المصرية طعن رقم 1978/6/29 س29 ص1612 انه " التزام شركة التأمين بدفع مبلغ التأمين التعويض للمضروور لا يسلتزم سوى ان تكون السيارة التي وقع منها الحادث مؤمنا عليها لديها وان تثبت مسؤولية قائدها عن الضرر".

¹²⁴ تمييز حقوق رقم 706 لسنة 1991 الصادر بتاريخ 1991/4/10 أنه " إن اتفاق المؤمن والمؤمن له لا يلزم الغير باعتبارهم ليسوا من فرقاء عقد التأمين وتبقى المؤمنة مسؤولة بحدود المبلغ الوارد بعقد التأمين استناداً للعقد وقانون السير".

¹²⁵ محمد حسين منصور، احكام التأمين، مرجع سابق، ص296، ومحمد حسين منصور، المسؤولية عن حوادث السيارات والتأمين الاجباري منه، مرجع سابق، ص 136.

"

"

¹²⁶ تمييز حقوق رقم 94/1390 سنة النشر 1995، مجلة النقابة، ص2093 أنه " ان شركة التامين مسؤولة عن نقصان قيمة السيارة المؤمنة تاميناً شاملاً وعليه وبما أن المميز ضده الثالث قد أمن الباص العمومي لدى شركة التامين تاميناً شاملاً وأن الحادث حصل خلال سريان عقد التامين وقضى الحكم الجزائي بمسؤولية سائق الحصاد الزراعي عن الحادث يرتب المسؤولية على شركة التامين بالتعويض عن نقصان قيمة الباص استناداً لعقد التامين وتكون هذه المسؤولية تضامنية مع مالك الحصاد وسائقه الذي تسبب بالحادث" محمد خلاد، ويوسف خلاد، الاجتهاد القضائي، المبادئ القانونية لمحكمة التمييز في المواد المدنية والتجارية، الجزء الخامس، الطبعة الاولى عمان 2001. دار الثقافة للنشر والتوزيع ص747.

¹²⁷ محمد حسين منصور، المسؤولية عن حوادث السيارات والتأمين الاجباري منه، مرجع سابق، التوثيق رقم 2، ص 11.

¹²⁸ إستئناف حقوق رقم 87 / 195، نصري إبراهيم عواد، مجموعة المبادئ القانونية الصادرة عن محكمة الإستئناف رام الله في الدعاوى الحقوق، ج2، 1987، دار الشرق للنشر والتوزيع، رام الله، ص257

"

"

¹²⁹ تمييز حقوق رقم 915 لسنة 1988، الصادر بتاريخ 1988/11/6، سنة النشر 1990، عدد 6 مجلة نقابة المحامين ص1972" ينحصر التعويض بالضرر الفعلي الذي لحق بالمؤمن له وليس بقيمة السيارة أو الحد الأعلى المضمون بقصد التأمين" ايمن محمد احمد المومني. التأمين والقضاء في قرارات محكمة التمييز، مرجع سابق، ص43، وينظر قرار محكم التمييز الاردنية حقوق رقم 665 لسنة 1991 الصادر بتاريخ 1991/12/7 انه" استقر القضاء على ان مسؤولية شركة التأمين بضمان الاضرار التي لحقت بالسيارة المؤمن عليها تصل الى مجموع بدل التأمين اي سقف الحد الاقصى" انظر ايمن محمد احمد المومني. التأمين والقضاء في قرارات محكمة التمييز، مرجع سابق، ص134، تمييز حقوق رقم 1991 لسنة 1090 الصادر بتاريخ 1992/6/6 نص أنه " لا تعتبر شركة التأمين مسؤولة عن الاضرار التي نجمت عن حادث الصدم طالما لم يصدر عن سائق السيارة المؤمنة لديها خطأ او مخالفة للقانون سببت او ساهمت بوقوع الحادث حيث ان مسؤولية شركة التأمين تنشأ تبعاً لمسؤولية سائق السيارة المؤمن لديها" ينظر محمد خلد، يوسف خلد، الاجتهاد القضائي المباديء القانونية لمحكمة التمييز في المواد المدنية والتجارية، الجزء الخامس، مرجع سابق، ص724.

¹³⁰ المواد "152 – 155" من قانون التأمين الفلسطيني 20 لسنة 2005 والمشار اليه سابقاً.

¹³¹ المادة 144 من قانون التأمين الفلسطيني نصت أنه "1- يسأل كل من يستعمل مركبة آلية أو يأذن باستعمالها عن تعويض المصاب عن كل ضرر جسماني أو مادي أو معنوي ناتج عن حادث طرق كان للمركبة دخل فيه، 2- تكون مسؤولية من يستعمل المركبة أو من يأذن باستعمالها مسؤولية كاملة ومطلقة عن تعويض المصاب بغض النظر عما إذا كان هناك خطأ من جانبه أو من جانب المصاب أم لم يكن".

¹³² المادة 15 ف 2 من قانون التأمين الإلزامي الاردني والمشار اليه سابقاً نصت أنه " يعتبر كل من المؤمن له والسائق مسؤولاً بالتضامن عن اية مبالغ يحكم بها تزيد على حدود مسؤولية شركة التأمين وفق احكام المادة 10 من هذا النظام".

1955 652 5
134

¹³³ تمييز حقوق رقم 212 لسنة 1998، مجلة النقابة عدد 1 ص 2558 قضى أنه " استقر الاجتهاد وذلك استنادا للمادة 5 من قانون السير رقم 14 لسنة 1984 والمادتين، 266،922، من القانون المدني والمادة 9 من نظام التأمين الالزامي على المركبات لتغطية اضرار الغير على أن شركة التأمين المؤمن لديها السيارة التي تسبب استعمالها بالضرر مسؤولة بالتضامن مع المالك والسائق عن جميع الاضرار التي تلحق بالغير نتيجة استعمال تلك السيارة وبحدود الحد الاعلى لمبلغ التعويض المنصوص عليه في المادة 6/أ من نظام التأمين الالزامي المشار اليه والشروط الواردة في عقد التأمين والمتعلقة بتحديد مقدار التعويض عن الاضرار اللاحقة بالغير لا تنفذ بحقه لان الغير المتضرر ليس فريقا في عقد التأمين رغم انه هو المستفيد منه بحكم القانون الذي رتب المسؤولية عن التعويض على شركة التأمين بالتضامن مع مالك السيارة وسائقها ذلك ان القانون هو الذي الزم مالك السيارة بالتعاقد مع شركة التأمين لتغطية الاضرار التي تلحق بالغير".

¹³⁴ نقض مصري حقوق رقم 89/1807، عمرو عيسى الفقيه، الطبعة الاولى، 2002، ص 168.
¹³⁵ نقض مصري حقوق رقم 1111 لسنة 54 جلسة 1984/11/27 أنه " إن تقدير التعويض تهيمن عليه مسائل الواقع التي يستقل بها قاضي الموضوع الا أن مناط ذلك أن يكون هذا التقدير قائماً على اساس سانغ ومردوداً إلى عناصره الثابتة بالاوراق ومبرراته التي يتوازن بها اساس التعويض مع العلة من فرضه بحيث يبدو متكافئاً مع الضرر غير زائد عليه"، ونقض مصري حقوق رقم 1368 لسنة 50 جلسة 1985/1/8 أنه " يراعي القاضي في تقدير التعويض عن الضرر الادبي ان يكون موسيماً للمضروب ويكفل رد اعتباره وهو ما يتوفر بما يراه القاضي مناسباً في هذا الصدد تبعاً لواقع الحال والظروف والملابسة وذلك دون غلو في التقدير والاسراف ولو كان هذا التقدير ضئيلاً ما دام يرمز الى الغاية منه ويحقق النتيجة المستهدفة.. ان تقدير الضرر مسألة موضوعية يستقل بها قاضي الموضوع ما دام لا يوجد نص في القانون يلزمه باتباع معايير معينة".

136

"

"

137

¹³⁶ أنظر تعريف المركبة وفق الامر 677 بشأن التعويض على مصابي حوادث الطرق.
¹³⁷ المادة الأولى من التعاريف في قانون المرور الفلسطيني رقم 5 لسنة 2000.

:

:

-

:

-

139.

:

:

¹³⁸ تمييز أردني رقم 91/79 حقوق والصادر بتاريخ 1991/11/11 سنة النشر 1992, عدد 6 مجلة نقابة المحامين, ص 452 انه " 4- استتنت المادة 30 من قانون السير الأردني رقم 14 لسنة 1984, لأن التأمين الإلزامي للمركبات وإن ارتبط بتسجيلها وترخيصها حسب ظاهر النص الوارد في المادة 5/أ من قانون السير رقم 14 لسنة 1984 إلا ان الاحكام الخاصة بالتسجيل والترخيص هي لتبرير استعمال المركبة قانونا بمفهوم المادة السادسة منه , وعلى ذلك يكون التأمين مرتبطا باستعمال المركبة بحيث يصح القول بوجود التأمين إن أجاز استعمال المركبة على الطرق".

¹³⁹ محمد حسين منصور, المسؤولية عن حوادث السيارات والتأمين الاجباري منه, مرجع سابق, ص 114.

1984 14

” ”

140

141 ”

” 2

142

¹⁴⁰ المادة 3ف أ من قانون السير الاردني رقم 14 لسنة 1984 في بنودها من "1-7" حول تصنيف السيارات.
¹⁴¹ المادة الأولى من قانون التأمين الفلسطيني في تحديد استعمال المركبة البند الثاني " المركبة التي تحولت إلى معدة هندسية في موقع العمل، أو محلا للبيع".
¹⁴² اليعقوب بدر جاسم، حوادث الطرق ومدى اعتبارها إصابة عمل ، مجلة الحقوق والشريعة / حوادث المرور، ص 168.

¹⁴³ اليعقوب بدر جاسم، مرجع سابق، ص 176.
¹⁴⁴ المادة 18 من قانون التأمين الإلزامي الأردني نصت أنه "يجوز لشركة التأمين الرجوع على المؤمن له والسائق لاسترداد ما دفعته من تعويض إلى الغير في أي من الحالات الآلية: 3- إذا وقع الحادث أثناء استعمال المركبة في غير الأغراض المرخصة لاجلها".

145

146

:

:

:

:

¹⁴⁵ محمد حسين منصور، تدخل السيارة في حادث المرور، مرجع سابق، ص 41.
¹⁴⁶ موسى مروان موسى ابو موسى، فعل المباشرة والتسبب في المسؤولية المدنية عن حوادث السيارات، رسالة ماجستير، غير منشورة، جامعة آل البيت، 2001، ص 61.

148

149

150

151

:

:

-

¹⁴⁷ المادة 291 من القانون المدني الاردني نصت أنه " كل من كان تحت تصرفه اشياء تتطلب عناية خاصة للوقاية من ضررها أو الات ميكانيكية ، يكون ضامناً لما تحدثه هذه الاشياء من ضرر " ونصت المادة 178 من القانون المدني المصري أنه " كل من تولى حراسة اشياء تتطلب حراستها عناية خاصة أو حراسة الات ميكانيكية يكون مسؤولاً عما تحدثه هذه الاشياء من ضرر".

¹⁴⁸ محمد حسين منصور، احكام التأمين، مرجع سابق، ص297 " وقرار محكمة النقض المصرية نقض رقم 1988/5/26 طعن 11س 55 ق مجلة القضاء س22 العدد الاول 1989 ص102 نص أنه " تقرر محكمة النقض أن نطاق المسؤولية التي يلتزم المؤمن بتغطيتها لا تقتصر على مسؤولية مالك السيارة وحده او من يسأل عن عملهم وانما تمتد الى تغطية مسؤولية اي شخص وقع منه حادث السيارة متى ثبت خطؤه ولو انتفت مسؤولية مالكيها".

¹⁴⁹ نقض مصري رقم 1985/1/29 طعن 665 س1 ق أنه " من المقرر أن مناط المسؤولية الشينية قبل حارس الشئ وفقاً لنص النادة 178 مدني وعلى ما جاء به قضاء النقض هو ثبوت قوة قاهرة أو خطأ المضرور أو خطأ الغير".

¹⁵⁰ المادة 144 من قانون التأمين الفلسطيني نصت أنه " 1- يسأل كل من يستعمل مركبة آلية أو يأذن باستعمالها عن تعويض المصاب عن كل ضرر جسماني أو مادي أو معنوي ناتج عن حادث طرق كان للمركبة دخل فيه. 2- تكون مسؤولية من يستعمل المركبة أو من يأذن باستعمالها مسؤولية مطلقة عن تعويض المصاب بغض النظر عما إذا كان هناك خطأ من جانبه أو من جانب المصاب أم لم يكن.

¹⁵¹ نقض مصري حقوق رقم 1980/2/25 المجموعة س31 ص 278 أنه " متى كانت المحكمة قد خلصت من أدلة الثبوت التي اطمأنت إليها أن قائد السيارة لم يكن يقظاً ولم يتخذ الحيطة الكافية لمفاداة الحادث كما فعل من سبقه من قائدي السيارات ورتبت المحكمة على ذلك انه كان يسير بسرعة غير عادية والا كان في مكنته التحكم في قيادة السيارة وابقافها في الوقت المناسب مما ادى الى اصطدامه بالمجني عليهم واصابتهم نتيجة خطأ المتهم وعدم تبصره مما تتوافر به اركان المسؤولية الجنائية في حقه من الخطأ والضرر ورابطة السببية بينهما".

¹⁵² محمد حسين منصور، تدخل السيارة في حادث المرور، مرجع سابق، ص 41 وما بعدها.

¹⁵³ تمييز أردني رقم 368 حقوق لسنة 1995، سنة النشر 1995، مجلة نقابة المحامين ص 1921 انه " تنفيذًا لاحكام المادة الخامسة من قانون السير رقم 83/13 صدر نظام التأمين الالزامي رقم 29 لسنة 1985 الذي نص صراحة وباللفظ المطلق على أن مالك السيارة مسؤول بالتضامن مع شركة التأمين والسائق فاعل الضرر بالتعويض عن الاضرار التي تلحق بالغير وبمقتضاه يكون مالك السيارة ضامنا لاضرار الغير في جميع الاحوال بصرف النظر عن توافر شرط الحراسة او عدم توفره في المالك".

¹⁵⁴ محمد حسين منصور، المسؤولية عن حوادث السيارات والتأمين الاجباري منه، مرجع سابق، ص 35.

¹⁵⁵ موسى مروان موسى أبو موسى، فعل المباشرة والتسبب في المسؤولية المدنية عن حوادث السيارات، مرجع سابق، ص 15.

" 146

-1

-2

-3

2

" 147

-1

-2

"

¹⁵⁶ لؤي ماجد ذيب ابو الهيجاء، التامين ضد حوادث السيارات، مرجع سابق، ص 48 وما بعدها.

¹⁵⁷ تمميز أردني رقم 2099 حقوق لسنة 1997، سنة النشر 1998، عدد 1 مجلة نقابة المحامين ص2598 " تطبيقاً للقاعدة القانونية التي تقضي بأنه اذا تعدد المسؤولون عن فعل ضار كان كل منهم مسؤولاً بنسبة نصيبه فيه يوجب تحديد مدى مساهمة احدهما مساهمة كلا السائقين في وقوع الحادث حتى ولو كانت مساهمة احدهما مساهمة بسيارة ويترتب على ما ورد في مخطط الحادث الذي اودى بحياة مورث المدعين بسبب تجاوزه الخاطيء وعدم انتباه سائق السيارة الثانية عدم اعتماد تقرير الخبرة المتضمن نفي مسؤولية سائق السيارة الثانية لمخالفته للواقع واجراء خبرة جديدة تحدد مدى مساهمة سائق السيارة الثانية في وقوع الحادث".

¹⁵⁸ نقض مصري طعن رقم 1527 لسنة 56 جلسة 1978/1/1 ص28 من المقرر أن تعدد الأخطاء الموجبة لوقوع الحادث توجب مسألة كل من أسهم فيها أيًا كان قدر الخطأ المنسوب اليه يستوي في ذلك أن يكون مباشراً أو غير مباشر في حصوله".

¹⁵⁹ تمييز حقوق رقم 245 لسنة 1986، سنة النشر 1986، عدد 6 مجلة نقابة المحامين ص1260 انه "2- إن عدم سيطرة سائق السيارة الشاحنة على سيارته مما أدى إلى صدم السيارة الصالون الخصوصي فاندفعت السيارة المصدومة وصدمت سيارة أمامها نتيجة لهذه الصدمة ، فلا دور لسائق السيارة الوسطى في هذه الحادث إذ يعتبر في هذه الحالة اداة صماء بيد سائق الشاحنة وجزء لا يتجزء من سيارته ولا يسأل بقيمة الأضرار التي لحقت بالسيارة التي صدمها لأن المباشر الحقيقي باحداث الضرر هو سائق الشاحنة، وعليه لا تسأل شركة التأمين المؤمن لديها السيارة الوسطى لأن مسؤولية شركة التأمين مسؤولية عقدية تستند إلى عقد التأمين ومسؤوليتها مستمدة من خطأ السيارة المؤمن عليها.

¹⁶⁰ محمد حسين منصور، تدخل السيارة في حادث المرور، مرجع سابق، ص 77 وما بعدها.
¹⁶¹ انور سلطان، مصادر الإلتزام في القانون المدني الأردني، مرجع سابق، ص 432 وما بعدها.

:

¹⁶² لؤي ماجد ذيب ابو الهيجاء، التامين ضد حوادث السيارات، مرجع سابق، ص50 وما بعدها.
¹⁶³ المادة الاولى من قانون التامين الفلسطيني حول تعريف حادث الطرق والمشار اليه سابقاً.
¹⁶⁴ محمد حسين منصور، أحكام التأمين، مرجع سابق، ص 312 وما بعدها.
¹⁶⁵ انور سلطان، مصادر الإلتزام، الطبعة الثانية، المكتب القانوني 1998 ص 432 وما بعدها.

166

167.

:

-1

¹⁶⁶ محمد حسين منصور، أحكام التأمين، مرجع سابق، ص 312 وما بعدها.
¹⁶⁷ محمد حسين منصور، المسؤولية عن حوادث السيارات، مرجع سابق، ص 70 وما بعدها.

168 .

-2 :

.

-3 :

169

¹⁶⁸ المادتين "144 - 145" من قانون التأمين الفلسطيني رقم 20 لسنة 2005 والمشار اليهن سابقاً.
¹⁶⁹ المادة الأولى من قانون التأمين الإلزامي الأردني عرفت الحادث أنه " كل واقعة الحقت اضراراً بالغير ناجمة عن استعمال المركبة او انفجارها او حريقها او تناثر او سقوط اشياء منها" ، والمادة الاولى من قانون التأمين الفلسطيني عرفت الحادث والمشار اليها سابقاً.

170

171 .

"

172 "

:

¹⁷⁰ محمد حسين منصور، المسؤولية عن حوادث السيارات، مرجع سابقاً، ص79.
¹⁷¹ محمد حسين منصور، تدخل السيارة في حادث المرور، مرجع سابق، ص 105 وما بعدها.
¹⁷² المادة 920 مدني اردني ، والمادة 747 مدني مصري ، والمادة 871 من مشروع القانون المدني الفلسطيني " في تعريف عقد التأمين ".

:

:

"

"

" 1999 33

25

173 "

" 1955 652

"

" 2005 20 46

"

¹⁷³ المادة 25 من قانون مراقبة أعمال التأمين الأردني رقم 33 لسنة 1999.

” ”

”

”

:

”

174

”

175.

:

176

:

¹⁷⁴ نقض مصري رقم 352 سنة 48 ق جلسة 1981/5/21 س42 ص 1563، المستشار سعيد أحمد الشعلة / مرجع سابق، ص 187،
ونقض مصري طعن رقم 349 لسنة 48 جلسة 1981/4/23 المستشار سعيد أحمد الشعلة / مرجع سابق، ص 308.
¹⁷⁵ عبد القادر العطير، التأمين البري في التشريع الأردني، مرجع سابق، ص 108 وما بعدها.
¹⁷⁶ النظام القانوني الحديث وحيث تعدد اللفظ لديه حول المؤمن له كطرف متعاقد مع المؤمن هناك من قضى بتسميته المؤمن له والبعض
اسماه المتعاقد والبعض الآخر اسماه المستأمن .

¹⁷⁷ لؤي ماجد ذيب ابو الهيجاء، التامين ضد حوادث السيارات، مرجع سابق، ص78 وما بعدها.

¹⁷⁸ عبد الرزاق احمد السنهوري، مرجع سابق، ص1170 وما بعدها.

¹⁷⁹ المادة 11 من قانون التامين الالزامي الأردني نصت أنه " لأغراض هذا النظام يعتبر في حكم المؤمن له اي شخص مخول من المؤمن له لقيادة المركبة".

¹⁸⁰ لؤي ماجد ذيب ابو الهيجاء، التامين ضد حوادث السيارات، مرجع سابق، ص81 وما بعدها، والمادة ه من قانون التامين الإلزامي الأردني والمشار إليها سابقاً، والمادة 137 من قانون التامين الفلسطيني نصت أنه " لا يجوز لأي شخص أن يستعمل مركبة آلية، أو أن يسمح لأي شخص آخر باستعمالها أو أن يتسبب في ذلك إلا إذا كانت للمركبة وثيقة تأمين نافذة المفعول متفقة وأحكام هذا القانون، المادة 10 من قانون المرور المصري الجديد رقم 66 لسنة 77 نصت أنه " يقدم طلب الترخيص من مالك المركبة او نائبه الى قسم المرور المختص مرفقاً به المستندات المثبتة لشخصيته وصفته وملكية المركبة" وعطفاً عليها جاء نص المادة 217 من اللائحة التنفيذية لقانون المرور اذا اثبت الفحص الفني صلاحية المركبة يقدم طالب الترخيص وثيقة تأمين من حوادث المركبة".

¹⁸¹ نقض مصري طعن رقم 2034 حقوق لسنة 54 ق جلسة 1988/3/3 نص أنه " التزام شركة التامين بدفع مبلغ التعويض للمضرور يقتضي ان تكون السيارة التي وقع منها الحادث مؤمناً عليها وقت وقوعه بأن تكون وثيقة التامين سارية المفعول في هذا الوقت وأن تثبت مسؤولية قائدها عن الضرر".

4 149

"

-4

18

"

11

1955

652

182 المادة 138 ف2 من قانون التأمين الفلسطيني نصت أنه "، وتغطي أي ضرر جسماني ناتج عن حادث طرق لحق بالمذكورين أدناه : 1- صاحب المركبة وسائقها تجاه أي التزام يترتب عليهما لأي شخص يكون داخل المركبة أو خارجها" انظر نص المادة 11 من قانون التأمين الاردني والمشار اليها سابقاً".

183 نقض فلسطيني رقم 143، نقض مدني 130 لسنة 2004، الصادر بتاريخ 2004/10/27 "إن المبدأ الذي يقوم عليه التأمين البدني يهدف الى تعويض المؤمن له عما يلحقه من ضرر أي أن له صفة تعويضية تحكمها بوليصة التأمين لأن العقد شريعة المتعاقدين " عبدالله غزلان مجموعة الاحكام القضائية والمباديء القانونية، ج2، ط1، 2007، مطبعة جمعية القضاة الفلسطينية، ص64.

184 المادة 18 من قانون التأمين المصري 652 لسنة 1955 نصت انه " يجوز للمؤمن اذا الزمه العقد اداء التعويض في حالة وقوع المسؤولية المدنية على غير المؤمن له وغير من صرح له بقيادة سيارته ان يرجع على المسؤول عن الاضرار لاسترداد ما يكون قد اداه من تعويض " انظر نص المادة 5 من نفس القانون والمشار اليها سابقاً "، ونصت المادة 11 من قانون التأمين الإلزامي الاردني أنه " لأغراض هذا النظام يعتبر في حكم المؤمن له أي شخص مخول من المؤمن له لقيادة المركبة ".

185 نقض فلسطيني رقم 127، نقض مدني 81 لسنة 2004، الصادر بتاريخ 2004/9/14 " لا يرد القول بأن التأمين لا يغطي الحادث باعتبار أن اسم السائق لم يكن مدرجاً في البوليصة وهو بالتالي غير مخول بقيادتها " عبدالله غزلان مجموعة الاحكام القضائية والمباديء القانونية، ج2، ط1، 2007، مطبعة جمعية القضاة الفلسطينية، ص56.

¹⁸⁶المادة 18 من قانون التأمين الاردني نصت أنه " أ . يجوز لشركة التأمين الرجوع على المؤمن له والسائق لاسترداد ما دفعته من تعويض الى الغير في أي من الحالات التالية:- 1- اذا كان السائق وقت وقوع الحادث غير حائز على فئة رخصة سوق لنوع المركبة او كانت تلك الرخصة ملغاة بصورة دائمة او معلقة لمدة يمتنع على السائق من القيادة خلالها".

2 138

187 .

:

:

:

:

¹⁸⁷ المادة 149 من قانون التأمين الفلسطيني ف4 نصت أنه " لا يستحق المصاب تعويضاً في إحدى الحالات الآتية :- 4- من قاد المركبة دون إذن مالكيها أو المتصرف بها قانوناً ومن كان يعلم أنها تقاد كذلك " .

¹⁸⁸ تمييز حقوق رقم 1090 حقوق لسنة 1991 الصادر بتاريخ 6/11/1992، سنة النشر 1993، مجلة نقابة ص 1909 قضى أنه " لا تعتبر شركة التأمين مسؤولة عن الاضرار التي نجمت عن حادث الصدم طالما انه لم يصدر عن سائق السيارة المؤمنة لديها خطأ او مخالفة للقانون سببت او ساهمت بوقوع الحادث حيث ان مسؤولية شركة التأمين تنشأ تبعاً لمسؤولية سائق السيارة المؤمنة لديها ينظر محمد خلاد، يوسف خلاد، الاجتهاد القضائي المبادئ القانونية لمحكمة التمييز في المواد المدنية والتجارية، الجزء الخامس، مرجع سابق، ص 724 "

¹⁸⁹ تمييز حقوق رقم 834 لسنة 2003 الصادر بتاريخ 11/6/2003 قضى أنه " استقر اجتهاد محكمة التمييز على أن قيمة الضمان المتوقع الحكم به للمتضرر والمحددة في عقد التأمين لا تسري على المتضرر بإعتباره ليس طرفاً في عقد التأمين، كما لا يسري عليه تجزئة مبلغ التأمين الموزع على أنواع الضرر وإنما للمتضرر الحصول مهما بلغت قيمته " جمال عبد الغني مدغمش، أحكام التأمين في الاجتهاد القضائي، مرجع سابق، ص 23.

¹⁹⁰ تمييز حقوق رقم 377 لسنة 1973، المنشور سنة 1974 عدد 3 مجلة نقابة المحامين، ص 879 قضى أنه " وبالتالي فإن دعوى المضرور على المؤمن دعوى مباشرة لا يجوز فيها للمؤمن أن يحتج على المضرور بالدفع التي تنشأ بعد وقوع الحادث المؤمن منه مما يستطيع مواجهة المؤمن له بها. والقول بخلاف ذلك يؤدي الى تجريد المضرور من الحماية التي أرادها له القانون بتقرير حقه في الدعوى المباشرة"، وينظر قرار محكمة النقض المصرية طعن رقم 352 لسنة 48 ق جلسة 1981/5/21، المستشار سعيد احمد الشعلة ، قضاء النقض المدني في المسؤولية والتعويض، مرجع سابق، ص 309.

¹⁹¹ المادة 144 من قانون التأمين الفلسطيني والمشار اليها سابقاً.

192

»

193 »

194 .

195

2

¹⁹² ينظر نص المادة 13 من القانون المصري رقم 1955/652 نصت أنه " ويعتبر الشخص راكباً سواء أكان في داخل السيارة أو صاعداً إليها أو نازلاً منها " .

¹⁹³ لؤي ماجد ذيب أبو الهيجاء، التامين ضد حوادث السيارات، مرجع سابق، ص 81 وما بعدها.

¹⁹⁴ محمد حسين منصور، المسؤولية عن حوادث السيارات والتأمين الاجباري منه، مرجع سابق، ص 204.

¹⁹⁵ ينظر نص المادة 10 من قانون التأمين الإلزامي الأردني نصت أنه " مع مراعاة احكام المادة 12 من هذا النظام تلتزم شركة التأمين بتعويض الغير عن أي مبالغ يكون المؤمن له مسؤولاً عن دفعها كتعويض عن الضرر " .

"

197"

"

"

¹⁹⁶ فيصل ذكي عبد الواحد، المفهوم القانوني للمستفيد من التأمين الاجباري، مرجع سابق، ص29.

¹⁹⁷ المادة الاولى / تعاريف من قانون التأمين الفلسطيني عرفت المصاب أنه " كل شخص لحقه ضرر جسماني ناجم عن حادث طرق، ويشمل ورثة الشخص المتوفى".

¹⁹⁸ لؤي ماجد ذيب ابو الهيجاء، التأمين ضد حوادث السيارات، مرجع سابق، ص92 وما بعدها.

¹⁹⁹ تمييز حقوق رقم 294 / 1993 صفحة 1999 سنة 1993، المحاميان محمد ويوسف خلاد، الإجتهد القضائي المباديء القانونية لمحكمة التمييز، مرجع سابق، ص729.

²⁰⁰ تمييز حقوق رقم 1099/1990 صفحة 1664 سنة 1992، المحاميان محمد ويوسف خلاد، الإجتهد القضائي المباديء القانونية لمحكمة التمييز، مرجع سابق، ص736.

²⁰¹ تمييز حقوق رقم 1283/1991 صفحة 1892 سنة 1993، المحاميان محمد ويوسف خلاد، الإجتهد القضائي المباديء القانونية لمحكمة التمييز، مرجع سابق، ص748.

202 .

;

203 .

;

:

²⁰² محمد حسين منصور، المسؤولية عن حوادث السيارات والتأمين الاجباري منه، مرجع سابق، ص 163.
²⁰³ نقض مصري طعن رقم 1980/5/29 المجموعة س31 ص 1598، محمد حسين منصور ، المسؤولية عن حوادث السيارات، الحاشية رقم 3، ص187.

204

"

256

"

205

206

:

²⁰⁴ محمد حسين منصور، المسؤولية عن حوادث السيارات والتأمين الاجباري منه، مرجع سابق، ص 255.

²⁰⁵ تمييز حقوق رقم 1320 لسنة 1993، سنة النشر 1993، مجلة نقابة المحامين، ص 1963 انه " وللمتضرر حق مباشر يتقاضى بموجبه التعويض الذي يستحقه من شركة التأمين المؤمنة على السيارة المتسببة بالحادثة تأميناً اجبارياً ضد الغير وهو حق مستمد من القانون والا فان التأمين لا يحقق غرضه القانوني كتأمين اجباري على السيارات".

²⁰⁶ تمييز حقوق رقم 91/1155 صفحة 1885 لسنة 1993 نص أنه " إقرار المدعى عليه بأنه تسبب بوقوع الحادث أو أنه مذنب بجرم التسبب بالوفاة لا ينفي مساهمة المدعي بوقوع الحادث إذا ثبت من خلال البينة بأن الحادث قد حصل بسبب خطأ مشترك بينهما وبالتالي فإن الحكم على المدعى عليه بنسبة مساهمته بوقوع الخطأ يكون متفقاً والقانون" المحاميان محمد ويوسف خالد، الإجتهد القضائي المبادئ القانونية لمحكمة التمييز، مرجع سابق، ص 728.

:

207

208.

•

•

•

207 تمييز أردنية رقم 1127 حقوق لسنة 1997، سنة النشر 1997، مجلة نقابة المحامين، ص 4736 انه "تتعقد مسؤولية شركة التأمين اذا كان سائق السيارة المؤمنة لديها هو المتسبب في وقوع الحادث، وتكون مخاصمة المضرور للمستفيد مالك السيارة وشركة التأمين موافقا لحكم المادة 930 من القانون المدني وتلزم شركة التأمين بتعويض الغير عما تلحقه به السيارة المؤمنة من اضرار نتيجة ارتكاب سائقها خطأ نجم عنه ضرر".

208 المادة 12 من قانون التأمين الاردني نصت انه " لا تترتب على شركة التأمين أي مسؤولية بمقتضى احكام هذا النظام عما يلي أ - الضرر الذي يلحق بالمؤمن له او بالمركبة العائدة له او بالسائق اثناء قيادة المركبة، ب- الضرر الذي يلحق بالغير الناجم عن استعمال المركبة في سباق سيارات محلي او دولي منظم او في اختبارات تحمل المركبات، ج- الضرر الذي يلحق بركاب مركبة المؤمن له نتيجة لاستعمالها لتعليم قيادة المركبات اذا لم تكن مرخصة لهذه الغاية، د- الضرر او الخسارة التي تلحق ببضائع الغير المنقولة بواسطة مركبة المؤمن له لقاء اجر، هـ - الضرر الذي يلحق بالغير والناجم عن حادث نتيجة الفيضانات والانواء والعواصف والاعاصير والانفجارات البركانية والزلازل والانزلاق الارضي وغيرها من الاخطار الطبيعية او الحرب والاعمال الحربية والحرب الاهلية والفتنة والعصيان المسلح والثورة واغتصاب السلطة او اخطار الطاقة النووية، و- الضرر الناجم عن المركبة ذات الاستعمال الخاص وفقا لتعريفها في قانون السير النافذ المفعول اذا تم استعمالها للاغراض المخصصة لها".

:

1973 66 11

1955 499

209

210

211

" "

212

²⁰⁹ نقض مصري طعن رقم 5187 سنة 67 ق جلسة 1999 /6/1، سعيد أحمد الشعلة، قضاء النقض المدني، مرجع سابق، ص333.
²¹⁰ لؤي ماجد ذيب ابو الهيجاء، التامين ضد حوادث السيارات، مرجع سابق، ص100 وما بعدها.
²¹¹ فيصل نكي عبد الواحد، المفهوم القانوني للمستفيد من التامين الاجباري من المسؤولية المدنية عن حوادث المركبات، الكويت، 1994، ص 97 وما بعدها.
²¹² نقض مصري طعن رقم 194 سنة 37 ق جلسة 1972/2/15 س23 ع1 ص 168 نص أنه "..... ان التامين الاجباري على السيارة الخاصة الملاك لا يشمل الاضرار التي تحدث لركابها ولا يغطي التامين في هذه الحالة المسؤولية المدنية عن الاصابات التي تقع لهؤلاء الركاب ولا عبر للقول انه كان ملحوظاً وقت الاتمين ان السيارة المؤمن عليها مملوكة لشركة مقاولات ومعدة لنقل عمالها طالما

أن الثابت من الوثيقة ان تلك السيارة هي سيارة خاصة " ملاكي " اذ ان هذا الوصف بمجرد كاف لان يكون التامين قاصراً على الاضرار التي تحدث للغير دون ركاب السيارة طبقاً للقانون".²¹³

²¹³ محمد حسين منصور، أحكام التأمين، مرجع سابق، ص 374 وما بعدها.

²¹⁴ نقض مصري طعن رقم 529 سنة 44 ق جلسة 1983/1/10 انه " استعمال السيارة في غير الغرض المبين برخصتها لا يمنع المضرور من مطالبة المؤمن بالتعويض عما ترتكبه هذه السيارة من حوادث وليس للمؤمن الاحتجاج قبل المضرور بالدفع المستمدة من العقد مع حقه بالرجوع على المؤمن له بقيمة ما يؤديه من تعويض"، ولؤي ماجد ذيب ابو الهيجاء، التامين ضد حوادث السيارات، مرجع سابق، ص 104 وما بعدها.

²¹⁵ المشرع الاردني في نظام التأمين الالزامي الملغي كان يرى أن ركاب المركبة الخصوصية لا يعتبروا من الغير ولا يعتبرون من الركاب وكان يحرمهم من التغطية التأمينية اذا تضرروا جراء الحادث الذي تسببت به المركبة التي يستقلونها ثم عاد المشرع وتراجع عن ذلك وشملهم بالتغطية التأمينية وفقاً لاحكام القانون الجديد والنافذ وكان ذلك واضحاً في نص المادة 15/أ التي قضت انه " تعتبر كل من شركة التامين والمؤمن له والسائق مسؤولاً بالتضامن عن الضرر الذي يلحق بالغير وفق احكام المادة 10 من هذا النظام والتي تضمنت انه" مع مراعاة احكام المادة -12- من هذا النظام تلتزم شركة التامين بتعويض الغير عن اي مبالغ يكون المؤمن له مسؤولاً عن دفعها كتعويض عن الضرر. وجاءت المادة الاولى لتعرف الغير انه " أي شخص غير المؤمن له او سائق المركبة يتعرض للضرر بسبب حادث ناجم عن استعمالها " مما يؤكد شمول راكبي المركبة الخاصة بالتغطية التأمينية".

()

216

217

²¹⁶المادة 7 من قانون التأمين المصري والمشار اليه سابقاً نصت أنه " لا يلتزم المؤمن بتغطية المسؤولية المدنية الناشئة عن الوفاة او عن اية اصابة بدنية تلحق زوج قائد السيارة وابويه وابنائيه وقت الحادث إذا كانوا من غير ركابها ايأ كانت السيارة او كانوا من الركاب في حالة السيارة الاجرة او السيارة تحت الطلب".

²¹⁷نقض مصري طعن رقم 8659 سنة 65ق جلسة 1997/7/14 نص أنه " ... ان المؤمن لا يلتزم بتغطية المسؤولية الناشئة عن الوفاة او اية اصابة بدنية تلحق زوج قائد السيارة وابويه، وابنائيه وقت الحادث اذا كانوا من غير ركابها ايأ كانت السيارة او كانوا من الركاب في حالة السيارة الاجرة او السيارة تحت الطلب ولا يغطي التامين في هذه الحالة المسؤولية المدنية الناشئة عن الاصابات التي تقع لهؤلاء الركاب سواء اكان قائد السيارة مالكا لها او غير مالك".

²¹⁸ نقض مصري طعن رقم 893 سنة 53 ق جلسة 1987/1/21 ص145 انه " لا يشترط لاستفادة الراكبين في مركبة نقل الاشياء ان يكونوا داخل السيارة في كابيتها وانما يستفيدون حتى ولو كانوا في صندوقها او صاعدين او نازلين ودون اشتراط ان يكونا اصحاب البضاعة المحمولة او نائبين عنهم ما دام لفظ راكب ورد في النص عاماً دون تحديد شخصيته ومن ثم وجب حمله على العموم".
²¹⁹ لوي ماجد ذيب ابو الهيجاء، التامين ضد حوادث السيارات، مرجع سابق، ص110 وما بعدها، ومحمد حسين منصور، أحكام التامين، مرجع سابق، ص354 وما بعدها.

²²⁰ نقض مصري طعن 1983/1/11 المجموعة س 34 ص 180 انه " يهدف المشرع الى تخويل المضرور حقاً بمطالبة المؤمن بالتعويض في حال استعمال السيارة في غير الغرض المبين برخصتها دون ان يستطيع المؤمن ان يحتج قبله بالدفع المستمدة من عقد التامين والتي يستطيع الاحتجاج بها قبل المؤمن له ومنح المؤمن في مقابل ذلك حق الرجوع على المؤمن له بقيمة ما يكون اداه من تعويض فاذا ما غير المؤمن له وجه استعمال السيارة من سيارة خاصة وعلى خلاف الغرض المبين برخصتها الى سيارة لنقل الركاب بالاجر التزم المؤمن بتغطية الاضرار التي تحدث للركاب وللغير معاً والقول بغير ذلك من شأنه ان يجعل النص على حق المؤمن في الرجوع على المؤمن له بما اداه من تعويض عند استعمال السيارة في غير الغرض المبين في رخصتها لغواً لا طائل منه وهو ما يتنزه عنه المشرع " .

²²¹ أنور طلبه، العقود الصغيرة عقد التأمين، مرجع سابق، ص 65.

²²² نقض مصري طعن رقم 2206 سنة 52 قى جلسة 1985/11/7 س 26 ص 974 نص أنه " وإذا لم يشمل هذا البيان ركاب الجرارات الزراعية فإن التأمين على هذه الجرارات لا يغطي المسؤولية عن وفاة أو إصابة ركابها في الحوادث التي تقع منها" انظر سعيد احمد شعلة، قضاء النقض المدني، 1997، منشأة المعارف الإسكندرية، ص 182.

²²³ محمد حسين منصور، احكام التأمين، مرجع سابق، ص 388 وما بعدها.

224 "

225

226

227

228

229

:

:

:

:

224 حسن حنتوش الحساوي، مرجع سابق، ص105.
225 صالح احمد محمد اللهيبي، المباشر والمتسبب في المسؤولية التقصيرية، عمان، الطبعة الاولى، 2004، دار الثقافة للنشر والتوزيع، ص163، وانظر عبد الناصر توفيق العطار، مصادر الالتزام ، مؤسسة البستاني للطباعة، 1990، ص 264.
226 عبد العزيز اللصاصمة، المسؤولية المدنية التقصيرية، مرجع سابق، ص 63. والمادة 6 من قانون المخالفات المدنية رقم 36 لسنة 1944 نصت انه " لا يحق لهيئة حكومية أن تنال تعويضاً عن مخالفة مدنية إلا إذا كان قد لحقها ضرر من جراء تلك المخالفة".
227 حسن علي الدنون، المبسوط في المسؤولية المدنية، بغداد، 1991، شركة التاييس للطبع والنشر المساهمة، ص 155.
228 المادة 163 مدني مصري نصت انه " كل خطأ سبب ضرر للغير يلزم من ارتكبه بالتعويض".
229 حسن حنتوش الحساوي، التعويض القضائي، عمان، 1999، دار الثقافة للنشر والتوزيع، ص 103.

:

* :

* :

:

²³⁰ عبدالرزاق احمد السنهوري ، مرجع سابق، ص1528.

²³¹ تمييز حقوق رقم 294 حقوق لسنة 1993، سنة النشر 1993، مجلة نقابة المحامين. ص 1999 انه " لا يؤثر في مسؤولية شركة التأمين عن ضرر النص الوارد في بوليصة التأمين والذي يعفي شركة التأمين من المسؤولية اذا كان قد نتج عن قيادة السيارة من شخص غير مرخص ولا يسري حكم هذا الشرط الا عندما تكون قيادة السيارة قد حصلت بموافقة صاحب السيارة المؤمن عليها لا ينفذ بحق المضرور الغير الشرط الوارد في عقد التأمين والذي يحدد مقدار التعويض عن كل نوع من أنواع الضرر، لأن المضرور ليس طرفاً في العقد، ومن حق المضرور تقاضي كامل التعويض الذي يستحقه شريطة الا يتجاوز الحد الاعلى لمبلغ التأمين المحدد لغايات التعويض".

232

233

234

235

236

- ²³² نقض مصري طعن 130 لسنة 45 ق جلسة 1978/5/23، سعيد احمد الشعلة، قضاء القضاة المدني دعوى التعويض، 1931-1987، منشأة دار المعارف الاسكندرية، ص180.
- ²³³ تمييز حقوق رقم 261 لسنة 1987، سنة النشر 1988، عدد 6 مجلة نقابة المحامين، ص774 انه " ولا يتناول التعويض الضرر غير المباشر او الاحتمالي لان الضرر الاحتمالي غير مضمون وبما ان الخبراء قدروا التعويض عن الضرر الاحتمالي ايضاً وقبّلت محكمة الاستئناف تقريرهم فتكون قد خالفت القانون مخالفة تستدعي نقض حكمها".
- ²³⁴ نقض مصري طعن حقوق رقم 1270 س 54 بتاريخ 85/12/16 انه "...التعويض عن الضرر المستقبل جائز متى كان محقق الوجود".
- ²³⁵ المادة 266 مدني اردني نصت انه " يقدر الضمان في جميع الأحوال بقدر ما لحق المضرور من ضرر وما فاتته من كسب بشرط ان يكون ذلك نتيجة طبيعية للفعل الضار".
- ²³⁶ نقض مصري طعن رقم 1705 لسنة 50 ق جلسة 1985 /1/27، وطعن رقم 640 لسنة 55 ق جلسة 1987/10/29، انظر سعيد احمد الشعلة ، مرجع سابق، ص281.

²³⁷ عبد العزيز اللصاصمة، مرجع سابق، ينظر مضمون الحاشية رقم 72، " نقض فرنسي 1932/6/1- سيرى 1923 ج 1 ص 41"، ص 70.

²³⁸ المادة 268 مدني اردني نصت انه " اذا لم يتيسر للمحكمة ان تعين مدى الضمان تعييناً نهائياً فلها ان تحتفظ للمتضرر بالحق في ان يطالب خلال مدة معينة باعادة النظر في التقدير".

²³⁹ خليل مصطفى، مرجع سابق، ص 177 وما بعدها.

²⁴⁰ خليل مصطفى، مرجع سابق، ص 178.

²⁴¹ الدكتور عبد الناصر توفيق العطار، مصادر الالتزام، مرجع سابق، ص 265.

:

242

243

244

245

:

²⁴² حسن حنتوش الحسناوي، التعويض القضائي، مرجع سابق، ص 114.
²⁴³ حسن على الدنون، الميسوط في المسؤولية المدنية، مرجع سابق، ص 74.
²⁴⁴ المادة 266 مدني اردني والمشار اليها سابقاً ص 79 من هذه الدراسة.
²⁴⁵ المادة 293 مدني اردني نصت انه " لا يسوغ لأحد أن يأخذ مال غيره بلا سبب شرعي فان اخذه فعليه رده".

246

:

247

:

²⁴⁶ حسن حنتوش الحسناوي، التعويض القضائي، مرجع سابق، ص 118.
²⁴⁷ عبد العزيز اللصامة، المسؤولية المدنية التصديرية، مرجع سابق، ص 88.

²⁴⁸ تمييز حقوق رقم 466 لسنة 1993، سنة النشر 1995، عدد 7 مجلة نقابة المحامين، ص 301 انه " كل اضرار بالغير يلزم فاعله بضمان الضرر اذا كان بالمباشرة ويشترط فيه التعدي او التعمد اذا كان بالتسبب عملا بالمادتين 256 و 257 من القانون المدني، وعليه فان عدم اتخاذ شركة الكهرباء تدابير خاصة لاسلاك الضغط العالي المارة فوق اسطح المنازل لمنع حدوث الضرر للغير تعديا بالمعنى المقصود في المادة (257) المشار اليها، ... ولا يعتبر قيام المضرور بحمل الماسورة فوق سطح المنزل وتحريكها تحت خطوط الضغط العالي مساهمة منه في احداث الضرر طالما كان تصرفه تصرف الشخص المعتاد".

²⁴⁹ تمييز حقوق رقم 200 لسنة 1996، سنة النشر 1996 مجلة نقابة المحامين عدد 7-8، ص 1733 انه " استقر اجتهاد محكمة التمييز بعد سريان القانون المدني على ان توقف السيارة عن العمل اثناء اصلاحها يعني تعطيل استيفاء منفعتها على المالك طوال مدة الاصلاح وان هذا التعطيل هو ضرر بحد ذاته وناشئ عن الحادث، ذلك ان القاعدة الاساسية في تقدير الضمان في جميع الاحوال بقدر ما لحق المضرور من ضرر وما فاتته من كسب".

²⁵⁰ عبد العزيز اللصاصمة، المسؤولية المدنية التصديرية، مرجع سابق، ص 83 وما بعدها.

²⁵¹ تمييز حقوق رقم 925 لسنة 1990، سنة النشر 1992، مجلة نقابة المحامين ص 1021 انه " يستفاد من المادة 256 مدني- التي تنص على ان كل اضرار بالغير يلزم فاعله ولو غير مميز بضمان الضرر- ان كل اضرار بالغير يلزم فاعله ولو غير مميز بضمان الضرر بمعنى ان كل فعل يصيب الغير بضرر فاته يستوجب التعويض والفعل اما ان يكون ايجابيا او سلبيا ويكون من ضمنه العمل غير المشروع او العمل المخالف للقانون او الفعل الذي يجرمه القانون ويتناول التعويض او حق ضمان الضرر الادبي والمعنوي ... يحكم القاضي بالتعويض للمضرور عما يصيبه في جسمه او يمس شرفه او سمته او كرامته او مركزه الاجتماعي تبعا لقاعدة لا ضرر ولا اضرار وهي قاعدة عامة لا يجوز قصرها على الضرر المادي لان ذلك تخصيص بغير مخصص".

:

:

²⁵² نقض مصري طعن رقم 450 لسنة 29 ق جلسة 1964/4/30 نص أنه " الأصل في المسائلة المدنية وجوب تعويض كل من أصيب بضرر ويستوي في ذلك الضرر المادي والضرر الأدبي " سعيد أحمد الشعلة، قضاء النقض المدني في المسؤولية والتعويض، مرجع سابق، ص 277.

²⁵³ عبد الناصر توفيق العطار، مصادر الالتزام، مرجع سابق، ص 266، ومحمد احمد عابدين، التعويض بين المسؤولية العقدية والتقصيرية، مصر، 1995، دار المطبوعات الجامعية، ص 70.

²⁵⁴ تمييز حقوق رقم 802 لسنة 2001 الصادر بتاريخ 2001/7/30 نص أنه " يشمل تقدير الضرر المادي فيما فات المدعي من كسب من راتبه الذي كان ينقاضه اثناء الخدمة، والراتب الذي أصبح يتقاضاه بعد احواله على التقاعد بسبب الإصابة، وكذلك بدل نفقات تنقلات المدعي للمعالجة، والتعويض عن نقص قدرة المدعي عن الكسب مستقبلاً بعد احواله على التقاعد، وحتى بلوغه سن الستين، على اعتبار ان الشخص العادي سيعمل حتى بلوغه الستين من العمر في المتوسط " انظر جمال عبد الغني مدغمش، أحكام التامين، مرجع سابق، ص 86.

²⁵⁵ أنور سلطان، مصادر الإلتزام، مرجع سابق، ص 372.

²⁵⁶ المادة 186 من مشروع القانون المدني نصت أنه " يقدر التعويض في جميع الأحوال بقدر ما لحق المضرور من ضرر، وما فاته من كسب بشرط أن يكون ذلك نتيجة طبيعية للفعل الضار.

- ²⁵⁷ الدكتور عبد العزيز اللصاصمة، مرجع سابق، ص 92 وما بعدها.
- ²⁵⁸ نقض مصري طعن رقم 635 لسنة 45 جلسة 1979/3/27 انه " العبرة في تحقق الضرر المادي للشخص الذي يدعيه نتيجة وفاة اخر هي ثبوت ان المتوفي كان يعوله فعلاً وقت وفاته على نحو يدعيه ودائم وان فرصة الاستمرار على ذلك كانت محققة وعندئذ يقدر القاضي ما ضاع على المضرور من فرصة بفقد عائله، ويقضى له بالتعويض على هذا الاساس اما مجرد احتمال وقوع الضرر في المستقبل فلا يكفي للحكم بالتعويض".
- ²⁵⁹ نقض مصري طعن رقم 1598 لسنة 52 ق جلسة 83/3/23 انه " يشترط للحكم بالتعويض عن الضرر المادي الاخلال بمصلحة مالية للمضرور وان يكون الضرر محققاً بان يكون قد وقع بالفعل او ان يكون وقوعه في المستقبل حتمياً فان اصاب شخص اخر بالتبعية عن طريق ضرر اصاب شخص اخر فلا بد ان يتوافر لهذا الاخير حق او مصلحة مالية مشروعة يعتبر الاخلال بها ضرراً أصابه والعبرة في تحقق الضرر المادي للشخص الذي يدعيه نتيجة وفاة اخر هي ثبوت ان المتوفي كان يعوله فعلاً وقت وفاته على نحو مستمر ودائم وان فرصة الاستمرار على ذلك كانت محققة"، وقرار محكمة النقض المصرية طعن رقم 528 لسنة 50 جلسة 1984/4/29، المستشار سعيد احمد شعله، قضاء النقض المدني في المسؤولية والتعويض، 2003، منشأة المعارف، ص 280، وقرار محكمة النقض المصرية طعن رقم 1773 لسنة 51 جلسة 1985/5/29، المستشار سعيد احمد شعله، مرجع سابق، ص 280.
- ²⁶⁰ شريف الطباخ، قضايا التعويض، ط الثانية، يونيتد جروب للاصدارات القانونية، 2008، ص 603، وعبد الناصر توفيق العطار، مرجع سابق، ص 268.
- ²⁶¹ عبد الناصر توفيق العطار، مصادر الالتزام، مرجع سابق، ص 267، وثائر وليد محمد ابو حجلة، انتقال الحق في الضمان عن الضرر الادبي وفق احكام القانون المدني الاردني، دراسة مقارنة، رسالة ماجستير، 2002، ص 24.

263

267

264

265

266

262 بهاء ناجح منير جاد الله، التعويض عن الضرر الادبي في نطاق المسؤولية العقدية، دراسة مقارنة، غير منشورة، 2006.

263 خليل مصطفى، مرجع سابق، ص163 وما بعدها.

264 تمييز حقوق رقم 79 لسنة 1991، سنة النشر 1992، عدد6 مجلة نقابة المحامين، ص452 انه" من حق الورثة المطالبة عما أصابهم من ضرر أدبي بسبب موت مورثهم المصاب في حادث الصدم عملا بالمادة 267/2 من القانون المدني ، وان قبضوا التعويض عن الأضرار التي لحقت بالسيارة..." ، وقرار محكمة التمييز رقم 71 لسنة 1978، سنة النشر 1978، عدد4 مجلة النقابة، ص1128.

265 تمييز حقوق رقم 114 لسنة 1992، سنة النشر 1993، مجلة النقابة، ص 1902 انه" .. إن الضرر الادبي هو الضرر الذي يصيب العاطفة و الشعور و الحنان كالاعتداء على الاولاد او الام او الأب او الزوج كل هذه اضرار تصيب المضرور في عاطفته و شعوره ، وتدخل في قلبه الغم والاسى و الحزن ، والضرر الادبي على هذا النحو قابل للتعويض بالمال ، وعليه يتفق وأحكام المادة 267 من القانون المدني الحكم للمميز ضدهم بهذا الضرر".

266 تمييز حقوق رقم 878 لسنة 1990، سنة النشر 1992، مجلة نقابة المحامين، ص 935 أنه " .. وينبغي على ذلك ان الضرر الادبي مضمون على المؤمن بحكم القانون سواء ذكر في عقد التأمين ام لم يذكر وبمعكس ذلك فان التأمين لا يحقق غرضه القانوني كتأمين اجباري على السيارات، 5- تخرج الالام العضوية والنفسية عن مفهوم الضرر الادبي المقبول بالضمان لان الضرر الادبي هو الضرر الناتج عن التعدي على الغير في حرته او في شرفه او في سمعته او في مركزه الاجتماعي او في اعتباره المالي حسب نص المادة 267/1 من القانون المدني وبالتالي فلا يتناولها حق الضمان"، وقرار محكمة التمييز الاردنية رقم 738 حقوق لسنة 1986، سنة النشر 1989، عدد6 مجلة نقابة المحامين، ص 1724 انه" لتأمين الالزامي على السيارات الضرر المادي والكسب الفائت والضرر الادبي عملا بالمادتين 266 و 267 مدني سواء ذكر ذلك في عقد التأمين أم لم يذكر ،مشاعر الالام من الجروح لا تدخل في اعتبارات الضرر الادبي الذي يتناوله حق الضمان".

" 151

"

²⁶⁷ تمييز حقوق رقم 878 لسنة 1990، سنة النشر 1992 مجلة نقابة المحامين ص 1933 انه" وعليه وحيث ان السيارة التي كان يقودها والد الطفل مؤمنة لدى شركة التأمين المميزة ، فانها تكون مسؤولة معه بالتكافل والتضامن وملزمة بالتعويض - ان الضرر الادبي ضرر يصيب العاطفة والشعور والحنان كالاعتداء على الاولاد، فهو ضرر يصيب المضرور بعاطفته وشعوره ويدخل في قلبه الغم والاسى والحزن، وهذا الضرر قابل للتعويض بالمال والحكم للام به موافق للقانون عملاً بأحكام المادة 267 من القانون المدني".

²⁶⁸ المادة 222 مدني مصري نصت أنه " 1- يشمل التعويض الضرر الادبي ايضاً ولكن لا يجوز في هذه الحالة ان ينتقل الى الغير الا اذا تحدد بمقتضى اتفاق او طالب الدائن به امام القضاء، 2- ومع ذلك لا يجوز الحكم بالتعويض الا للازواج والاقارب الى الدرجة الثانية عما يصيبهم من الم جراء موت المصاب".

²⁶⁹ نقض مصري طعن رقم 78 لسنة 41 ق جلسة 1975/1/4 انه" مفاد نص المادة 222 من القانون المدني ان الحق في التعويض عن الضرر الادبي مقصور على المضرور نفسه فلا ينقل الى غيره الا ان يكون هناك اتفاق بين المضرور والمسؤول بالتعويض من حيث ميدته ومقداره او ان يكون المضرور قد رفع الدعوى فعلاً امام القضاء مطالباً بالتعويض ، اما الضرر الادبي الذي اصاب ذوي المتوفي فلا يجوز الحكم بالتعويض عنه الا للازواج والاقارب الى الدرجة الثانية"، وقرار محكمة النقض المصرية طعن رقم 703 لسنة 43 ق جلسة 1981/4/1.

²⁷⁰ ينظر نص المادة 187 من مشروع القانون المدني الفلسطيني نصت انه" 1- كل من تعدى على الغير في حريته أو في عرضه أو شرفه أو سمعته أو في مركزه الاجتماعي أو في اعتباره المالي يكون مسئولاً عما لحق الغير من ضرر أدبي، 2- يجوز أن يقضي بالتعويض للزوج والقریب من الدرجة الثانية عما يصيبه من ضرر أدبي بسبب موت المصاب.

271 المادة 154 من قانون التأمين الفلسطيني نصت أنه " إذا أدى الحادث إلى وفاة المصاب فإن المبلغ الذي يدفع لورثته هو خمسون بالمائة من الحد الأقصى المذكور في المادة (153) من هذا القانون مطروحاً منه حصة الورثة المعالين وفقاً لحجة حصر إرث المتوفى".

272 تمييز حقوق رقم 231 لسنة 1994، سنة النشر 1995 مجلة نقابة المحامين ، ص 2068 انه" استقر الاجتهاد على ان التأمين الالزامي على السيارات يشمل الضرر المادي والكسب الفائت والضرر الادبي عملاً بالمادتين 266 و 267 من القانون المدني سواء ذكر ذلك في عقد التأمين ام لم يذكر وعليه فالدفع بان الجدول الملحق بنظام التأمين الالزامي هو الذي يحدد الاخطار المضمونة بالنسبة للغير والذي جاء مقصوراً على تعريف الاضرار الجسدية والمادية فيما يتعلق بالمركبات وبانه لا اساس للحكم باخطار غير مضمونة مستحق الرد، وينظر قرار محكمة التمييز الاردنية رقم 1275 حقوق لسنة 1989، سنة النشر 1991، عدد 6 مجلة نقابة المحامين ص 1433، انه" تلتزم شركة التأمين بموجب عقد التأمين بالتأمين على الاشخاص والتأمين على الاضرار بنوعيه هما التأمين عن الاشخاص والتأمين عن المسؤولية".

:

:

:

:

274

275 .

:

1

²⁷³ تمييز حقوق رقم 882 لسنة 1992 انه " تلتزم شركة التأمين بضممان الاضرار التي تحدثها السيارة المؤمن عليها لان المباشر ضامن وان لم يتعمد".

²⁷⁴ حسن حنتوش الحسنواوي، التعويض القضائي، مرجع سابق، ص 156، وينظر قرار محكمة التمييز الاردنية رقم 124 حقوق لسنة 1994، سنة النشر 1995، مجلة نقابة المحامين ص 2150، انه " 2- استقر الاجتهاد على ان تقدير نقصان قيمة السيارة المؤمنة يتم عن طريق احتساب الفرق بين قيمتها بتاريخ الحادث قبل الصدم وقيمتها بعد اصلاحها من جراء الحادث وعليه فيكون تقدير الخبير لنقصان قيمة السيارة بعد الكشف الحسي عليها تحت اشراف المحكمة بالفرق بين قيمتها بتاريخ الحادث قبل الصدم وقيمتها بعد اصلاحها متفقا واحكام القانون، ... 4- ان دفع الممييزة بان الاجر والضمان لا يجتمعان هو دفع لا يستند الى اساس قانوني ذلك لان هذه القاعدة قد الغيت بموجب المواد 256 و 266 و 1448 من القانون المدني الذي وقع الضرر في ظله كما ان هذه القاعدة متعارضة مع نص المادة 266 المذكورة والتي اجازت الحكم للمضرور بقيمة الضرر وما فاته من كسب اي انها اجازت الجمع بين الاجر والضمان".

²⁷⁵ موسى جميل النعيمات، مرجع سابق، ص 520 وما بعدها.

²⁷⁶ استئناف حقوق رقم 1996/570 الصادر عن محكمة الإستئناف المنعقدة في رام الله بتاريخ 1997/1/16 نص أنه " بالنسبة لنفقات العلاج بما في ذلك نفقات المستشفى فقد شهد المستأنف عليه أنه كان يدفع بنفسه النفقات وأن بعضها لم يسجل وأبرز وكيله الفواتير وكذلك التصريح المشفوع بالقسم الذي تضمن مجموع ما انفقته من علاج وسفريات .. وعليه فإن الحكم له على ضوء ما تقدم بالمبلغ المذكور يتفق والبيانات المقدمة ولا تثير على محكمة البداية في ذلك".

²⁷⁷ تمييز حقوق رقم 1177 لسنة 1997 , سنة النشر 1997, مجلة نقابة المحامين ص 4732 انه " قيام شركة التأمين المدعى عليها بدفع الحد الاعلى لمسؤوليتها عن الوفاة , لا يعفيها من دفع نفقات المعالجة السابقة للوفاة وبعد اقصى 2000 دينار بمقتضى البند الثالث من الفقرة "أ" من عقد التأمين الذي يلزم شركة التأمين بتغطية نفقات المعالجة الطبية للغير وبالحد المذكور وعليه فان مطالبة المؤمن له (مالك السيارة المتسببة بالحادث) بنفقات معالجة المصاب قبل وفاته والتي دفعها من ماله للمستشفى مطالبة في محلها واقعا وقانونا "

²⁷⁸ تمييز حقوق رقم 878 لسنة 1990, سنة النشر 1992 مجلة نقابة المحامين, ص 935 انه " تلزم شركة التأمين ببديل نفقات معالجة المصاب بالحادث الذي تسبب به سائق السيارة المؤمنة لديها وان لم يسدد قيمة تلك المعالجة ما دام انه ملتزم بدفع تلك النفقات للجهة المعالجة".

280

:

:

281

282

283

²⁷⁹ نقض مصري طعن رقم 1977/2/8 المجموعة س 28 ص 395 انه " يجوز للمضروب ان يطالب بالتعويض عن الضرر المستقبل متى كان محقق الوقوع ولما كان الطاعن لم يقتصر في طلباته على تعويضه بما تكبده من مصاريف علاجية وعمليات جراحية وتجميلية لابنته المجني عليها فإن الحكم المطعون فيه اذ قصر قضاءه بالتعويض عما تكبده الطاعن من نفقات العلاج الفعلية ولم يدخل عنصر الضرر المستقبل في تقدير التعويض عن الحادث ولم يناقشه في أسبابه فإنه يكون معيباً بالقصور " ونقض طعن رقم 158 لسنة 24 جلسة 1958/11/13، سعيد احمد شعله، مرجع سابق، ص 296.

²⁸⁰ خليل سعيد خليل إعييه، التعويض عن تفويت الفرصة في القانون المدني الاردني، رسالة ماجستير، جامعة آل البيت 2005 ص 5.

²⁸¹ محمد حسين منصور، المسؤولية عن حوادث السيارات والتأمين الاجباري منها، مرجع سابق، ص 203.

²⁸² تمييز حقوق رقم 328 لسنة 1987، سنة النشر 1990، عدد 6 مجلة نقابة المحامين، ص 91 انه " لا يجوز للمؤمن له أن يحصل على تعويض يزيد على قيمة الضرر الفعلي ولو لم يجاوز مبلغ التأمين ".

²⁸³ المادة 155 من قانون التأمين الفلسطيني نصت انه " عند احتساب التعويض عن فقدان الكسب وفقدان المقدرة على الكسب لا يؤخذ في الاعتبار الدخل الذي يزيد على مثلي معدل الأجر في الحقل الاقتصادي الذي ينتمي إليه المصاب وفقاً لآخر نشرة يصدرها الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني ".

²⁸⁴ نقض مصري طعن رقم 31 لسنة 37 ق جلسة 24 /6/ 1971 انه " تقدير التعويض هو مما يستقل به القاضي الموضوع ما لم ينص القانون على وجوب اتباع معايير معينه في هذا الخصوص وانه وان كان القانون لا يمنع من ان يحسب في الكسب الفائت باعتباره من عناصر التعويض ما كان المضرور يأمل الحصول عليه من كسب إلا ان ذلك مشروط بأن يكون للأمل أسباب معقولة مقبولة".

²⁸⁵ تمييز حقوق رقم 1127 لسنة 1997، سنة النشر 1997، مجلة نقابة المحامين، ص4736 انه " تنعقد مسؤولية شركة التأمين اذا كان سائق السيارة المؤمنة لديها هو المتسبب في وقوع الحادث، وتكون مخاصمة المضرور للمستفيد مالك السيارة وشركة التأمين موافقا لحكم المادة -930- من القانون المدني وتلزم شركة التأمين بتعويض الغير عما تلحقه به السيارة المؤمنة من اضرار نتيجة ارتكاب سائقها خطأ نجم عنه ضرر ولا وجه للدفع بعدم صحة مخاصمة شركة التأمين في هذه الدعوى اضافة الى ان مسؤولية شركة التأمين سببها عقد التأمين وهي مسؤولية تضامنية مع السائق المتسبب بالضرر ومالك السيارة عملا بالمادة -1/9- من نظام التأمين الالزامي رقم 29 لسنة 1985م".

²⁸⁶ نقض مصري طعن رقم 203 لسنة 30 ق جلسة 29/4/1965 انه " ليس في القانون ما يمنع من ان يدخل في عناصر التعويض ما كان للمضرور من رجحان كسب فوته عليه العمل غير المشروع ".

²⁸⁷ محمد حسين منصور، المسؤولية عن حوادث السيارات والتأمين الاجباري منها، مرجع سابق، ص 278.

:

288

:

:

1

289

290

²⁸⁸ تمييز حقوق رقم 93/294 صفحة 1999 لسنة 1993، وتمييز حقوق رقم 1993/87 صفحة 1995 لسنة 1993، انظر المحاميان محمد ويوسف خلد، الإجتهد القضائي المباديء القانونية لمحكمة التمييز، الجزء الخامس، مرجع سابق، ص727.

²⁸⁹ خليل مصطفى، المرجع السابق، ص103 وما بعدها.

²⁹⁰ تمييز حقوق رقم 1367 لسنة 1993، سنة النشر 1995، مجلة نقابة المحامين، ص2115 أنه " على المؤمن اداء الضمان او المبلغ المستحق للمؤمن له او المستفيد على الوجه المتفق عليه عند تحقق الخطر او حلول الاجل المحدد في العقد عملا بالمادة 929 من القانون المدني، فاذا ثبت ان السيارة موضوع الدعوى قد احترقت نتيجة تماس كهربائي اثناء محاولة المميز ضده تشغيلها وان هذا الحريق لم يكن متعمدا او نتيجة اهمال جسيم من المميز وان الحادث حصل اثناء فترة سريان عقد التامين، فيكون الحكم القاضي بالزام شركة التامين بدفع قيمة التعويض متفقا واحكام القانون، تعذر اجراء الكشف والخبرة على السيارة لتقدير قيمتها يجعل الحكم بقيمتها المقدرة في عقد التامين متفقا مع احكام القانون".

²⁹¹ عبد الحميد الشواربي، الاثبات بشهادة الشهود في المواد المدنية والتجارية والجناحية والاحوال الشخصية، 1996، الاسكندرية، منشأة المعارف، ص224.

²⁹² تمييز حقوق رقم 87 لسنة 1993 والصادر بتاريخ 1993/4/11 انه " اوجبت المادة 266 مدني اردني ان يكون الضمان بقدر ما لحق المضرور من ضرر وما فاتته من كسب وقد استقر الاجتهاد عند تقدير قيمتها قبل الحادث الذي اصابها وتقدير قيمتها بعده ويكون التعويض بالفرق بين القيمتين الذي يمثل نقصان قيمة السيارة ولا يجوز الحكم بجور إصلاح السيارة لانه مشمول بنقصان القيمة" انظر أيمن محمد احمد المومني، مرجع سابق، ص204.

²⁹³ تمييز حقوق رقم 124 لسنة 1994، سنة النشر 1995 مجلة نقابة المحامين، ص2150 انه" استقر الاجتهاد على ان تقدير نقصان قيمة السيارة المؤمنة يتم عن طريق احتساب الفرق بين قيمتها بتاريخ الحادث قبل الصدم وقيمتها بعد اصلاحها من جراء الحادث وعليه فيكون تقدير الخبير لنقصان قيمة السيارة بعد الكشف الحسي عليها تحت اشراف المحكمة بالفرق بين قيمتها بتاريخ الحادث قبل الصدم وقيمتها بعد اصلاحها متفقا واحكام القانون" انظر محمد خلاد وبوسف خلاد، مرجع سابق، ص752، وقرار محكمة التمييز الاردنية رقم 1026 حقوق لسنة 1990، سنة النشر 1992، مجلة نقابة المحامين، ص1138 انه" ان بدل التعويض الذي تلتزم به شركة التأمين هو نقصان القيمة المتمثل بقيمة السيارة قبل الحادث وقيمتها بعد الحادث وقبل الإصلاح ، اي ان نقصان القيمة اذا تم بعد الإصلاح يستلزم الحكم ببديل التعويض القانوني اضافة الى نفقات الإصلاح ، اي ان نقصان القيمة اذا تم بعد الإصلاح يستلزم الحكم ببديل التعويض القانوني اضافة الى نفقات الإصلاح".

²⁹⁴ تمييز حقوق رقم 399 لسنة 1991، سنة النشر 1992، عدد6 مجلة نقابة المحامين، ص 1662 انه " ان الخيرة بيئة صالحة لاثبات مقدار الضرر والتعويض الذي يغطيه ، ولصاحب المال الخيار ان شاء اخذ قيمة النقص وان شاء ترك المال المتلف واخذ تمام القيمة عندما يكون نقص القيمة فاحشا عملا بالمادة 276 من القانون المدني".

²⁹⁵ المادة 151 من قانون التأمين الفلسطيني نصت أنه " للمصاب حق إقامة الدعوى للمطالبة عن الأضرار الجسدية والمادية والمعنوية التي لحقت به جراء الحادث، ضد المؤمن والمؤمن له معاً أو ضد المؤمن أو الصندوق فقط".

²⁹⁶ المادة 50 من قانون المخالفات المدني رقم 36 لسنة 44 نصت انه " كل من سبب، بإهماله، ضرراً لشخص آخر هو مدين له بواجب يقضي عليه بأن لا يكون مهملأ تجاهه في الظروف التي وقع فيها الإهمال، يعتبر أنه ارتكب مخالفة مدنية، ويكون الشخص مديناً بهذا الواجب لجميع الأشخاص الذين ينتظر من شخص عاقل أن يتوقع تضررهم من جراء الإهمال، وإلى صاحب أي مال يتوقع في مثل تلك الظروف، تضرره بسبب الإهمال".

²⁹⁷ سالم سليم صلاح الرواشدة، ضمان الضرر الجسدي في القانون المدني الاردني، رسالة ماجستير، غير منشورة، 2000، ص16.

²⁹⁸ جاء في المادة الثانية من نص تعليمات اقساط التأمين الالزامي الاردني لسنة 2002 انه " تحدد مسؤولية شركة التأمين عن الوفاة او الاصابة الجسمانية التي تلحق الغير بسبب حادث ناجم عن استعمال المركبة والاضرار المعنوية الناجمة عن تلك الوفاة او الاصابة الجسمانية".

²⁹⁹ محمد حسين منصور، المسؤولية عن حوادث السيارات والتأمين الاجباري منها، مرجع سابق، ص 279.

300 المادة 267 مدني اردني نصت أنه "1- يتناول حق الضمان الأديبي كذلك، فكل تعد على الغير في حرته أو عرضه أو في شرفه أو سمعته أو في مركزه الاجتماعي أو في اعتباره المالي يجعل المتعدي مسؤولاً عن الضمان،2- ويجوز أن يقضى بالضمان للأزواج وللأقربين من الأسرة عما يصيبهم من ضرر بسبب موت المصاب،3- ولا ينتقل الضمان عن الضرر الأديبي إلى الغير إلا إذا تحددت قيمته بمقتضى اتفاق أو حكم قضائي نهائي".

301 نقض مصري طعن رقم 308 لسنة 58 ق جلسة 1990/3/15 انه" وليس هناك معيار لحصر احوال التعويض عن الضرر الادبي إذ كل ضرر يؤدي الانسان في شرفه واعتباره او بصيب عاطفته وإحساسه ومشاعره يصلح ان يكون محلاً للتعويض، ضرر ادبي يتمثل فيما الم به من هم وحزن لتعطيم سيارته وضياع مصدر رزقه فإنه يكون قد خلص صحياً الى كفاية واقعة اتلاف مال مملوك للمضور يتعيش منه لتحقق الضرر الدبي ووجوب التعويض عنه".

302 المادة 152 من قانون التأمين الفلسطيني نصت انه " يكون التعويض عن الأضرار المعنوية الناجمة عن حادث الطرق على النحو الآتي: - خمسون ديناراً عن كل واحد بالمائة من نسبة العجز الدائم، وأربعون ديناراً عن كل ليلة يمكثها المصاب في المستشفى أو أية مؤسسة علاجية للعلاج بسبب حادث الطرق، وخمسمائة دينار عن العملية أو العمليات الجراحية التي أجريت للمصاب بسبب حادث الطرق واستلزمت مكوثه في المشفى، وإذا لم يستحق المصاب تعويضاً بموجب الفقرات 3، 2، 1 من هذه المادة يحق له تعويضاً لا يزيد عن خمسمائة دينار أردني أو ما يعادلها بالعملة المتداولة قانوناً".

303 نقض فلسطيني رقم 143، نقض مدني 130 لسنة 2004، الصادر بتاريخ 2004/10/27 " أن الضرر البدني الناتج عن الفعل الضار من جراء استعمال مركبة ميكانيكية حددت المادة 2 من الأمر العسكري 677مسؤولية التعويض عنه والمضروور يستمد حقه فيه من القانون مباشرة " عبدالله غزلان مجموعة الاحكام القضائية والمباديء القانونية، ج2، ط1، 2007، مطبعة جمعية القضاة الفلسطينية، ص64.

304 تمييز حقوق رقم 1466 لسنة 2001 الصادر بتاريخ 2001/10/15 " إن المادة 9/أ من نظام التأمين الإلزامي على المركبات لتغطية أضرار الغير رقم 1985/29 تنص على أن شركة التأمين ومالك السيارة وسائقها مسؤولون بالتضامن عن الأضرار التي تلحق بالغير بمقتضى هذا النظام " انظر جمال عبد الغني مدغمش، أحكام التأمين، مرجع سابق، ص81.

305 نقض مصري طعن رقم 31 لسنة 37 ق جلسة 1971/6/24 "انه " تقدير التعويض هو مما يستقل به قاضي الموضوع ما لم ينص القانون على وجوب اتباع معايير معينة في هذا الخصوص".

³⁰⁶ تمييز حقوق رقم 1991/1090 صفحة 1909 لسنة 1993 نص أنه " استقر الإجتهد القضائي على أن للمضرور أن يتقاضى من شركة التأمين كامل التعويض الذي يستحقه بشرط أن لا يتجاوز الحد الأعلى لمبلغ التأمين المحدد لغايات تعويض الغير عن الأضرار التي تصيبه من استعمال السيارة" أنظر محمد خلاد ويوسف خلاد ، مرجع سابق، ص751.

»

» 308

309

³⁰⁷ نقض مصري رقم 703 حقوق لسنة 43 جلسة 81/4/1" إن تقدير التعويض هو من مسائل الواقع التي يستقل بها قاضي الموضوع إلا أن مناط ذلك أن يكون هذا التقدير قائماً على أساس سائغ ومردوداً إلى عناصره الثابتة بالوراق ومبرراته التي يتوازن بها أساس التعويض مع العلة من فرضه بحيث يبدو متكافئاً مع الضرر غير زائد عليه" سعيد أحمد شعله، قضاء النقض المدني في المؤولية والتعويض، مرجع سابق، ص264.

³⁰⁸ حسن حنتوش الحسناوي، التعويض القضائي، مرجع سابق، ص158.

³⁰⁹ المرحوم عبد الرزاق احمد السنهوري، ج1، مرجع سابق، هامش رقم 3، ص 918.

:

:

:

:

:

:

:

³¹⁰ تمييز حقوق رقم 482 لسنة 2002 الصادر بتاريخ 2002/2/28 "إن وريثة المتوفي يعتبروا متضررين بوفاة مورثهم، نتيجة استعمال المركبة، وإن لهم حقاً مباشراً تجاه شركة التأمين للمطالبة بالاضرار المادية والمعنوية" جمال عبد الغني مدغمش، أحكام التأمين في الاجتهاد القضائي، مرجع سابق، ص47.

³¹¹ نقض مصري طعن رقم 3517 لسنة 62 ق هيئة عامة جلسة 1994/2/22 نص أنه "الأصل في التعويض عن الضرر المادي أنه إذا اثبت فيه للمضرور فإنه ينتقل الى الورثة ويستطيع الوارث أن يطالب بالتعويض الذي كان لمورثه أن يطالب به لو بقي حياً"، انظر سعيد احمد الشعلة ، مرجع سابق، ص285.

³¹² المادة 187 ف 3 من مشروع القانون المدني الفلسطيني نصت انه " لا ينتقل الحق في طلب التعويض عن الضرر الأدبي إلى الغير، إلا إذا تحددت قيمته بمقتضى اتفاق أو بحكم قضائي نهائي.

:

:

³¹³ المادة 67 من مجلة الاحكام العدلية نصت أنه " لا ينسب إلى ساكت قول لكن السكوت في معرض الحاجة بيان، يعني أنه لا يقال لساكت أنه قال كذا لكن السكوت فيما يلزم التكلم به إقرار وبيان.

³¹⁴ المادة 267 ف3 مدني اردني، والمادة 222 مدني مصري والمادة 187 ف 3 من مشروع القانون المدني الفلسطيني والمشار اليهن سابقاً.

³¹⁵ تمييز حقوق رقم 79 / 1991 صفحة 452 لسنة 1992 نص أنه" من حق الورثة المطالبة عما أصابهم من ضرر أدبي بسبب موت مورثهم المصاب، في حادث الصدم عملاً بالمادة 2/267 من القانون المدني، وإن قبضوا التعويض عن الأضرار التي لحقت بالسيارة"، المحاميان محمد ويوسف خلاد، الإجتهد القضائي المباديء القانونية لمحكمة التمييز، الجزء الخامس، مرجع سابق، ص769.

³¹⁶ استئناف حقوق رقم 1996/311 الصادر عن محكمة الإستئناف المنعقدة في رام الله بتاريخ 1997/1/11 نص انه "الدعوى التي يقيمها الورثة أو التركة ضد مسبب الضرر بالمورث وذلك نيابة عن المورث المتوفي الذي لم يتمكن من إقامتها بسبب الوفاة تنتقل الى الورثة بعد الوفاة وتستند الى حق تولدت أسباب الإدعاء به قبل وفاة المورث وذلك نتيجة الضرر الذي لحق به ويكون للورثة من خلال هذه الدعوى الحق في الإدعاء بالأضرار اللاحقة بهم نتيجة وفاة المورث".

:

"

"

:

³¹⁷ نقض مصري طعن رقم 1466 لسنة 48 ق جلسة 1988 /12/20 نص أنه " إذا كان الضرر المادي الذي أصاب المضرور هو الموت بأن اعتدى شخص على حياته فمات في الحال فإنه يكون قد حاق به عند وفاته متمثلاً في حرمانه من الحياة وينتقل الحق في جبره تعويضاً الى ورثته"، انظر سعيد احمد الشعلة، مرجع سابق، ص290.

³¹⁸ محمد حسين منصور، المسؤولية عن حوادث السيارات والتأمين الاجباري منه، مرجع سابق، ص287 وما بعدها .

³¹⁹ محمد حسين منصور، المسؤولية عن حوادث السيارات والتأمين الاجباري منه، مرجع سابق، ص289 وما بعدها

:

:

320

321

³²⁰ عزيز كاظم جبر، الضرر المرتد وتعويضه في المسؤولية التقصيرية، 1990، مكتبة دار الثقافة للنشر والتوزيع، ص25 وما بعده.

³²¹ نقض فلسطيني رقم 1، نقض مدني 2 لسنة 2005، الصادر بتاريخ 2005/4/13 "أن المصاب وورثته يستحقون دفعات مستعجلة شهرية وهي نفقات المستشفيات والعلاج والمعيشة له ولأفراد عائلته حتى اتخاذ القرار المناسب بالتعويض وفق ما تضمنه مدلول المادة 5/أ من الأمر العسكري رقم 677 والتعديل رقم 10 بموجب الأمر رقم 1356 بدلاً من البند 5 من الأمر الاساسي" عبدالله غزلان مجموعة الاحكام القضائية والمبادئ القانونية، ج2، ط1، 2007، مطبعة جمعية القضاة الفلسطينية، ص84.

:

.1

322

323 .

.2

324

³²² نقض مصري طعن رقم 634 لسنة 45 جلسة 1979/3/27 نص أنه " العبرة في تحقق الضرر المادي للشخص الذي يدعيه نتيجة وفاة آخر هي ثبوت أن المتوفي كان يعوله فعلاً وقت وفاته على نحو كان يدعيه ودائم وأت فرصة الإستمرار كانت محققة وعند يقدر القاضي ما ضاع على المضرور من فرصة بفقد عائلته ويقضى له بالتعويض على هذا الأساس"، سعيد أحمد الشعلة، مرجع سابق، ص 278.

³²³ محمد حسين منصور، المشؤولية عن حوادث السيارات والتأمين الاجباري منه، مرجع سابق، ص 291 وما بعدها.

³²⁴ محمد حسين منصور، المشؤولية عن حوادث السيارات والتأمين الاجباري منه، مرجع سابق، ص 293 وما بعدها.

.3

325 .

.4

326 .

:

327

328

³²⁵ نقض مصري 1985/1/27 طعن 1075س50 ق انه " يشترط للحكم بالتعويض عن الضرر المادي الإخلال بمصلحة مالية للمضروب وان يكون الضرر محققاً قد وقع بالفعل او يكون وقوعه في المستقبل حتمياً.

³²⁶ خليل مصطفى ، مرجع سابق، ص190.

³²⁷ المادة 222 مدني مصري نصت أنه " 1- يشمل التعويض الضرر الادبي ايضا، ولكن لا يجوز في هذه الحالة ان ينتقل الى الغير الا اذا تحدد بمقتضى اتفاق، أو طالب الدائن به امام القضاء، 2- ومع ذلك لا يجوز الحكم بتعويض إلا للأزواج والأقارب إلى الدرجة الثانية عما يصيبهم من ألم من جراء موت المصاب".

³²⁸ المادة 188 من مشروع القانون المدني الفلسطيني نصت أنه " كل من تعدى على الغير في حريته أو في عرضه أو شرفه أو سمعته أو في مركزه الاجتماعي أو في اعتباره المالي يكون مسئولاً عما لحق الغير من ضرر أدبي، ويجوز أن يقضى بالتعويض للزوج والقريب من الدرجة الثانية عما يصيبه من ضرر أدبي بسبب موت المصاب.

:

:

:

.1

³²⁹ محمد حسين منصور، المشؤولية عن حوادث السيارات والتأمين الاجباري منه، مرجع سابق، ص298 وما بعدها.
³³⁰ المادة 187 من مشروع القانون المدني الفلسطيني ف3 نصت أنه " لا ينتقل الحق في طلب التعويض عن الضرر الأدبي إلى الغير، إلا إذا تحددت قيمته بمقتضى اتفاق أو بحكم قضائي نهائي".

331

332

333

"

334

:

.2

335

336

³³¹ المادة 222 ف2 مدني مصري والمشار اليها سابقاً.
³³² عبد العزيز اللصاصة، مرجع سابق ، ص123 وما بعدها.
³³³ عبد الرزاق احمد السنهوري، مرجع سابق، ص 987، الهامش رقم 1.
³³⁴ نقض مصري طعن 75/11/4 سنة 26 العدد الثاني ص 1359. وكذلك قرار محكمة النقض طعن رقم 93/2/19، سنة 59.
³³⁵ المادة، 2/267 مدني اردني نصت أنه " ويجوز ان يقضى بالضمان للازواج وللاقربين من الاسرة عما يصيبهم من ضرر أدبي بسبب موت المصاب"
³³⁶ تمييز حقوق رقم 2021 حقوق لسنة 1999 عدد 5 سنة النشر 2000 ، مجلة النقابة ص 2021 نص أنه " أن تقدير التعويض الذي يستحقه المتضررون من وفاة مورثهم من المسائل الواقعية الموضوعية التي تستقل بها محكمة الموضوع، وحيث أن طبيعة التعويض الذي يستحقه ورثة المتوفى في هذه القضية هو تعويض ذو طبيعة خاصة ، تستوجب ان يقدر التعويض الذي يستحقه كل منهم بشكل منفصل عن الآخرين بحيث يتم تقديره على أسس واقعية وموضوعية، وان تبين المحكمة العناصر المكونة للضرر اللاحق بكل متضرر والاسس التي اعتمدت في التقدير وذلك لان مستحقي التعويض من اسرة المتوفى واقاربه مختلفون من حيث درجة القرابة ودرجة

338

339 "

340

341

اعتمادهم في معيشتهم أو تأهيلهم ودراساتهم على ما كان يقدمه لهم المتوفى كما انهم مختلفون في ظروفهم المادية واحوالهم الاجتماعية والصحية فالتعويض في مثل هذه القضية لا يعتبر قانونا من تركة المتوفى لكي يصار الى توزيعه بينهم حسب الانصبة الشرعية كما ذهبت الى ذلك خطأ محكمة الاستئناف وانما هو تعويض عما لحق اسرة المتوفى واقاربه من ضرر فعلي مادي ومعنوي بسبب وفاة قريبه يقدره الخبراء على ضوء ظروف كل مدع من اقارب المتوفى ولم يكون هذا الضرر متساويا بالضرورة بالنسبة للجميع وعليه وحيث ان الدعوى اقيمت ابتداء من والد المتوفى بصفته احد ورثة ابنه وبالإضافة لباقي الورثة وبما ان التعويض المطالب به في الدعوى بشقيه المادي والادبي لا يعتبر من تركة المتوفى فانه لا تصح الدعوى من والده عن باقي الورثة ما لم يكن وكبلا عنهم او وليا او وصيا شرعيا وبغير ذلك لا تقبل الدعوى الا بالنسبة للتعويض الذي يستحقه هو".

³³⁷ تمييز حقوق رقم 547 حقوق لسنة 1991، سنة النشر 1992، مجلة نقابة المحامين عدد 6 صفحة 526 انه "مسؤولية الضمان عن الفعل الضار المادي والكسب الفائت والضرر الادبي عملا بالمادتين 266 و 267 مدني، وان الضرر الادبي مضمون على المؤمن بحكم القانون سواء ذكر في العقد ام لم يذكر و يلتزم المؤمن تجاه المضرور بالتعويض عن كامل الضرر حتى سقف التأمين، وينبغي على ذلك ان شركة التأمين مسؤولة عن دفع التعويض عن الضرر الذي لحق بالمدعين جراء وفاة مورثهم بالتكافل والتضامن مع شركة تأجير السيارات السياحية بحكم مسؤوليتها القانونية كمالكة للسيارة التي كان يقودها مورث المدعين".

³³⁸ المادة 144 من قانون التأمين الفلسطيني والمشار اليها سابقاً.

³³⁹ المادة الاولى من قانون التأمين الفلسطيني تعريف المصاب والمشار اليه سابقاً.

³⁴⁰ المادة 151 من قانون التأمين الفلسطيني نصت أنه "للمصاب حق إقامة الدعوى للمطالبة عن الأضرار الجسدية والمادية والمعنوية التي لحقت به جراء الحادث، ضد المؤمن والمؤمن له معاً أو ضد المؤمن أو الصندوق فقط".

³⁴¹ المادة 152 من قانون التأمين الفلسطيني نصت أنه "يكون التعويض عن الأضرار المعنوية الناجمة عن حادث الطرق على النحو الآتي، خمسون ديناراً عن كل واحد بالمائة من نسبة العجز الدائم، أربعون ديناراً عن كل ليلة يمكثها المصاب في المستشفى أو أية مؤسسة علاجية للعلاج بسبب حادث الطرق، خمسمائة دينار عن العملية أو العمليات الجراحية التي أجريت للمصاب بسبب حادث الطرق واستلزمت مكوثه في المشفى، إذا لم يستحق المصاب تعويضاً بموجب الفقرات 3،2،1 من هذه المادة يحق له تعويضاً لا يزيد عن خمسمائة دينار أردني أو ما يعادلها بالعملة المتداولة قانوناً".

:

³⁴² تمييز حقوق رقم 834 لسنة 2003 الصادر بتاريخ 2003/6/11 "استقر اجتهاد محكمة التمييز ان وريثة المتوفي نتيجة استعمال المركبة متضررين بوفاة مورثهم وان لهم حقاً مباشراً تجاه شركة التأمين بالمطالبة بالضمان عن الاضرار المادية والمعنوية ، وبغض النظر عما إذا كان هذا الضرر منصوصاً عليه في عقد التأمين أم لا باعتبار أن مصدره القانون إضافة إلى أن الضرر الادبي لأقرباء المتوفي والمنصوص عليه في المادة 2/267 من القانون المدني يشمل المعاناه من الألام النفسية" جمال عبد الغني مدغمش. أحكام التأمين في الاجتهاد القضائي، مرجع سابق، ص22، ونص المادة 188 من مشروع القانون المدني الفلسطيني والمشار إليها سابقاً.

³⁴³ المادة 242 من مشروع القانون المدني الفلسطيني نصت أنه "يجوز للمحكمة أن تنقص مقدار التعويض إذا كان الدائن قد اشترك بخطئه في إحداث الضرر أو زاد فيه، أو ألا تحكم بتعويض ما إذا استغرق خطؤه خطأ المدين".

” ”

:

:

³⁴⁴ ينظر قرار محكمة النقض المصرية نقض رقم 84/11/27 ، طعن 111 ،س 54 انه " يشترط للحكم بالتعويض عن الضرر المادي ان يكون الضرر محققاً بان يقع بالفعل او بأن يكون وقوعه في المستقبل حتمياً أما مجرد احتمال وقوع الضرر في المستقبل فإنه لا يكفي للحكم بالتعويض" ، ينظر أيضاً قرار محكمة النقض المصرية نقض رقم 1984/4/29 طعن 528 س 50ق".
³⁴⁵ محمد حسين منصور ، المشؤولية عن حوادث السيارات والتأمين الاجباري منه، مرجع سابق، ص300 وما بعدها.

³⁴⁶ المادة 1642 من مجلة الأحكام العدلية حول صحة أن يكون أحد الورثة خصماً في الدعوى نصت أنه " يصح لأحد الورثة أن يدعي بطلب الميراث الذي هو في ذمة آخر، وبعد الثبوت يحكم بجميع الطلب المذكور لجميع الورثة وليس للوارث المدعي أن يقبض إلا حصته من ذلك ولا يقبض حصص سائر الورثة".

³⁴⁷ نقض مصري طعن رقم 4 لسنة 43 ق جلسة 74/3/7 " إذا تسببت وفاة لمضروب عن فعل ضار من الغير فإن هذا الفعل لا بد أن يسبق الموت ولو بلحظة ويكون المضروب في هذه اللحظة أهلاً لكسب حقه في التعويض عن الضرر الذي لحقه وحسبما يتطور هذا الضرر ويتفاقم ومتى ثبت له هذا الحق قبل وفاته فإن ورثته يتلقونه عنه في تركته، ويحق لهم بالتالي مطالبة المسؤول بجبر الضرر المادي الذي سببه لمورثهم الموت الذي أدى إليه الفعل الضار بإعتباره من مضاعفاته، سعيد احمد الشعلة، قضاء النقض المدني في المسؤولية والتعويض، 2003، منشأة المعارف، ص288.

³⁴⁸ المادة 67 من مجلة الأحكام العدلية نصت أنه " لا ينسب إلى ساكت قول لكن السكوت في معرض الحاجة بيان، يعني أنه لا يقال لساكت أنه قال كذا لكن السكوت فيما يلزم التكلم به إقرار وبيان".

³⁴⁹ استئناف حقوق رقم 96/328 الصادر عن محكمة الاستئناف النعقدة في رام الله بتاريخ 97/1/26 نص أنه " إن أحقية الورثة في المطالبة ببديل الألم والمعاناة عن الأيام التي قضاها المرث في المستشفى قبل وفاته تستند إلى أحكام المادة 14 من قانون المخالفات المدنية التي تتيح للتركة المطالبة بكافة التعويضات التي كان بإمكان المورث المطالبة بها قبل وفاته وبذلك فإن القول في هذا السبب بان التعويض عن هذا البديل لا يورث مخالف للقانون ولا يستند إلى أساس قانوني".

1

- :

- :

³⁵⁰ المرحوم عيد الرزاق أحمد السنهوري، المجلد السابع، ج2، مرجع سابق، ص 1198.

:

³⁵¹ المادة 1642 من مجلة الاحكام العدلية, مرجع سابق, نصت أنه " وليس للوارث المدعي أن يقبض إلا حصته من ذلك ولا يقبض حصص سائر الورثة".

354

353

:

:

355

³⁵² نقض مصري 66/4/25 س 17 / ص 317 أنه " من المقرر ان خطأ المجني عليه يقطع رابطة السببية متى استغرق خطأ الجاني وكان كافياً بذاته لاحداث النتيجة وتقدير توافر السببية بين الخطأ والنتيجة او عدم توافرها هو من المسائل الموضوعية التي تفصل فيها محكمة الموضوع بغير معقب ما دام تقديرها سائغاً مستنداً الى ادلة مقبولة ولها أصلها في الاوراق ".
³⁵³ المادة 216 مدني مصري والمشار اليها سابقاً.

³⁵⁴ محمد حسين منصور، المشؤولية عن حوادث السيارات والتأمين الاجباري منه، مرجع سابق، ص 317 وما بعدها"، وانظر المرحوم عبد الرزاق احمد السنهوري، المجلد السابع، ج 2، ص 1245 يرى أن معنى الجواز إحتمال ألا ينقص القاضي من التعويض شيئاً في حالة ما اذا كان خطأ المدعى عليه قد استغرق خطأ المضرور والا يحكم بتعويض ما في حالة ما اذا كان خطأ المضرور قد استغرق خطأ المدعى عليه"،

³⁵⁵ نقض مصري طعن رقم 1392 سنة 47 قجاسة 1980/5/29 س 31 ص 1598 نص أنه" أن التأمين الإجباري على السيارة الخاصة لا تشمل الأضرار التي تحدث لركابها ولا يغطي التأمين في هذه الحالة المسؤولية المدنية عن الإصابات التي تقع لهؤلاء الركاب" سعيد أحمد شعلة، قضاء النقض المدني، 1997، مرجع سابق، ص 166.

:" "

³⁵⁶ محمد حسين منصور، المسؤولية عن حوادث السيارات والتأمين الاجباري منه، مرجع سابق، ص 320 وما بعدها.
³⁵⁷ نقض مصري طعن رقم 3370 سنة 60 ق جلسة 1995/3/26 نص أنه " إن المحكمة الجنائية لم تفصل في الأساس المشترك بين الدعويين الجنائية والمدنية الحالية لأن قوام الأولى خطأ جنائي واجب الإثبات في حين أن قوام الثانية خطأ مفترض في جانب حارس السيارة الذي تتحقق مسؤوليته ولو لم يقع منه خطأ شخصي لأنها مسؤولية ناشئة عن حراسة الشيء وليست ناشئة عن الجريمة بما لا يحول دون المضرورين من الحادث الذي وقع من السيارة المؤمن عليها إجبارياً وبين الرجوع على شركة التأمين المطعون عليها بالدعوى المباشرة لإقتضاء حقهم في التعويض عن الضرر الذي أصابهم نتيجة الحادث مستمدين ذلك من نصوص قانون التأمين الإجباري من المسؤولية المدنية الناشئة عن حوادث السيارات"، سعيد أحمد شعلة، قضاء النقض المدني، 1997، مرجع سابق، ص 184.

³⁵⁸ المادة 185 من مشروع القانون المدني الفلسطيني نصت أنه " إذا تعدد المسؤولون عن فعل ضار التزم كل منهم، في مواجهة المضرور لتعويض كل الضرر، ويتوزع غرم المسؤولية بينهم بقدر دور كل منهم في إحداث الضرر، فان تعذر تحديد هذا الدور، وزع عليهم غرم المسؤولية بالتساوي".

³⁵⁹ تمييز حقوق رقم 1992/875 صفحة 1993 سنة 1993 نص أنه " إن استثناء المتعاقد وتابعيه بما فيهم السائق وأفراد أسرهم أثناء وجودهم في المركبة المؤمنة وذلك بالنسبة للمركبات العامة من التأمين وفق الشروط العامة في عقد التأمين، لا يطبق على ابن أحدهم الذي لم يكن داخل المركبة بل كان يقف في أرض الدار خلف السيارة عند وقوع الحادث الذي أدى إلى وفاته" تمييز حقوق رقم 1993/1364 صفحة 2057 سنة 1995 " أن مسؤولية شركة التأمين مرتبطة بثبوت مسؤولية مالك السيارة المؤمنة وعليه فإذا لم يثبت أن صاحب السيارة المؤمنة قد تسببت بالحادث الذي الحق بسيارة المميز يجعل من القرار المتضمن رد الدعوى متفقاً وأحكام القانون، المحاميان محمد ويوسف خالد، الإجتهد القضائي المباديء القانونية لمحكمة التمييز، الجزء الخامس، مرجع سابق، ص725.

³⁶⁰ المادة 186 من مشروع القانون المدني الفلسطيني نصت أنه " يقدر التعويض في جميع الأحوال بقدر ما لحق المضرور من ضرر، وما فاتته من كسب بشرط أن يكون ذلك نتيجة طبيعية للفعل الضار".

³⁶¹ عبد العزيز اللصاصمة، المسؤولية المدنية التقصيرية، مرجع سابق، ص15.

1105

362

363

:

:

:

:

³⁶² عبد العزيز اللصاصمة، المسؤولية المدنية التصيرية، مرجع سابق، ص17.
³⁶³ سعيد عبد السلام ، التعويض عن ضرر النفس في المسؤولية التصيرية في القانون الوضعي والفقہ الاسلامي ، رسالة دكتوراه ، غير منشوره، 1988، ص421.

364

365

366

³⁶⁴ تمييز حقوق رقم 196 حقوق لسنة 1982، سنة النشر 1982، عدد5 مجلة نقابة المحامين، ص869 انه "ان المقصود بالدعوى الواردة في المادة 115 من قانون العمل الباحث عن ميعاد التقادم لدفع الدعوى، هي الدعوى بتعريفها القانوني وهو طلب أحد حقه من آخر في حضور الحاكم المنصب من قبل السلطان لفصل المخاصمة بين الناس كما هو صريح المادتين 1613 و1785 من مجلة الأحكام العدلية، والمادة 1613 من ذات المجلة عرفت الدعوى "هي طلب أحد حقه من آخر في حضور الحاكم، ويقال للطالب المدعي وللمطلوب منه المدعي عليه".

³⁶⁵ مفلح عواد القضاة، اصول المحاكمات المدنية والتنظيم القضائي، الطبعة الثالثة، عمان، 1998، دار الثقافة للنشر والتوزيع، ص189.

³⁶⁶ عمرو عيسى الفقي، الموسوعة القانونية في المسؤولية المدنية"مرجع سابق، ص143 وما بعدها .

:

:

³⁶⁷ نقض مصري طعن رقم 1966/12/29 س17 ص1735 " القواعد التي تبين على اي خصم يقع عبء الاثبات لا تتصل بالنظام العام ويجوز للخصم الذي لم يكن مكلفاً في الاصل بحمل عبء الاثبات ان يتطوع للإثبات فإذا أجابته المحكمة عد هذا بمثابة إتفاق على نقل عبء الإثبات".

³⁶⁸ تمييز حقوق رقم 1993/1364 صفحة 2057 لسنة 1995 نص أنه " إن مسؤولية شركة التأمين مرتبطة بثبوت مسؤولية مالك السيارة المؤمنة وعليه فإذا لم يثبت أن صاحب السيارة المؤمنة قد تسببت بالحادث الذي ألحق الضرر بسيارة المميز يجعل من القرار المتضمن رد الدعوى متفقاً وأحكام القانون"، المحاميان محمد ويوسف خلاد، الإجتهد القضائي، المبادئ القانونية لمحكمة التمييز، الجزء الخامس، مرجع سابق، ص724.

³⁶⁹ نقض مصري طعن رقم 1971/4/22 س22 ص532 أنه "على من يدعي خلاف الثابت في الاوراق أن يقيم الدليل على ما يدعيه". انظر ايضاً قرار محكمة النقض طعن رقم 102 لسنة 55 قى جلسة 1989/1/25.

:

370

371

³⁷⁰ المرحوم عيد الرزاق احمد السنهوري، الوسيط في شرح القانون المدني الجديد 7 المجلد الثاني، مرجع سابق، ص 1641.
³⁷¹ ابراهيم دسوقي ابو الليل، الملتزم بتعويض الضرر الناجم عن حوادث الطرق، مرجع سابق ، ص 217 وما بعدها.

:

:

³⁷² المادة 144 ف1 من قانون التأمين الفلسطيني نصت انه " يسأل كل من يستعمل مركبة آلية أو يأذن بإستعمالها عن تعويض المصاب عن كل ضرر جسماني أو مادي أو معنوي ناتج عن حادث طرق كان للمركبة دخل فيه".
³⁷³ المادة 5 ف 1 من قانون التأمين الأجنبي المصري والمشار اليه سابقاً، المادة 179 من مشروع القانون المدني الفلسطيني نصت انه " كل من ارتكب فعلاً سبب ضرراً للغير يلزم بتعويضه".

³⁷⁴ تمييز حقوق رقم 36 حقوق لسنة 2004 والصادر بتاريخ 2004/6/1 " يقدر الضمان في جميع الاحوال بقدر ما لحق المضرور من ضرر وما فاتته من كسب بشرط ان يكون ذلك نتيجة طبيعية للفعل الضار" جمال عبد الغني مدغمش، أحكام التأمين في الاجتهاد القضائي، مرجع سابق، ص16، والمادة 186 من مشروع القانون المدني الفلسطيني نصت انه " يقدر التعويض في جميع الاحوال بقدر ما لحق المضرور من ضرر، وما فاتته من كسب بشرط أن يكون ذلك نتيجة طبيعية للفعل الضار".
³⁷⁵ المادة 137 تأمين فلسطيني نصت أنه " لا يجوز لأي شخص أن يستعمل مركبة آلية، أو أن يسمح لأي شخص آخر باستعمالها أو أن يتسبب في ذلك إلا إذا كانت للمركبة وثيقة تأمين نافذة المفعول متفقة وأحكام هذا القانون". ونصت المادة 3 من قانون المرور الفلسطيني رقم 5 لسنة 2000 انه " يشترط لتسيير المركبة توافر الشروط التالية ف 5- أن تكون المركبة مؤمنة طبقاً لما هو وارد في هذا القانون".
³⁷⁶ المادة 6 قانون التأمين المصري 1955/449 وتعديلاته نصت أنه " من يطلب ترخيصاً لسيارته أن يقدم وثيقة تأمين من حوادث السيارات عن مدة الترخيص صادرة من احدى هيئات التأمين التي تزاوِل عمليات التأمين بمصر على ان يغطي التأمين المسؤولية المدنية عن الإصابات التي تقع للأشخاص" والمادة 11 ف2 من قانون 66 لسنة 1973 نصت انه التامين عن المسؤولية المدنية الناشئة عن حوادث المركبات، وكافة الاضرار المادية الناجمة عنها، التي تلحق بالغير عدا تلفيات المركبات، وذلك خلال مدة سريان ترخيصها، او تسييرها طبقاً لأحكام القانون الخاص بذلك، ووفقاً لبنود وثيقة التأمين".

:

³⁷⁷ المادة رقم 5 ف أ من قانون السير الاردني لسنة 1984 نصت أنه "لا يجوز تسجيل او ترخيص او تجديد رخصة اي مركبة الا بعد ان يقدم مالك المركبة عقد تأمين لدى احدى شركات التأمين المسجلة في المملكة وذلك لتغطية اضرار الغير التي يسببها استعمال المركبة.

³⁷⁸ تمييز حقوق رقم 4575 لسنة 2003 والصادر بتاريخ 2004/5/3 "تعتبر شركة التأمين ومالك المركبة وسائقها مسؤولون بالتكافل والتضامن عن ضمان الاضرار اللاحقة بالغير بمقتضى المادة 9/أ من نظام التأمين الالزامي الذي وقع الحادث في ظله" جمال عبد الغني مدغمش، أحكام التأمين في الاجتهاد القضائي، مرجع سابق، ص16.

³⁷⁹ استئناف مدني رقم 1999/707 الصادر عن محكمة استئناف رام الله والصادر بتاريخ 2004/4/3.

³⁸⁰ تمييز حقوق رقم 152 لسنة 1981، سنة النشر 1981، عدد 5 مجلة نقابة المحامين، ص 1708 انه " يتوجب على سلطة الترخيص عدم ترخيص أو تجديد رخصة المركبة اذا كان عقد التأمين الذي قدمه صاحب المركبة لا يغطي كامل قيمة الضرر الذي يصيب الغير بسبب استعمال المركبه "

³⁸¹ نقض مصري طعن رقم 4076 لسنة 70 ق جلسة 2001/6/17 أنه " إن مناط التزام شركة التأمين بأداء التعويض للمضرورين هو ثبوت وقوع الحادث في نطاق سريان تلك الوثيقة، وبالتالي فإن مجرد سداد الضريبة الخاصة بالمركبة عن مدة تالية لإنتهاء وثيقة التأمين لا يعني بطريق اللزوم أنها مؤمن عليها لدى شركة التأمين ذاتها".

³⁸² محمد حسين منصور، المشؤولية عن حوادث السيارات والتأمين الاجباري منه، مرجع سابق، ص 82 وما بعدها.
³⁸³ شريف الطباخ، التعويض في حوادث السيارات في ضوء القضاء والفقه، 2007، المكتبة العالمية، ص129
³⁸⁴ عمرو عيسى الفقي، الموسوعة القانونية في المسؤولية المدنية ط1، 2002، ص 147.
³⁸⁵ نقض مصري طعن رقم 1980/6/3 مجموعة النقض 31-1651-307"، جاء فيه " للمضرور من الحادث الذي يقع من سيارة صدرت بشأنها وثيقة تأمين أن يرجع على شركة التأمين بدعوى مباشرة لإقتضاء التعويض عن المضرور، الذي أصابه الحادث متى تحققت مسؤولية مرتكب الحادث مختصماً فيها ولا ان يستصدر المضرور أولاً حكماً بتقرير مسؤولية مالکها عن الضرر" شريف الطباخ ، التعويض في حوادث السيارات في ضوء القضاء والفقه، مرجع سابق، ص105.

386.

: 1

387 .

³⁸⁶ سعيد عبد السلام ، التعويض عن ضرر النفس في المسؤولية التقصيرية ، مرجع سابق، ص424.
³⁸⁷ نقض فلسطيني رقم 110 ، نقض مدني 86 لسنة 2004 ، الصادر بتاريخ 2004/7/7" وأن صورة تقرير الشرطة المحتوية على اسم شركة التأمين ورقم البوليصة السارية المفعول يبرر للمطعون ضدها المطالبة بنفقات المعالجة المعقولة" عبدالله غزلان مجموعة الاحكام القضائية والمبادئ القانونية، ج2، ط1، 2007، مطبعة جمعية القضاة الفلسطينية، ص51.

³⁸⁸ تمييز حقوق رقم 595 حقوق لسنة 2002 المنشور بتاريخ 2002/3/26 " إن مخطط الحادث الذي ينظمه رقيب السير ، يعتبر بينة فنية قانونية صادرة عن موظف رسمي مختص بتنظيمه، ما دام أنه منظم ضمن حدود إختصاصه وأثناء قيامه بمهام وظيفته، وهو بهذه الصفات بينة قانونية ذات قوة إثباتية وصالح لبناء الأحكام القضائية عليه، ما لم يثبت عكس ما جاء فيه. جمال عبد الغني مدغمش، أحكام التأمين، ص43.

³⁸⁹ شريف الطباخ ، التعويض في حوادث السيارات في ضوء القضاء والفقهاء، مرجع سابق، ص112.

³⁹⁰ نقض جنائي طعن رقم 1970/3/22 مجموعة محكمة النقض 1-21-106-431-1 العبرة في المحكمة الجنائية هي اقتناع القاضي بناءً على ما يجريه من تحقيق الدعوى ومن كافة عناصره المعروضة على بساط البحث فلا يصح مطالبته بالأخذ بدليل دون آخر متى إقتنع القاضي من الأدلة المعروضة أمامه بالصورة التي ارتسمت في وجدانه طبقاً للقانون بمعنى ان يكون في حل من الأخذ بدليل النفي - اما ما جاء في القانون من حجية الأوراق الرسمية والاحكام المقررة للطعن فيها فمحل الاجراءات المدنية فحسب حيث عينت الأدلة ووضعت لها الاحكام والزم القاضي ان يجري قضاءه على مقتضاها "

³⁹¹ نقض مصري جنائي طعن رقم 1958/11/3 مجموعة محكمة النقض 9-3-866 لسنة 213 " ان القانون وان كان يوجب ان يحزر مأمور الضبط القضائي محضراً لكل ما يجريه من إجراءات مبيناً فيه وقت إتخاذ الاجراءات ومكان حصولها الا انه لم يوجب عليه ان يحزر المحضر في مكان إتخاذ الاجراءات ذاتها " شريف الطباخ ، التعويض في حوادث السيارات في ضوء القضاء والفقهاء، مرجع سابق، ص114.

³⁹² نقض مصري جنائي طعن رقم 1961/3/13 مجموعة احكام النقض 12-1-336-64 " وهي عناصر إثبات تخضع في كل الحوال لتقدير القاضي وتحتمل الجدل والمناقشة لسائر الأدلة".

³⁹³ استئناف حقوق رقم 96/ 480 الصادر عن محكمة الإستئناف المنعقدة في رام الله بتاريخ 1979/1/9 نص أنه " إن محكمة البداية توصلت إلى القول بأنه وفقاً للبيئة الفنية الصادرة عن الطبيب الأخصائي المعالج فقد ثبتت نسبة العجز ب10% مرجحة بينة المستأنف عليها على بيئة المستأنفة كونها تتمثل في شهادة طبيب غير اخصائي إقتصر دوره على الكشف على المصابة دون معالجتها "

³⁹⁴ تمييز حقوق رقم 81 جزء لسنة 1957 والمشور سنة 1958 مجلة نقابة المحامين، عدد2 ص 20 " محكمة التمييز لا تملك حق الرقابة على قناعة محكمة الموضوع بالبيانات التي تستمعها ما دام أن هذه البيانات تؤدي الى النتيجة التي استخلصت منها، وان التقرير الطبي بحد ذاته لا يعتبر من البيانات القانونية التي يجوز الاعتماد عليها في الحكم وانما البيئة هي شهادة الطبيب التي قدمت اثناء المحاكمة وتناقش فيها الخصوم بصورة علنية".

³⁹⁵ تمييز حقوق رقم 126 لسنة 2003، سنة النشر 2004، مجلة النقابة ص 1222 " التقرير الطبي القضائي القطعي الصادر عن اللجنة الطبية اللوائية الذي يشعر أن المدعية قد أصيبت بعاهة دائمة وهي نقص في الحركة، قدرتها اللجنة الطبية بنسبة 25 % من قواها العامة، فيكون ملف الدعوى يحتوي على بيئة قانونية يمكن للخبير أن يستند إليها في تقدير التعويض عن الضرر المادي".

³⁹⁶ تمييز حقوق رقم 1772 لسنة 1998 ، سنة النشر 1999 عدد1 مجلة النقابة ص 1408 " الطعن باعتماد محكمة الموضوع لتقرير الخبرة الذي اجرتة محكمة الاستئناف اساسا لحكمها هو طعن بالصلاحية التقديرية لمحكمة الموضوع وفي صلاحيتها التقديرية بترجيح بيئة على اخرى طبقا لاحكام المادتين (44،34) من قانون البيئات ويخرج عن هذا الطعن عن اسباب الطعن المحددة في المادة 198 من قانون اصول المحاكمات المدنية، ولا رقابة لمحكمة التمييز على محكمة الموضوع في ذلك طالما لم يرد أي طعن قانوني يجرح تقرير الخبرة".

³⁹⁷ تمييز حقوق رقم 3129 حقوق لسنة 2002، سنة النشر 2003، مجلة نقابة المحامين، ص 1736 " لا يخالف القانون اعتماد محكمة الاستئناف على التقرير الطبي الصادر عن اللجنة اللوائية المبرز في الدعوى وهو بيئة رسمية صادر عن دائرة حكومية وتضمن صراحة نسبة العجز الدائم الذي أصاب المدعي نتيجة الحادث الذي تعرض له ولا يرد القول أن المدعي عليها اعترضت على هذا التقرير وأنه لم يبرز بواسطة منظميه.

³⁹⁸ المادة 149 ف 5 من قانون التأمين الفلسطيني نصت انه " لا يستحق المصاب تعويضاً في إحدى الحالات الآتية 5- - من قاد المركبة بدون رخصة قيادة..".

³⁹⁹ المادة 141 ف2 من قانون التأمين الفلسطيني نصت انه " لا يجوز للمؤمن أن يضع في وثيقة التأمين أي شرط يقيد استعمال المركبة من حيث 2- حالة المركبة فيما عدا المركبة التي انتهت رخصتها مدة تزيد على تسعين يوماً".

⁴⁰⁰ نقض مصري طعن رقم 1977/4/27 مجموعة محكمة النقض 186-1084-10-28 تقتصر حجية شهادة المرور على ما يرد بها من البيانات الخاصة بالسيارة المطلوب ببياناتها في تاريخ الحادث باعتبارها ورقة رسمية أثبت فيها موظف عام طبقاً للأوضاع القانونية وفي حدود سلطته وإختصاصه ما هو مدون بسجلات المرور بخصوص السيارة المذكورة 11،10، من قانون الاثبات ولا تمتد هذه الحجية الى البيانات الخارجة عن هذه الحدود سواء في إثبات وقوع او عدم وقوع الحادث من هذه السيارة بالذات او من هذا السائق بالذات لان هذه الامور يرجع في امر صحتها او عدم صحتها الى القواعد العامة في المسؤولية" شريف الطباخ ، التعويض في حوادث السيارات في ضوء القضاء والفقه، مرجع سابق، ص121 وما بعدها.

⁴⁰¹ المادة 141 ف 6 تأمين فلسطيني نصت أنه " لا يجوز للمؤمن أن يضع في وثيقة التأمين أي شرط يقيد استعمال المركبة من حيث رخصة قيادة سارية المفعول مهما كانت المدة التي مضت على إصدارها".

402 .

:

5

403

404 .

⁴⁰² نفض مصري طعن مدني رقم 1979/12/20 مجموعة محكمة النقض 30-2-337-401" قواعد التوريث وأحكامه المعتمدة شرعاً بما في ذلك تحديد أنصبة الورثة هي من الامور المتعلقة بالنظام العام واذا كان الطعن الماثل يشمل ما قضى به الحكم المطعون فيه من تعويض موروث وتوزيع قيمته بين المحكوم لهم وكان الحكم المطعون فيه اذا ساوى بينهم في الانصبة في مقدار التعويض الموروث يكون قد خالف القانون في امر متعلق بالنظام العام" شريف الطباخ ، التعويض في حوادث السيارات في ضوء القضاء والفقهاء، مرجع سابق، ص115 وما بعدها.

⁴⁰³ تمييز حقوق رقم 1993/1364 صفحة 2057 سنة 1995" أن مسؤولية شركة التأمين مرتبطة بثبوت مسؤولية مالك السيارة المؤمنة وعليه فإذا لم يثبت أن صاحب السيارة المؤمنة قد تسببت بالحادثة الذي الحق بسيارة المميز يجعل من القرار المتضمن رد الدعوى متفقاً وأحكام القانون، المحاميان محمد ويوسف خلد، الإجتهد القضائي المباديء القانونية لمحكمة التمييز، الجزء الخامس، مرجع سابق، ص725.

⁴⁰⁴ المادة 1/3/هـ من قانون التأمين الفلسطيني نصت أنه " 1 تشمل أعمال التأمين الفروع الآتية - هـ- التأمين ضد أخطار النقل والمسؤوليات المتعلقة بها.

:

6

405

:

7

406

⁴⁰⁵ المادة 67 من مجلة الاحكام العدلية نصت أنه " لا ينسب إلى ساكت قول لكن السكوت في معرض الحاجة بيان، يعني أنه لا يقال لساكت أنه قال كذا لكن السكوت فيما يلزم التكلم به إقرار وبيان".

⁴⁰⁶ " شريف الطباخ ، التعويض في حوادث السيارات في ضوء القضاء والفقہ، مرجع سابق، ص128 وما بعدها.

⁴⁰⁷ محمد احمد عابدين، التعويض بين الضرر المادي والادبي الموروث، مرجع سابق، ص 221 وما بعدها .

⁴⁰⁸ سعيد عبد السلام، التعويض عن ضرر النفس في المسؤولية التقصيرية، مرجع سابق، ص 439 وما بعدها.

⁴⁰⁹ تمييز حقوق رقم 1993/1364 صفحة 2057 سنة 1995 " إن الحكم الجزائي حجة بما فصل به بحكم اكتسب الدرجة القطعية فإذا لم يثبت أن المميز ضدها الثانية قد تسببت بإلحاق الضرر بسيارة المميز قصداً أو بسبب خطأ صدر منها أو بسبب مخالفتها القوانين والأنظمة فلا يجوز تحميلها الضرر الذي لحق بسيارة المميز " المحاميان محمد ويوسف خلاد، الإجتهد القضائي المباديء القانونية لمحكمة التمييز، الجزء الخامس، مرجع سابق، ص725.

⁴¹⁰ نقض مصري طعن رقم 2739 لسنة 60 ق جلسة 1995/3/26 نص انه " الحكم الجنائي الصادر في قضية الجنحة المشار اليها الذي قضى ببراءة المتهم من تهمة القتل الخطأ لعدم كفاية الأدلة لا يكون له حجية تحول دون المطالبة بالتعويض أمام المحكمة المدني بالدعوى الماثلة" سعيد احمد شعلة ، قضاء النقض المدني 1997، منشأة المعارف بالإسكندرية، ص183.

⁴¹¹ نقض مصري طعن رقم 2011 لسنة 54 ق جلسة 1985/10/21 " لا يكون للحكم الجنائي قوة الامر المقضي امام المحاكم المدنية فيما لم تفصل فيه بعد الا في الوقائع التي فصل فيها الحكم وكان فصله فيها ضرورياً " .شريف الطباخ ، مرجع سابق، ص129 وما بعدها.

⁴¹² تعريف ابن منظور، لسان العرب ، المجلد السابع ، 1956، بيروت، ص

»

»

⁴¹³ المادة 415 مجلة الاحكام العدلية نصت انه " الضمان: هو إعطاء مثل الشيء إن كان من المثليات وقيمته إن كان من القيميات".
⁴¹⁴ حسن علي الدينون، النظرية العامة للالتزامات، احكام الالتزام، 1976 طبعة الجامعة المستنصرية، ص348.
⁴¹⁵ مصطفى مرعي، المسؤولية المدنية في القانون المصري، ط2، 1944 مطبعة الاتحاد القاهرة ، ص314، وسعدون العامري، تعويض الضرر في المسؤولية التقصيرية، بغداد، 1981، منشورات مركز البحوث القانونية، ص143.
⁴¹⁶ سعيد عبد السلام، التعويض عن ضرر النفس في المسؤولية التقصيرية، مرجع سابق، ص 51 وما بعدها.
⁴¹⁷ تمييز حقوق رقم 1417 لسنة 2001 الصادر بتاريخ 2001/10/7 نص " استقر الاجتهاد القضائي على ان القاعدة الاساسية في تقدير الضمان عن الفعل الضار تتمثل في نص المادة 266 من القانون المدني، التي اوجبت تقديره في جميع الاحوال بمقدار ما لحق المضرور من ضرر وما فاته من كسب. وهو في مثل هذه الحالة عبارة عن نقصان قيمة السيارة، اي الفرق ما بين قيمتها قبل الحادث وقيمتها بعد الحادث" ينظر جمال عبد الغني مدغمش، أحكام التامين، مرجع سابق، ص 82.
⁴¹⁸ وقرار محكمة التمييز الاردنية 1260 حقوق لسنة 1993 ، سنة النشر 1995، مجلة نقابة المحامين، ص2054 في تعريف الضرر" يقصد بالضرر الادبي الضرر الناتج عن التعدي على الغير في حريته او في عرضه او في شرفه او في سمعته او في مركزه الاجتماعي او في اعتباره المالي طبقا لاحكام المادة 267 من القانون المدني".
⁴¹⁸ حسن حنتوش الحساوي، التعويض القضائي، مرجع سابق، ص139

:

:

:

:

:

:

:

:

⁴¹⁹ تمييز حقوق رقم 3396 لسنة 1999، سنة النشر 2002، مجلة نقابة المحامين ص819" لم يحدد القانون طريقة محددة او اساسا معيناً او عناصر مقاييس ثابتة يتم على أساسها تقدير التعويض سواء أكان ادبياً او مادياً وحيث انه لا يمكن معرفة الفترة التي ستستمر فيها حياة المتضرر ولا معرفة كيف يمكن ان يستفيد من المبلغ المحكوم به وكيف سيستغله فيكون استناد الخبراء الى مقاييس وسطية معقولة وسليمة من حيث احتساب مقدار الكسب الشهري للمتضرر كسائق شاحنة يحمل رخصة لقيادة جميع السيارات ومن حيث سن المتضرر والمعدل الوسطي لعمر الانسان في الاردن على انه ستون عاماً وبذلك فان المتضرر يستحق مجموع اجره عن السنوات التي يكمل فيها المعدل الوسطي من عمره الافتراضي. ومن حق المتضرر الحصول على تعويض عن الضرر الادبي عما اصابه من تشويه وعجز لهما اثر كبير على حياته الاجتماعية ومركزه الاجتماعي بالمعنى المقصود في المادة 1267 ف 1 من القانون المدني".

⁴²⁰ تمييز حقوق رقم 3015 حقوق لسنة 2002 ، سنة النشر 2003 ، مجلة النقابة ص 2045 " إذا لم يتم أحد العاقدين بتنفيذ التزامه كما يوجب العقد جاز للعقد الآخر أن يسلك أحد طريقتين الأولى أن يتمسك بالعقد ويطالب بتنفيذه تنفيذا عينيا إن أمكن وإلا فتنفيذا بطريق التعويض استنادا للمسؤولية للعقدية". ينظر المادة 881 من مشروع القانون المدني الفلسطيني والتي نصت انه " على المؤمن أداء الضمان أو المبلغ المستحق إلى المؤمن له أو المستفيد على الوجه المتفق عليه عند تحقق الخطر أو حلول الأجل المحدد في العقد".

⁴²¹ حسن حنتوش الحناوي، التعويض القضائي، مرجع سابق، ص 156.

⁴²² خليل مصطفى، مرجع سابق، ص 89.

⁴²³ تمييز حقوق رقم 1994/1785 صفحة 2183 لسنة 1995 نص أنه " يشمل الضمان عن الفعل الضار الضرر المادي والكسب الفائت والضرر الادبي عملا بأحكام المادتين (266 و 267) من القانون المدني، ولما كان المؤمن ملزما تجاه المضرور بالتعويض عن كامل الضرر حتى سقف التامين. وكان للدائن وفقا للمادة 428 ف1 من القانون المدني أن يطالب بدينه كل المدينين المتضامنين او بعضهم . فلا يرد النعي على الحكم المميز اذ قضى بالزام شركة التامين بالتعويض على وجه الانفراد، المحاميان محمد ويوسف خالد، الاجتهاد القضائي المباديء القانونية لمحكمة التمييز، الجزء الخامس، مرجع سابق، ص 733.

⁴²⁴ صلاح كريم جواد الخفاجي ، العوامل المؤثرة في تقدير التعويض عن الفعل الضار، رسالة ماجستير غير منشورة، 1991، جامعة بغداد، ص 19.

⁴²⁵ استئناف حقوق رقم 605/1996 الصادر عن محكمة رام الله بتاريخ 1997/1/28 نص انه " لا يعطى للمتضرر الحق في مطالبة المؤمن بأكثر مما يجوز للمؤمن له المطالبة به إذ أن المتضرر إنما يستعمل حق المؤمن له قبل المؤمن ويرجع عليه بالتعويض المستحق له في ذمته بالإستناد الى أحكام وشروط عقد التأمين".

⁴²⁶ نقض مصري طعن رقم 641 لسنة 59 ق بتاريخ 1994/1/19 "ولئن كان تقدير التعويض من مسائل الواقع التي يستقل بها قاضي الموضوع إلا ان مناط ذلك ان يكون هذا التقدير قائماً على اساس سائغ مردوداً الى عناصره الثابتة بالاوراق ومبرراته التي يتوازن بها اساس التعويض مع العلة من فرضه بحيث يبدو متكافئاً مع الضرر ليس دونه وغير زايد عليه". محمد حسين عبد العال تقدير التعريف عن الضرر المتغير ص13

⁴²⁷ محمد حسين عبد العال، تقدير التعويض عن الضرر المتغير 2000، القاهرة، دار النهضة العربية، ص13.

⁴²⁸ تمييز حقوق رقم 88 لسنة 1996 ، سنة النشر 1996، مجلة النقابة ص 1398 انه " يحدد الضمان بقيمة المال المتلف ... ولا يجوز الحكم للمضرور بأكثر من قيمة المال المتلف".

⁴²⁹ تمييز حقوق رقم 1994/231 صفحة 2068 سنة 1995 نص أنه " استقر الاجتهاد على أن التأمين الإلزامي على السيارات يشمل الضرر المادي والكسب الفائت والضرر الادبي عملاً بالمادتين 266 و267 من القانون المدني سواء ذكر ذلك في عقد التأمين أم لم يذكر وعليه فالدفع بأن الجدول الملحق بنظام التأمين الإلزامي هو الذي يحدد الاخطار المضمونة بالنسبة للغير والذي جاء مقصوراً على تعريف الاضرار الجسدية والمادية فيما يتعلق بالمركبات وبانه لا اساس للحكم باخطار غير مضمونة مستحق الرد" المحاميان محمد ويوسف خلاد، الإجتهد القضائي المباديء القانونية لمحكمة التمييز، الجزء الخامس، مرجع سابق، ص739.

⁴³⁰ تمييز حقوق رقم 525 لسنة 1985، سنة النشر 1986، عدد6 ، مجلة نقابة المحامين ص 65 " ان ضمان منافع المغصوب يخضع للقواعد العامة التي تحكم الضمان عن الفعل الضار والتي توجب تقديره بقدر الضرر اللاحق بالمضرور مع الكسب الفائت بشرط ان يكون ذلك نتيجة طبيعية للفعل الضار عملاً باحكام المواد 266 و 279/4 و 283 من القانون المدني".

- ⁴³¹ نقض مصري طعن رقم 1481، لسنة 51 ق جلسة 1985/6/23 "تقدير التعويض هو من إطلاقات محكمة الموضوع بحسب ما تراه مناسباً لجبر الضرر مستهدية في ذلك بكافة الظروف والملابسات في الدعوى فلا عليها ان هي قدرت التعويض الذي رآته مناسباً دون ان تبين او ترد على ما اثاره الطاعن من هذه الظروف ودون تخصيص معايير معينة لتقدير التعويض عن الضرر الادبي".
- ⁴³² احمد شوقي عبد الرحمن، تقدير التعويض عن الضرر المتغير، 2000، ص 65.
- ⁴³³ محمد احمد عابدين، التعويض بين المسؤولية العقدية والتقصيرية، 1985، مصر، ص 163 وما بعدها.
- ⁴³⁴ محمد حسين عبد العال، تقدير تعويض عن الضرر المتغير، مرجع سابق، ص 21.
- ⁴³⁵ نقض مصري طعن رقم 1111 حقوق لسنة 54 ق جلسة 1984/11/27 "ان تقدير التعويض هو من مسائل الواقع التي يستقل بها قاضي الموضوع الا ان مناط ذلك ان يكون هذا التقدير قائماً على اساس سائق ومردوداً الى عناصره الثابتة بالاوراق ومبرراته التي يتوازن بها اساس التعويض مع العلة من فرضه بحيث يبدو متكافئاً مع الضرر غير زائد عليه".
- ⁴³⁶ نقض مصري رقم 1360 لسنة 48 بتاريخ 1981/11/4، مجموعة المبادئ القانونية لمحكمة النقض المصرية ج 1 ص 475 انه "تقدير التعويض من مسائل الواقع استقلال قاضي الموضوع به حسب إقامة قضائه عن اسباب سائغة تكفي لحمله".

:

:

⁴³⁷ محمد احمد عابدين، إجراءات الدعوى مدنياً وجنائياً، 2002، مصر، منشأة المعارف، ص 154 وما بعدها.

⁴³⁸ محمد حسين عبد العال، تقدير التعويض عن الضرر المتغير، مرجع سابق، ص 39 وما بعدها.

⁴³⁹ حسن حنتوش الحسناوي، التعويض القضائي، مرجع سابق، ص 162 خلال جزء 5

⁴⁴⁰ 176 حقوق رقم 176 لسنة 95 سنة النشر 1997، ص 2822 "معالجة محكمة الموضوع لمديونية الشركة تجاه الكفيل خلافاً لما ورد في اوراق الدعوى والاقراءات المبرزة فيها يشوب حكمها بقصور في التعليل والتسبيب".

⁴⁴¹ 128 سنة 48 فى جلسة 01/26" العبرة في طلبات الخصوم في الدعوى هي بما طلبوه على وجه صريح وجازم ، وتنقيد المحكمة بطلباتهم الختامية بحيث اذا اغفل المدعي في مذكرته الختامية ال تي حدد فيها طلباته تحديداً جامعاً بعض الطلبات التي كان قد اوردها في صحيفة افتتاح الدعوى فإن الفصل في هذه الطلبات الاخيرة يكون قضاء بما لم يطلبه الخصوم وهي اذ تقضي بشيء لم يطلبوه او بأكثر مما طلبوه مسببة إياه في هذا الخصوص فيكون سبيل الطعن عليه هو النقض .

⁴⁴² 1024 حقوق رقم 1024 لسنة 1996، سنة النشر، 1997 ص 1517 "استنتاج محكمة الاستئناف ان المدعي المستأنف يستند في دعواه ومطالبته بسبب اغلاق محله التجاري من قبل المحافظ دون ان تدخل في الاعتبار ان طلب الاغلاق تم من المميز ضده في

المرة الاولى ودون طلب في المرة الثانية هو استنتاج مخالف لما هو ثابت باوراق الدعوى , ويكون ما استنتجته ينصرف الى فترة الاغلاق الثانية وهو مخالف لما هو ثابت بالاوراق "

443 المادة 251 من قانون اصول المحاكمات المدنية الفلسطيني نصت أنه " يجوز للخصوم الطعن بطريق إعادة المحاكمة في الأحكام النهائية في إحدى الحالات الآتية:- 5- إذا قضى الحكم بشيء لم يطلبه الخصوم أو بأكثر مما طلبوه" .
444 تمييز حقوق رقم 310 حقوق لسنة 2004 الصادر بتاريخ 2004/8/19 " ان شركة التامين تلتزم بتعويض الغير عن أي مبالغ يكون المؤمن له مسؤولاً عن دفعها كتعويض عن الضرر وتحدد مسؤولية شركة التامين في التعويض وفق أسس تحدد بمقتضى تعليمات يصدرها مجلس الوزراء بناء على تنسيب المجلس" انظر جمال عبد الغني مدغمش, أحكام التامين في الاجتهاد القضائي، مرجع سابق، ص12.

445 نقض مصري طعن رقم 1298 لسنة 47ق جلسة 1980/6/19 " تعين العناصر المكونة للضرر والتي يجب ان تدخل في حساب التعويض هي وعلى وجه ما جرى به قضاء محكمة النقض من المسائل القانونية التي تهيمن عليها محكمة النقض فإذا كان الحكم المطعون فيه قد قضى بالتعويض بصورة مجملة دون ان يبين كنه عناصر الضرر الادبي فإنه يكون قد عابه البطلان لقصور اسبابه الواقعية".

446 المادة 152 من قانون التامين الفلسطيني نصت أنه " يكون التعويض عن الأضرار المعنوية الناجمة عن حادث الطرق على النحو الآتي - خمسون ديناراً عن كل واحد بالمائة من نسبة العجز الدائم - أربعون ديناراً عن كل ليلة يمكثها المصاب في المستشفى أو أية مؤسسة علاجية للعلاج بسبب حادث الطرق - خمسمائة دينار عن العملية أو العمليات الجراحية التي أجريت للمصاب بسبب حادث الطرق واستلزمت مكوثه في المستشفى- إذا لم يستحق المصاب تعويضاً بموجب الفقرات 3،2،1 من هذه المادة يحق له تعويضاً لا يزيد عن خمسمائة دينار أردني أو ما يعادلها بالعملة المتداولة قانوناً "

447 استئناف حقوق رقم 98/96 الصادر عن محكمة غزة العليا بتاريخ 1998/10/20 نص أنه" إن ما قضت به محكمة أول درجة سليم وفي محله ومستنبط من واقع البيانات التي بسطت أمامها ... وقد اتبعت محكمة أول درجة المعايير الصحيحة في احتساب التعويض وربطت مبلغ التعويض بجدول غلاء المعيشة "

:

448

449

450

451

452

⁴⁴⁸ حسن حنتوش الحسناوي ، التعويض القضائي، مرجع سابق، ص 168.

⁴⁴⁹ المادة 210 من القانون المدني العراقي نصت " يجوز للمحكمة ان تنقص مقدار التعويض او ألا تحكم بتعويض ما غذا كان المتضرر قد إشتترك بخطئه في إحداث الضرر او زاد فيه او كان قد سوأ مركز المدين".

⁴⁵⁰ المادة 261 مدني اردني نصت انه " اذا اثبت الشخص ان الضرر قد نشأ عن سبب اجنبي لا يد له فيه كافة سماوية او حادث فجائي او قوة قاهرة او فعل الغير او فعل المتضرر كان غير ملزم بالضمان ما لم يقض القانون او الاتفاق بغير ذلك "

وينظر نص المادة 181 من مشروع القانون المدني الفلسطيني نصت انه " إذا اثبت الشخص أن الضرر قد نشأ عن سبب أجنبي لا يد له فيه، كقوة قاهرة، أو خطأ من المضرور، أو خطأ من الغير، كان غير ملزم بتعويض هذا الضرر ما لم يوجد نص أو اتفاق يقضي بغير ذلك.

⁴⁵¹ تمييز حقوق رقم 1528 حقوق لسنة 1998، سنة النشر 1999، مجلة نقابة المحامين، عدد 1 ص 199 " اذا تعدد المسؤولون عن الفعل الضار كان كل منهم مسؤولاً عنه بقدر مساهمته في حصوله، فاذا وجدت محكمة الاستئناف من مخطط الحادث وشهادة رقيب السير الذي نظمه وجود خطأ من المميز ضده تمثل في عدم الانتباه ساهم في وقوع الحادث فيتوجب عليها تحديد مدى مساهمة خطأ المميز ضده في الحادث والاستعانة في ذلك بالخبرة الفنية ولما لم تفعل فيكون اصرارها على قرارها المنفوض في غير محله ومخالفا للقانون".

⁴⁵² المادة 163 مدني مصري نصت انه " كل من سبب ضرراً للغير يلزم بتعويض" والمادة 164 نصت " يكون الشخص مسؤولاً عن أعماله غير المشروعة متى صدرت منه وهو مميز"، ونصت المادة 179 من مشروع القانون المدني الفلسطيني أنه " كل من ارتكب فعلاً سبب ضرراً للغير يلزم تعويضه".

453 المادة 147 تامين فلسطين نصت أنه " إذا وقع حادث طرق اشتركت فيه مركبة ثقيلة أو أكثر مع مركبة خفيفة أو أكثر، فيدفع مؤمنو المركبة الثقيلة لمؤمني المركبة الخفيفة خمسين بالمائة من التعويض عن الأضرار الجسدية الناتجة عن الحادث. يكون مؤمنوا المركبة الثقيلة مسؤولين بالتضامن تجاه مؤمني المركبة الخفيفة ويحملون فيما بينهم عبء المسؤولية بالتساوي".

454 نقض مصري طعن رقم 205 حقوق لسنة 53 ق جلسة 1986/6/3 أنه " جرى قضاء محكمة النقض بأنه كلما كان الضرر متغيراً تعين على القاضي النظر فيه لا كما كان عندما وقع بل كما صار اليه عند الحكم"، وجاء في قرار محكمة النقض المصرية طعن 438 حقوق لسنة 56 ق جلسة 12/23 " العبرة في تقدير قيمة الضرر هي بقيمته وقت الحكم بالتعويض وليست بقيمته وقت وقوعه إذ يلتزم المسؤول عن الخطأ بجبر الضرر كاملاً ولا يكون التعويض كافياً لجبره إلا إذا لم يراع في تقديره قيمة الضرر وقت الحكم ما لم يكن المضرور قد أصلح الضرر بمال من عنده فلا يكون له عندئذ ان يرجع بغير ما دفعه فعلاً مهما تغيرت الاسعار وقت الحكم".

:

455 .

456 .

457

⁴⁵⁵ محمد حسين عيد العال ، تقدير التعويض عن الضرر المتغير، مرجع سابق، ص 32 " .
⁴⁵⁶ سعدون العامري ، تعويض الضرر في المسؤولية التصديرية، مرجع سابق، 1981، ص 204.
⁴⁵⁷ حسن حنتوش الحسناوي ، التعويض القضائي، مرجع سابق، ص 172.

⁴⁵⁸ المادة 170 مدني مصري نصت انه " يقدر القاضي مدى التعويض عن الضرر الذي لحق المضرور طبقاً لأحكام المادتين 221،222 مراعيًا في ذلك الظروف الملايسه فإن لم يتيسر له وقت الحكم ان يعين مدى التعويض تعييناً نهائياً ، فله ان يحتفظ للمضرور بالحق في المطالبة خلال مدة معينة بإعادة النظر"، وقررت محكمة النقض المصرية " اذا كان الضرر متغيراً تعين على القاضي عند الحكم بالتعويض النظر في هذا الضرر لا كما كان عندما وقع بل كما صار اليه عند الحكم مراعيًا التغير في الضرر ذاته من زيادة راجع اصلها الى خطأ المسؤول او نقص كائناً ما كان سببه" انظر حسن حنتوش الحساوي، مرجع سابق، ص 175.

⁴⁵⁹ محمد حسين عيد العال ، تقدير التعويض عن الضرر المتغير، مرجع سابق، ص45 .
⁴⁶⁰ جميل الشرفاوي، النظرية العامة للالتزام ، الكتاب الثاني، احكام الالتزام، دار النهضة العربية، 1988، ص72 وما بعدها.

:

461

462

⁴⁶¹ المادة 160 من قانون التامين الفلسطيني نصت أنه " على المسئول عن التعويض بموجب أحكام هذا القانون أن يدفع للمصاب دفعة مستعجلة خلال ثلاثين يوماً من تاريخ إخطاره بذلك من المستدعي المبالغ الآتية، النفقات الضرورية التي أنفقها المصاب للعلاج بسبب الحادث بما فيها نفقات مكوته في المشفى والنفقات التي يتحتم إنفاقها على علاجه وتمريضه بسبب الحادث دفعات شهرية تكفي لسد متطلبات معيشته ومعيشة أفراد أسرته المعالين منه ومتطلبات العلاج والتمريض الضرورية التي يتوجب إنفاقها عليه بسبب الحادث ".
⁴⁶² تمييز حقوق رقم 149 حقوق لسنة 1961، المنشور سنة 1961، مجلة النقابة عدد 1ص415 " ان اغفال محكمة الاستئناف أحد أسباب الدعوى التي استند اليها المدعي يستوجب نقض الحكم".

⁴⁶³ نقض مصري طعن رقم 334 لسنة 36 ق جلسة 1972/4/8 " يبين من نصوص المواد 170، 221، 222، من القانون المدني ان الاصل في المساءلة المدنية ان التعويض عموماً يقدر بمقدار الضرر المباشر الذي احدثه الخطأ ويستوي في ذلك الضرر المادي والضرر الادبي على ان يراعى في تقدير التعويض الظروف الملايسة للمضروب دون تخصيص معايير معينة لتقدير التعويض عن الضرر الادبي". انظر سعيد احمد الشعلة، قضاء النقض المدني في المسؤولية والتعويض، مرجع سابق، ص75.

464 .

" "

:

:

:

⁴⁶⁴ قرار محكمة النقض المصرية رقم 1111 لسنة 54 ق جلسة 1984/11/27 والمشار اليه سابقاً ص 135 من هذه الدراسة.

.

.

:

.

:

:

:

:

:

465

%60

%20

:

⁴⁶⁵ أحمد شوقي محمد عبد الرحمن، مدى التعويض عن تغير الضرر في جسم المضرور وماله في المسؤولية المدنية والتقصيرية، منشأة المعارف، الإسكندرية، ص142.

466

:

467

468

469

470

⁴⁶⁶ أحمد شوقي محمد عبد الرحمن، مدى التعريض عن تغير الضرر في جسم المضرور وماله، مرجع سابق، ص 150 وما بعدها.
⁴⁶⁷ المادة 239 ف3 من مشروع القانون المدني الفلسطيني نصت انه " يشمل التعويض الضرر الأدبي أيضاً، وفي هذه الحالة، لا يجوز أن ينتقل إلى الغير إلا إذا تحددت قيمته بمقتضى اتفاق أو بحكم قضائي نهائي".
⁴⁶⁸ المادة 222 ف1 مدني مصري والمشار إليها سابقاً.
⁴⁶⁹ قرار محكمة النقض المصرية طعن رقم 1466 لسنة 48 ق جلسة 1988/10/23 انه " إذا كان الضرر المادي الذي اصاب المضرور هو الموت بأن اعتدى شخص على حياته فمات في الحال يكون قد حاق به عند وفاته ضرر متمثلاً في حرمانه من الحياة وينتقل الحق في جبره تعويضاً الى ورثته".
⁴⁷⁰ قرار محكمة النقض المصرية طعن رقم 199 مدني 1994 /6/19، مجموعة النقض المدنية، س45، ج2، ص1045،

471

:

472

⁴⁷¹ احمد شوقي محمد عبد الرحمن، مدى التعريض عن تغير الضرر في جسم المضرور وماله، مرجع سابق، ص141 وما بعدها.
⁴⁷² سليمان مرقص ، الفعل الضار ، 1956، ص119.

⁴⁷³ المرحوم عبد الرزاق احمد السنهوري، مرجع سابق، ج1، ص648.

474 .

:

- :

⁴⁷⁴ أحمد شوقي محمد عبد الرحمن، مدى التعريض عن تغير الضرر في جسم المضرور وماله، مرجع سابق، ص 152 وما بعدها.

⁴⁷⁵ تمييز حقوق رقم 1991 / 547 صفحة 526 لسنة 1992 نص أنه " يلتزم المؤمن تجاه المضرور بالتعويض عن كامل الضرر حتى سقف التأمين، وينبغي على ذلك أن شركة التأمين مسؤولة عن دفع التعويض عن الضرر الذي لحق بالمدعين جراء وفاة مورثهم " المحاميان محمد ويوسف خالد، الإجتهد القضائي المباديء القانونية لمحكمة التمييز، الجزء الخامس، مرجع سابق، ص752.

:

-1

476

477

-2

⁴⁷⁶ تمييز حقوق رقم 916 حقوق لسنة 1996، سنة النشر 96، مجلة نقابة المحامين ص3456 انه " تعتبر المطالبة بالضمان داخلية في مضمون منع المعارضة باعتبار دعوى منع المعارضة هي دعوى ازالة الضرر والضمان هو جبر الضرر".

⁴⁷⁷ احمد شوقي محمد عبد الرحمن، مدى التعريض عن تغير الضرر في جسم المضرور وماله، مرجع سابق، ص168 وما بعدها.

⋮

⋮

⋮

⋮

-1

⁴⁷⁸ نقض مصري طعن رقم 350 لسنة 35 ق جلسة 1968/5/21 انه " تقدير التعويض يعد من المسائل الواقعية التي يستقل بها قاضي الموضوع متى بين العناصر المكونة لها " .

⁴⁷⁹ المادة 218 مدني مصري نصت انه " لا يستحق التعويض الا بعد إعدار المدين ، ما لم ينص على غير ذلك".
⁴⁸⁰ المادة 226 مدني مصري نصت أنه " إذا كان محل الالتزام مبلغاً من النقود وكان معلوم المقدار وقت الطلب وتأخر المدين في الوفاء به ، كان ملزماً بأن يدفع للدائن على سبيل التعويض عن التأخير فوائد قدرها اربعة في المائة في المسائل المدنية وخمسة بالمائة في المسائل التجارية وتسري هذه الفوائد من تاريخ المطالبة القضائية بها ان لم يحدد الاتفاق او العرف التجاري تاريخاً اخر لسريانها وهذا كله ما لم ينص القانون على غيره".

:

-

481

.

-

⁴⁸¹ نقض مصري طعن رقم 135 لسنة 32 ق جلسة 1966/11/8 انه "تعويض الضرر يشمل ما لحق المضرور من خسارة وما فاتته من كسب بشرط ان يكون نتيجة طبيعية لخطأ المسؤول ويعتبر الضرر نتيجة طبيعية إذا لم يكن في الإستطاعة توقيه ببذل جهد معقول".

-

.1

.2

⁴⁸² تمييز حقوق رقم 682 لسنة 1984، سنة النشر 1985، عدد 5 مجلة نقابة المحامين، ص 1511 انه "إن التعويض عن المسؤولية التصديرية يلزم عن كل ضرر مباشر متوقعا كان أو غير متوقع ولا يكف ان يكون هناك خطأ وضرر بل يجب ايضا ان يكون الخطأ هو السبب في الضرر اي ان تكون هناك علاقة سببية ما بين الخطأ والضرر واذا انعدم ركن السببية فلا مسؤولية مدنية".

483.

.1

.2

⁴⁸³ أحمد شوقي محمد عبد الرحمن، مدى التعريض عن تغير الضرر في جسم المضرور وماله، مرجع سابق، 182 وما بعدها.

⁴⁸⁴ أحمد شوقي محمد عبد الرحمن، مدى التعريض عن تغير الضرر في جسم المضرور وماله، مرجع سابق، 184 وما بعدها.

-

.2

-

-

.3

:

-

-

-

-

.

-

.

.

:

:

-

-

:

:

:

:

:

:

485

⁴⁸⁵ أحمد شوقي محمد عبد الرحمن، مدى التعريض عن تغير الضرر في جسم المضرور وماله، مرجع سابق، 14 وما بعدها.

⁴⁸⁶ المادة 218 مدني مصري نصت أنه " لا يستحق التعويض الا بعد اعدار المدين، ما لم ينص على غير ذلك".
⁴⁸⁷ المادة 245 من مشروع القانون المدني الفلسطيني نصت أنه" لا وجوب لإعدار المدين في الحالات الآتية ،،،2- إذا أصبح تنفيذ الالتزام غير ممكن أو غير مجد بفعل المدين، 3- إذا كان محل الالتزام تعويضا ترتب على فعل ضار".

488

:

489

:

⁴⁸⁸ جميل الشرفاوي ، النظرية العامة للالتزام ، الكتاب الاول، مصادر الالتزام ، ص503، هامش رقم 1.
⁴⁸⁹ عبد الرزاق احمد السنهوري ، ج 1 ص394.

-

:

-

:

:

⁴⁹⁰ نقض مصري طعن رقم 5098 سنة 62 ق جلسة 2000/2/22 انه " إذ كانت الطاعنة قد إقتصرت على طلب قيمة التعويض عن الغصب في تاريخ رفع الدعوى بما يستتبع تقيد المحكمة بهذا الطلب وكان الحكم الابتدائي المؤيد لأسبابه بالحكم المطعون فيه قد قدر التعويض المستحق للطاعنة عن إسلاء المطعون ضده بصفته على قطعة الارض محل الدعوى الرهانة استناداً الى تقرير الخبير المدع في الدعوى رقم لسنة 1979 المنضمة الذي قدر قيمة الارض وقت رفع تلك الدعوى لا وقت رفع الدعوى الرهانة في 1983/6/27 غير واضح في إعتباره ما يمكن أن يطرأ من تغيير في قيمة الارض في الفترة من سنة 1979 حتى سنة 1983 حتى يكون جبر الضرر كاملاً فإنه يكون معيباً".

⁴⁹¹ احمد شوقي محمد عبد الرحمن، مدى التعويض عن تغير الضرر في جسم المضرور وماله في المسؤولية المدنية العقدية والتقصيرية، مرجع سابق، ص 31.

✓

.

,

✓

.

492

⁴⁹² المادة رقم "87" من مجلة الاحكام العدلية.

:

:

:

⁴⁹³ نقض مصري طعن رقم 2743 لسنة 61 ق جلسة 1997/4/8 انه ".... ولئن كان تقدير التعويض من مسائل الواقع التي يستقل بها قاضي الموضوع الا ان مناط ذلك ان يكون التقدير قائماً على اساس سائغ مردوداً الى عناصره الثابتة بالاوراق ومبرراته التي يتوازن بها اساس التعويض مع العلة من فرضه بحيث يبدو متكافئاً مع الضرر ليس دونه وغير زائد عليه، سعيد احمد الشعلة، قضاء النقض المدني في المسؤولية والتعويض، مرجع سابق، 79.

⁴⁹⁴ تمييز حقوق رقم 332 لسنة 1968، سنة النشر 1969، مجلة نقابة المحامين عدد 2، ص 912 " ان الدفع بقوة الشيء المحكوم به هو من الدفوع المتعلقة بمصلحة الخصوم فلا يقبل ما لم يتمسك به الخصم أمام محكمة الموضوع " .

⁴⁹⁵ مصطفى سيد احمد صقر، حجية الامر المقضي به، دراسة تأصيلية تحليلية في القانون الروماني، 1995، القاهرة، مكتبة الجلاء الجديدة، ص 49.

⁴⁹⁶ أحمد شوقي محمد عبد الرحمن، مدى التعريض عن تغير الضرر في جسم المضرور وماله، البند 148، مرجع سابق، 182 وما بعدها.

⁴⁹⁷ احمد شوقي محمد عبد الرحمن، مدى التعويض عن تغير الضرر في جسم المضرور وماله في المسؤولية المدنية العقابية والتقصيرية، مرجع سابق، ص103.

⁴⁹⁸ استئناف حقوق رقم 1995/11 الصادر عن محكمة غزة العليا بتاريخ 19/11/1995 نص أنه "إذا تضمنت الوكالة تفويض الوكيل المذكور، وتعطيه الحق في عقد المصالحة مع الخصم والتوقيع عليه، وتجيز له حق الإقرار بحقوق موكله والإبرار منها والتنازل عنها وقبول التسوية بما يراه مناسباً نيابة عنهما، مما يجعل اتفاق المصالحة المبرمة بينهم وبين شركة التأمين أمام قاضي محكمة بداية رام الله والذي صادقت عليه المحكمة اتفاقاً صحيحاً وسليماً ينتج أثره القانوني ولا ينطوي على تدليس أو مخالفة للواقع أو القانون".

⁴⁹⁹ المرحوم عبد الرزاق أحمد السنهوري، مرجع سابق، ج5 مجلد، 2 فقرة 365.

500 .

501

502

⁵⁰⁰ استئناف حقوق رقم 1996/303 الصادر عن محكمة الإستئناف المنعقدة في رام الله بتاريخ 1996/12/21 نص انه " إن ما يطالب به المستأنف في الدعوى موضوع هذا الإستئناف يتعارض مع المصالحة المذكورة التي صودق عليها بإعتبارها حكماً قابلاً للتنفيذ، وحيث أن هذا الحكم إكتسب حجية الأمر المقضي به فإن ما توصلت اليه محكمة البداية من رد للدعوى واقع في محله ومتفق مع الأصول القانونية "

⁵⁰¹ نقض مصري 1111 لسنة 54 ق جلسة 1984/11/27 والمشار اليه سابقاً ص 136 على متن هذه الدراسة.

⁵⁰² مفلح عواد القضاء، أصول المحاكمات المدنية والتنظيم القضائي، مرجع سابق، ص 325.

⁵⁰³ مفلح عواد القضاء، اصول المحاكمات المدنية والتنظيم القضائي، مرجع سابق، ص325.
⁵⁰⁴ نقض مصرية، طعن رقم 544 لسنة 69 ق جلسة 1999/12/28 انه " المقرر في قضاء هذه المحكمة ان علاقة السببية من اركان المسؤولية وتوافرها شرط لازم لقيامها والقضاء بالتعويض تبعاً لذلك وهي تقتضي ان يكون الخطا متصلاً بالاصابة او الوفاة اتصال السبب بالمسبب بحيث لا يتصور وقوع ايهما بغير قيام هذا الخطأ" انظر سعيد احمد الشعلة ، قضاء النقض المدني في المسؤولية والتعويض، مرجع سابق، ص217.

:

:

:

505

506

507

⁵⁰⁵المادة 171 من قانون التأمين الفلسطيني نصت أنه " يتولى إدارة الصندوق مجلس إدارة يتكون من 1- وكيل وزارة المالية رئيساً. 2- المدير العام لإدارة التأمين 3- مدير عام الصندوق الفلسطيني لتعويض مصابي حوادث الطرق 4- ممثل اتحاد شركات التأمين في فلسطين يعينه مجلس إدارة الاتحاد 5- أحد خبراء التأمين تعيينه الهيئة.

⁵⁰⁶ المادة 172 من قانون التأمين نصت أنه " تتكون موارد الصندوق من نسبة مئوية من رسوم التأمين الإلزامي تحددها الهيئة على كل وثيقة 2- تلتزم شركات التأمين بتحويل النسبة المذكورة في الفقرة 1 من هذه المادة إلى الصندوق في الموعد الذي تحدده الهيئة. ⁵⁰⁷ استئناف حقوق رقم 1997/5 الصادر عن محكمة الإستئناف العليا بغزة بتاريخ 1997/4/26 نص " أن القرار 95/95 بإنشاء الصندوق الفلسطيني لتعويض ضحايا حوادث الطرق وقد أنشئ لمصلحة المصاب وتعزيزاً للضمان العام الذي يكفل مصلحة المصاب حتى يستوفى التعويض الذي يستحقه ويعيش عيشة كريمة .. " وينظر نص المادة 149 من قانون التأمين الفلسطيني والمشار إليها سابقاً.

:

:

:

508 .

:

509

⁵⁰⁸ استئناف حقوق رقم 1997/22 الصادر عن محكمة غزة العليا بتاريخ 1997/5/12 نص أنه " وحيث أن هذه المحكمة بتدقيقها الأوراق وبعد سماعها للمرافعة ترى أن قرار المحكمة المركزية برفض طلب المستدعي جاء سليماً متفقاً وحكم القانون إذ أن الدعوى تقام على الصندوق في الحالات التي لا يستطيع المصاب المطالبة بالتعويض لأحد الأسباب التالية: 1- عدم معرفة السائق المسؤول عن التعويض، 2- عدم وجود تأمين للسائق، 3- المؤمن تحت التصفية".

⁵⁰⁹ طلب حقوق رقم 97/283 المتفرع عن الدعوى حقوق رقم 97/679 والصادر عن محكمة بداية رام الله بتاريخ 98/4/14 نص أنه " إن الحادث موضوع هذه الدعوى والطلب المتفرع عنها قد وقع من شخص مجهول الهوية وأن ضرراً جسدياً لحق بالمدعي (المستدعي ضده في الطلب) من جراء حادث الطرق واستناداً لإتفاقية باريس والموقعة بين حكومة الطرف الأخر والسلطة الفلسطينية بتاريخ 94/4/29 فإن السلطة مسؤولة مسؤولية مطلقة عن الوفاة أو الأضرار الجسدية التي تصيب ضحايا حوادث الطرق".

:

510

511

⁵¹⁰المادة 173 من قانون التأمين الفلسطيني ف 2 نصت أنه " فيما عدا السائق يقوم الصندوق بتعويض المصاب الذي يستحق تعويضاً بموجب أحكام هذا القانون ولا يستطيع مطالبة المؤمن بالتعويض لأحد الأسباب الآتية 2- إذا لم يكن بحوزة السائق تأمين بموجب أحكام هذا القانون".

⁵¹¹المادة 137 من قانون التأمين الفلسطيني والمشار إليها سابقاً.
وانظر نص المادة 5/أ من قانون السير الاردني لسنة 1984 نصت انه " لا يجوز تسجيل او ترخيص او تجديد رخصة اي مركبة الا بعد ان يقدم مالك المركبة عقد تأمين لدى احدى شركات التأمين المسجلة في المملكة وذلك لتغطية اضرار الغير التي يسببها استعمال المركبة".

⁵¹²المادة 173 من قانون التأمين الفلسطيني ف4 نصت أنه " 4- إذا كان بحوزة السائق تأمين ولكنه لا يغطي الحادث موضوع المطالبة بسبب 1- استعمال المركبة لغرض مخالف لما هو محدد في رخصتها. 2- قيادة السائق للمركبة بدون رخصة قيادة أو برخصة لا تجيز له قيادة ذات النوع. 3- إذا لم يدفع المؤمن له قسط التأمين في الميعاد المحدد والمتفق عليه. 4- إذا وقع من المؤمن له غش أو تدليس أو أخفى وقائع جوهريّة عند حصوله على وثيقة التأمين. (و) أية حالة أخرى لا تغطي فيها الوثيقة الالتزام بالتعويض بموجب احكام هذا القانون. "

⁵¹³ استئناف حقوق 1997/22 الصادر عن محكمة غزة العليا بتاريخ 97/5/12 نص أنه " إذا تبين من وقائع الدعوى ان السيارة المتسببة بالحادث مؤمنة لدى شركة المشرق للتأمين وسارية المفعول وقت الحادث مما يجعل إدخال الصندوق في الدعوى نوع من العبث ويجعل الاستئناف المقدم لا يقوم على اساس من القانون يتعين رفضه".

⁵¹⁴ المادة 173 من قانون التأمين الفلسطيني ف 4/ ج نصت أنه " ج- إذا لم يدفع المؤمن له قسط التأمين في الميعاد المحدد والمتفق عليه ".
⁵¹⁵ المادة 173 ف 4/ و من قانون التأمين الفلسطيني نصت أنه " و - أية حالة أخرى لا تغطي فيها الوثيقة الالتزام بالتعويض بموجب احكام هذا القانون".

:

516

517

⁵¹⁶المادة 51 من قانون التأمين الفلسطيني نصت أنه " 1- بعد تقديم الأوراق المطلوبة للحصول على الإجازة يقدم المدير تقريراً إلى الهيئة خلال مدة لا تزيد عن ثلاثين يوماً يتضمن رأيه حول توفر شروط منح الإجازة وأنواع التأمين التي يرى أن تزاولها الشركة، وللجنة الموافقة على منح الإجازة وتحديد أنواع التأمين التي يسمح للشركة بمزاومتها، ولها أن ترفض الطلب بقرار مسبب، على أن يصدر قرارها في أي من الحالتين خلال ثلاثين يوماً من تاريخ تسلمها تقرير المدير. 2- إذا وافقت الهيئة على منح الإجازة يعد المدير شهادة الإجازة وينشر مضمونها في الوقائع الفلسطينية بعد دفع الرسوم القانونية.

⁵¹⁷ المادة 61 من قانون التأمين الفلسطيني نصت أنه " على كل شركة تزاول أعمال التأمين على الحياة وتكوين الأموال (الادخار) أن تخصص في فلسطين أموالاً تعادل قيمتها على الأقل مقدار الالتزام الحسابي قبل حملة الوثائق والمستفيدين منها وذلك عن العمليات التي تبرمها الشركة وتنفذها في فلسطين ".

⁵¹⁸ المادة 101 من قانون التأمين الفلسطيني نصت أنه " بالإضافة لما ذكر في المادة 100 يجوز للهيئة أن تلغي إجازة التأمين الممنوحة لفرع شركة التأمين الأجنبية في إحدى الحالتين الآتيتين 1- إذا لم يحقق الفرع أقساطا إجمالية سنوية تعادل أربعة أمثال قيمة الوديعة وذلك عن أعماله في كل نوع من أنواع التأمين التي يزاولها في فلسطين. إذا لم يحقق الفرع أرباحا عن أعماله في فلسطين لمدة ثلاث سنوات متتالية بنسبة لا تقل عن 7.5% سبعة ونصف من الأقساط الإجمالية السنوية وذلك في كل نوع من أنواع التأمين التي يزاولها".

:

:

149

:

:

519 :

:

-

⁵¹⁹ ينظر نص المادة 149 من قانون التأمين الفلسطيني والمشار إليها سابقاً.

⁵²⁰ استئناف حقوق رقم 95/156 الصادر عن محكمة الاستئناف المنعقدة في رام الله بتاريخ 1995/11/5 نص أنه " لا يجوز لمن يحمل رخصة سوق من الدرجة الثالثة قيادة مركبة يزيد وزنها الإجمالي على خمسة عشر طناً إلا إذا احتصل على ترخيص خاص بذلك من سلطة الترخيص ووفقاً لشروطه".

-

.

:

:

.

173 4 :

:

.

:

521 .

522

523

:

⁵²¹ عبد القادر العطير، التأمين البري في التشريع الاردني، مرجع سابق، ص241.
⁵²² خليل مصطفى، مرجع سابق، ص295.
⁵²³ خليل مصطفى ، مرجع سابق، ص317.

- :

524 .

- :

525

526 .

- :

527

528 .

⁵²⁴ محمد حسين منصور، مبادئ قانون التأمين، مرجع سابق، توثيق حاشية رقم 7، ص149.

⁵²⁵ المادة 296 مدني اردني نصت انه " من ادى شيئاً ظاناً انه واجب عليه ثم تبين عدم وجوبه فله استرداده ممن قبضه ان كان قائماً ومثله او قيمته إن لم يكن قائماً". تقابلها المادة 200 من مشروع القانون المدني الفلسطيني نصت انه " كل شخص، ولو غير مميز، يثري دون سبب مشروع على حساب شخص آخر، يلتزم في حدود ما أثرى به بتعويض هذا الشخص عما لحقه من خسارة، و يبقى هذا الالتزام ولو زال الإثراء فيما بعد".

⁵²⁶ سليمان مرقص، الوافي في شرح القانون المدني، الجزء الثاني في الالتزامات، المجلد الاول نظرية العقد، 1987، القاهرة، دار الكتب القانونية مصر، ص356.

⁵²⁷ المادة 207 من مشروع القانون المدني الفلسطيني نصت انه " الفضالة هي أن يتولى شخص عن قصد القيام بشأن عاجل لحساب شخص آخر دون أن يكون ملزماً بذلك، تقابلها المادة 188 مدني مصري والمادة 301 مدني اردني ".

⁵²⁸ المادة 303 من القانون المدني الأردني والمشار اليها سابقاً.

- :

529

530

531

⁵²⁹ عبد الرزاق أحمد السنهوري، مرجع سابق، ص1103.
⁵³⁰ المادة 179 مدني مصري، والمادة 293 مدني اردني، والمادة 201 / ف1 من مشروع القانون المدني الفلسطيني.
⁵³¹ خليل مصطفى ، مرجع سابق، ص335 وما بعدها.

:

:

:

:

⁵³²المادة 673 من مجلة الاحكام العدلية نصت انه " الحوالة هي نقل الدين من ذمة إلى ذمة أخرى " - المادة 332 من مشروع القانون المدني الفلسطيني نصت انه " لا تكون الحوالة نافذة قبل المدين أو قبل الغير إلا إذا قبلها المدين أو أعلن بها، على أن نفاذها قبل الغير بقبول المدين يستلزم أن يكون هذا القبول ثابت التاريخ ".

⁵³³ ينظر نص المادة 18 من قانون التأمين الازامي الاردني حيث حددت الحالات التي يجوز لشركة التأمين الرجوع على المؤمن له والسائق لاسترداد ما دفعته من تعويض الى الغير. ينظر نص المادة 175 من قانون التأمين الفلسطيني حيث حددت حالات رجوع الصندوق على المتسبب فيما ادى من ضرر.

"

17

535 .

536

537

538

:

:

:

⁵³⁴ المادة 151 من قانون التأمين الفلسطيني والمشار إليها سابقاً.

⁵³⁵ المادة 17 من قانون التأمين الإلزامي الأردني نصت أنه " مع مراعاة ما ورد في المادة 12 من هذا النظام يحق للغير المتضرر مطالبة شركة التأمين مباشرة بالتعويض عن الأضرار التي لحقت به وفق أحكام المادة 10 من هذا النظام ولا تسري بحقه الدفوع التي يجوز لشركة التأمين التمسك بها تجاه المؤمن له".

⁵³⁶ تميز حقوق 619 لسنة 2001، تاريخ النشر 2001/7/8 نص أنه " من حق المدعي الرجوع مباشرة على شركة التأمين المؤمن لديها المركبة بالضرر، ولا تسري بحقه الدفوع التي يجوز لشركة التأمين ان تتمسك بها في مواجهة المؤمن ضده طبقاً لنص المادة 9/ب من نظام التأمين الإلزامي على المركبات رقم 1985/29 ينظر جمال عبد الغني مدغمش، أحكام التأمين، مرجع سابق، ص 88.

⁵³⁷ المادة 8 من قانون التأمين الإلزامي الأردني نصت أنه " لا يجوز لشركة التأمين او للمؤمن له الغاء عقد التأمين الإلزامي للمركبة اذا كان ترخيصها قائماً ما لم يحل عقد تأمين الزامي اخر محله"- المادة 69 من اللائحة التنفيذية لقانون المرور المصري 76 نصت انه" لا يجوز للمؤمن له ان يلغي وثيقة عقد التأمين اثناء سريانها لاي سبب ما دام الترخيص قائماً".

⁵³⁸ ابراهيم الدسوقي ابو الليل، التزام المؤمن بالتعويض ومدى رجوعه على المؤمن له وعلى الغير المسؤول عن الضرر، مرجع سابق، ص 219 وما بعدها.

"

540

542

541

543

⁵³⁹ خليل مصطفى، مرجع سابق، ص353 وما بعدها، و ابراهيم الدسوقي ابو الليل، مرجع سابق ، ص 232 وما بعدها.
⁵⁴⁰ نقض مصري ، طعن رقم 92 لسنة 42 ق جلسة 1976/6/8 نص أنه " إن لشركة التأمين أن ترجع على مالك السيارة المؤمن له لاسترداد ما تكون قد دفعته من تعويض للمضروب في حوادث السيارات في حالة ما إذا كان قائد السيارة مرتكب الحادث قد قادها بموافقة المؤمن له بدون رخصة تجيز له قيادتها" انظر سعيد أحمد الشعلة، مرجع سابق، ص357.

⁵⁴¹ تمييز حقوق 1404 لسنة 2004 الصادر بتاريخ 2004/10/13 انه " إذا لم يكن المدعى عليه يحمل رخصة سوق تخوله قيادة سيارة وقت الحادث فإن من حق الشركة المؤمنة الرجوع على المؤمن له بما دفعته للغير المتضرر من استعمال السيارة المؤمنة لديها" وقرار محكمة النقض المصرية طعن رقم 162 س53 ق جلسة 1986/5/14 انه" لشركة التأمين ان ترجع على مالك السيارة لاسترداد ما تكون قد دفعته من تعويض للمضروب في حوادث السيارات في حالة ما إذا كان قائد السيارة قد قادها بموافقة المؤمن له دون ان يكون مرخص له بقيادتها".

⁵⁴² تمييز حقوق رقم 1168 لسنة 1989 حقوق سنة النشر 1991، عدد6 ص1371 مجلة النقابة انه " تعطي المادة 11 من نظام التأمين الالزامي على المركبات لتغطية اضرار الغير، الحق لشركة التأمين بالرجوع على المؤمن له أو السائق الذي تسبب بالحادث لاسترداد ما دفعته من تعويض للغير اذا كان السائق غير مرخص لسوق المركبة وقت الحادث".

⁵⁴³ تمييز حقوق رقم 93/294 صفحة 1999 سنة 1993، المحاميان محمد ويوسف خلاد، الاجتهاد القضائي المبادئ القانونية لمحكمة التمييز، الجزء الخامس، مرجع سابق، ص727.

⁵⁴⁴ المادة 149/ ف 5 تامين فلسطيني نصت انه " لا يستحق المصاب تعويضاً في إحدى الحالات الآتية - من قاد المركبة بدون رخصة قيادة، أو برخصة قيادة لا تجيز له قيادة مركبة من ذات النوع أو قادها برخصة انتهت سريانها مدة تزيد على سنة، أو خلال فترة حرمانه من القيادة بناء على قرار صادر من جهة مختصة قانوناً".

⁵⁴⁵ المادة 26 من قانون المرور الفلسطيني رقم 5 لسنة 1995، ص 2072 مجلة النقابة أنه " اعطت المادة 11 من نظام التامين الالزامي على المركبات لتغطية اضرار الغير شركة التامين الحق بالرجوع على المؤمن له او السائق الذي تسبب بالحادث لاسترداد ما دفعته من تعويض للغير اذا كان السائق غير مرخص لسوق المركبة وقت الحادث ، او لارتكاب السائق جنحة قسدية وعليه وبما ان سائق الباص قد خالف القانون وشروط العقد بقيادة الباص برخصة لا تحوله هذه القيادة".

⁵⁴⁷ المادة 173 تامين فلسطيني نصت أنه " فيما عدا السائق يقوم الصندوق بتعويض المصاب الذي يستحق تعويضاً بموجب أحكام هذا القانون ولا يستطيع مطالبة المؤمن بالتعويض لأحد الأسباب الآتية 4/ ب قيادة السائق للمركبة بدون رخصة قيادة أو برخصة لا تجيز له قيادة ذات النوع".

548 1 175 الفلسطيني والمشار اليها سابقاً.

549 المادة 18 من قانون التأمين الإلزامي الأردني والمشار اليها سابقاً.

550 نصت المادة 18/ف أ/2 من قانون التأمين الإلزامي الأردني رقم 23 لسنة 2001 نصت انه " أ . يجوز لشركة التأمين الرجوع على المؤمن له والسائق لاسترداد ما دفعته من تعويض الى الغير في أي من الحالات التالية - 2- اذا كان السائق وقت وقوع الحادث غير قادر على التحكم بقيادة المركبة على النحو المألوف والمتوقع من الشخص العادي بسبب وقوعه تحت تأثير مسكر او مخدر او عقار طبي " .

551 خليل مصطفى ، مرجع سابق، ص359.

552 تمييز حقوق رقم 311 لسنة 1990، سنة النشر 1991 مجلة النقابة ص 1904 انه" ان القول بأن المميز أثناء قيادته للسيارة عند وقوع الحادث كان في حالة سكر يبزر لشركة التأمين الرجوع عليه وعلى مالك السيارة بما دفعته للمضور بخالف المادة 11/ ب من نظام التأمين الإلزامي رقم 29 لسنة 1985 الصادر بموجب المادة 5/ج من قانون السير رقم 14 لسنة 1984 التي اشترطت للرجوع على المؤمن له او السائق لاسترداد ما دفعته ان يكون السائق في حالة سكر شديد " .

⁵⁵³المادة 36 من قانون المرور الفلسطيني رقم 5 لسنة 2000 نصت انه" لا يجوز قيادة مركبة إذا كان قائدها 3- تحت تأثير المخدرات أو المسكرات 4- في حالة لا يستطيع معها السيطرة على المركبة أو رؤية الطريق وحركة السير فيها".

554

:

555

556

557

⁵⁵⁴ نبيه صالح ، النظرية العامة للقصد الجنائي مقارناً بالقصد الاحتمالي والقصد المتعدي والقصد الخاص، ط1، 2004، دار الثقافة للنشر والتوزيع، ص175.

⁵⁵⁵ المرحوم عيد الرزاق احمد السنهوري ، المجلد الثاني، عقود الغرر، ملرجع سابق، ص1218.

⁵⁵⁶ خليل مصطفى ، مرجع سابق، ص364.

⁵⁵⁷ المادة 149 من قانون التأمين الفلسطيني والمشار اليها سابقاً.

:

558 المادة 18 تأمين أردني نصت أنه " يجوز لشركة التأمين الرجوع على المتسبب في الضرر لإسترداد ما دفعته الى الغير في أي من الحالتين التاليتين - اذا ثبت ان الحادث كان متعمدا من قبل السائق". ينظر نص المادة 149/ف1 من قانون التأمين الفلسطيني والمشار إليها سابقاً "

559 المادة 18 ف أ/ 4 من قانون التأمين الأردني نصت أنه " إذا استعملت المركبة بطريقة تؤدي الى زيادة الخطر بسبب مخالفة تشريعات السير المعمول بها او استخدمت في أغراض مخالفة للقانون او النظام العام شريطة أن تكون تلك المخالفة السبب المباشر في وقوع الحادث".

:

⁵⁶⁰ المادة 173 من قانون التأمين الفلسطيني نصت أنه " يحق للصندوق الرجوع بالمبالغ المدفوعة من قبله بسبب الحادث على أحد المذكورين أدناه : أ- من لا يستحق تعويضاً بموجب أحكام المادة 149 من هذا القانون والتي نصت أنه لا يستحق المصاب تعويضاً في إحدى الحالات الآتية 4- من قاد المركبة دون إذن مالكيها أو المتصرف بها قانوناً ومن كان يعلم أنها تقاد كذلك.

⁵⁶¹ المادة 137 من قانون التأمين الفلسطيني والمشار إليه سابقاً، -، المادة 5/أ من قانون السير الاردني لسنة 1984 نصت أنه " لا يجوز تسجيل او ترخيص او تجديد رخصة اي مركبة الا بعد ان يقدم مالك المركبة عقد تأمين لدى احدى شركات التأمين المسجلة في المملكة وذلك لتغطية اضرار الغير التي يسببها استعمال المركبة " .

562

563

⁵⁶² المادة 173 من قانون التأمين الفلسطيني عطفًا على المادة 151 وبالتكامل مع المادة 149 من ذات القانون والمشار اليهين سابقاً.
⁵⁶³ تمييز حقوق رقم 1994/1010 صفحة 2102 سنة النشر 1995، المحاميان محمد ويوسف خلد، الإجتهد القضائي المياديء القانونية لمحكمة التمييز، الجزء الخامس، مرجع سابق، ص735.

564

565

:

:

:

:

566

⁵⁶⁴ المادة 149 من قانون التأمين الفلسطيني والمشار اليها سابقاً، ونص المادة 4/1/18 من قانون التأمين الالزامي الاردني والمشار اليها سابقاً.

⁵⁶⁵ المادة 77 من اللائحة التنفيذية لقانون المرور المصري رقم 66 لسنة 1973 نصت أنه " رجوع المؤمن على المؤمن له لا يترتب عليه اي مساس بحق المضرور ويجب على هيئة التأمين أداء التعويض المطلوب كاملاً".

⁵⁶⁶ خليل مصطفى ، مرجع سابق، ص370.

:

567:

-1

568 .

:

-2

⁵⁶⁷ ابراهيم دسوقي ابو الليل، التزام المؤمن بالتعويض ومدى رجوعه على المؤمن له وعلى الغير المسؤول عن الضرر، مرجع سابق، ص227 وما بعدها.
⁵⁶⁸ خليل مصطفى ، مرجع سابق، ص270 وما بعدها.

569

⁵⁶⁹ تمييز حقوق رقم 351 حقوق لسنة 1994، سنة النشر 1995، مجلة النقابة ص 2072 والمشار اليه سابقاً.

:

⁵⁷⁰ المادة 149 من قانون التأمين الفلسطيني والمشار إليها سابقاً.

⁵⁷¹ تمييز حقوق رقم 94/1088 صفحة 2119 سنة 1995" يقع باطلاً كل ما يرد في وثيقة التأمين من شروط تقضي بسقوط الحق في التأمين بسبب مخالفة الأنظمة والقوانين " الاجتهاد القضائي ، الجزء الخامس ، مرجع سابق، ص735، وينظر قرار محكمة التمييز الاردنية رقم 1561 حقوق لسنة 1993، والمنشور سنة 1995 مجلة نقابة المحامين ص2086 نص" يستفاد من نص المادة 1/924 من القانون المدني بانه يقع باطلاً الشرط الذي يقضي بسقوط الحق في التأمين بسبب مخالفة القوانين الا اذا انطوت المخالفة على جناية او جنحة قسدية ، وعليه فيعتبر الشرط الوارد في عقد التأمين الذي يعفي الشركة المؤمنة المميزة من الضمان عن الحادث وهو سوق مركبة برخصة سوق من غير الفئة التي يتوجب السوق بها شرطاً باطلاً" وينظر قرار محكمة التمييز الاردنية رقم 1088 حقوق لسنة 1994، المنشور سنة 1995 مجلة النقابة ص2119.

⁵⁷² تمييز حقوق رقم 280 حقوق لسنة 2002، الصادر بتاريخ 2002/2/10 نص " استقر قضاء محكمة التمييز أن مخالفة السرعة الزائدة لا تعتبر من الجرائم القسدية ، وبالتالي فإن الشرط الذي يقضي بسقوط الحق في التأمين بسبب مخالفة السرعة الزائدة يعتبر باطلاً ولا يعفي شركة التأمين من المسؤولية" جمال عبد الغني مدغمش ، أحكام التأمين في الاجتهاد القضائي، مرجع سابق، ص55. وقرار محكمة التمييز رقم 796 حقوق لسنة 2004، والصادر بتاريخ 2004/7/22" جرى قضاء محكمة التمييز على أن مخالفة السرعة الزائدة لا تعتبر من الجرائم القسدية ، وبالتالي فإن الشرط الذي يقضي بسقوط الحق في التأمين بسبب مخالفة السرعة الزائدة يعتبر باطلاً ولا يعفي شركة التأمين من المسؤولية وفق ما تقضي به أحكام المادة 924 من القانون المدني" جمال عبد الغني مدغمش. أحكام التأمين في الاجتهاد القضائي، مرجع سابق، ص10.

:

.1

⁵⁷³ المادة 22 من قانون المرور الفلسطيني لسنة 2000 نصت " يجب أن تكون المركبة مستوفية لشروط المتانة والأمن التي تحددها اللائحة".

⁵⁷⁴ المادة 23 من قانون المرور الفلسطيني لسنة 2000 نصت " لا يجوز لمالك المركبة استعمالها أو السماح لغيره باستعمالها إذا فقدت شرطاً من شروط المتانة والأمن المحددة في اللائحة".

⁵⁷⁵ المادة 25 من قانون المرور الفلسطيني نصت أنه " يجوز للفاحص الذي يحمل شهادة فاحص فني مركبات من سلطة الترخيص وللشرطي المؤهل لذلك أن يقوم بفحص المركبة بمعرفته 3- إذا ثبت لأي فاحص أو شرطي من المذكورين في الفقرة 1 أن المركبة غير مستوفية لشروط المتانة والأمن تسحب المركبة لأقرب مركز مرور ويتم سحب رخصتها ولوحتي أرقامها وذلك مع عدم الإخلال بالعقوبة المقررة ولا تعاد الرخصة إلا بعد ثبوت صلاحية المركبة للسير وتسديد الرسوم المستحقة".

⁵⁷⁶ المادة 25 من قانون المرور الفلسطيني رقم 5 لسنة 2000 نصت أنه " أن المركبة غير المستوفية لشروط المتانة والأمن تسحب المركبة لأقرب مركز مرور ويتم سحب رخصتها ولوحتي أرقامها وذلك مع عدم الإخلال بالعقوبة المقررة، ولا تعاد الرخصة إلا بعد ثبوت صلاحية المركبة للسير وتسديد الرسوم المستحقة".

.2

577

578

.3

:

⁵⁷⁷ محمد حسين منصور، مبادئ قانون التأمين، مرجع سابق، ص 147.
⁵⁷⁸ تمييز حقوق رقم 1404 لسنة 2004، الصادر بتاريخ 2004/10/13، جمال عبد الغني مدغمش، أحكام التأمين، مرجع سابق، ص 9.

:

:

579 .

:

:

.1

⁵⁷⁹ تمييز حقوق رقم 3134 لسنة 2001 والصادر بتاريخ 2002/10/21 نص أنه " إن أحكام عقد التأمين لا تلزم المضرور لأنه من الغير وليس طرفاً في العقد " جمال عبد الغني مدغمش، أحكام التأمين، مرجع سابق، ص66.

.2

.3

:

:

.1 :

580

⁵⁸⁰ محمد حسين منصور، أحكام التأمين، مرجع سابق، ص 402.

⁵⁸¹ ابراهيم الدسوقي ابو الليل، التزام المؤمن بالتعويض ومدى رجوعه على المؤمن له وعلى الغير المسؤول عن الضرر، مرجع سابق، ص254 وما بعدها.

583

:

.3

⁵⁸² تمييز أردني حقوق رقم 828 لسنة 1992، سنة النشر 1993، مجلة نقابة المحامين، ص1941، انه " يحق للسائق المستفيد من عقد التأمين باعتباره تابعاً للمؤمن له مالك السيارة والذي عوض المتضرر بحكم مسؤوليته كمباشر، الرجوع بما دفع للمتضرر على شركة التأمين التي يلزم بالدفع اليه عملاً بالمادة 929 من القانون المدني.

⁵⁸³ تمييز أردني رقم 1080 حقوق 1993 أنه " إذا دفع المؤمن له للمضرور قيمة الاضرار التي تسبب بها فإن له الحق بالعودة على شركة التأمين بما دفعه عملاً بالمادة 939 من القانون المدني، ولكن بحدود الحد الاعلى لمبلغ التأمين لغايات تعويض الغير " أيمن محمد أحمد المومني، أأمين والقضاء، ط1، 2001، عمان، دار الثقافة للنشر والتوزيع، ص227.

:

584

585

586

587

588

589

584 خليل مصطفى، مرجع سابق، ص340.
585 المادة 932 / ف1 من القانون المدني الأردني والمشار إليها سابقاً.
586 المادة 5 من قانون التأمين المصري رقم 652 لسنة 1955 والمشار إليها سابقاً.
587 المادة 752 من القانون المدني المصري والمشار إليها سابقاً.
588 عبد الناصر توفيق العطار، مرجع سابق، ص292.
589 المادة 219 من مشروع القانون المدني الفلسطيني نصت أنه " تسقط بالتقادم الدعوى الناشئة عن الفعل النافع بانقضاء ثلاث سنوات من اليوم الذي يعلم فيه الدائن بحقه. وتسقط كذلك في جميع الأحوال بانقضاء خمس عشرة سنة من اليوم الذي ينشأ فيه هذا الحق".

⁵⁹⁰ المادة 159 من قانون التأمين الفلسطيني رقم 20 لسنة 2005 نصت أنه " تتقدم دعوى المطالبة بالتعويض عن الأضرار الناجمة عن حادث الطرق إذا لم ترفع خلال ثلاث سنوات من تاريخ وقوع الحادث أو تاريخ الحصول على تقرير طبي نهائي إذا تجاوزت المدة الثلاث سنوات المذكورة "

145

.

-

152

.

-

145

.

-

217

153

2 187

154

3 187

149

151

-1"

1 146

" /4 173

.173

4

			•
	.1987	3	
			•
		.1955 652	
			•
	.2001	32	
			•
		.1991 30	
	.2005	5	•
	.1984	14	•
	.1944	36	•
	.19976	43	•
	.1948	131	•
	.2000	5	•
.1990	33		•
	.		•
			;
1994		:	-
			.
		:	-
		.	

	:	-
1995	:	-
	:	-
	2004	-
	:	-
	:	-
1999	:	-
	:	-
	:	-
	1998	-
	:	-
	1996	-
	:	-
1999	:	-
	:	-
	1994	-
	:	-
	1993	-
	:	-
	1996	-

			:	-
	2000		.	
			:	-
	2001		.	
			:	-
	2000		.	
			:	-
.	1972	.	:	-
	1		:	-
				1991
			:	-
		1998		
.		2008	:	-
			:	-
			1997	
7			:	-
				2000
1990			.	-
			:	-
			.	1982

.1983	:	-
	:	-
	1997	
	:	-
	2003	
	:	-
	2007	
	:	-
	1996	
	:	-
	2004 1	
	:	-
	1995	
2007	:	-
	:	-
	2007	
2008	:	-
	:	-
	1998	
	2004	
	:	-
2002	:	-

		:	-
		2002	
1985		:	-
		:	-
1981		:	-
	.2		
2000		:	-
		:	-
	1994.		
		:	-
1990		:	-
		:	-
		1995	
		:	-
	1987 2		
		:	-
	, 2007 ,1 ,		
		:	-
		1992	
2005		:	-

: -

2003

: -

: -

1995

: -

: -

2001

: -

2001

: -

2005

:

: -

2002

: -

2001

: -

2005

-

,2008 ,24 ,

." "

: -

2006

: -

1993

: -

2005

: -

1991

